



الدكتور محمد رجب البيومي

## كيف يتقدرون الكتب؟

يقلم الدكتور محمد رجب البيومي

beta.Sakhril.com

حتى يستطيع أن يبرز محاسن الكتاب أو يحدد أماكن الضعف فيه عن حيدة وإخلاص؛ وقد رأينا من إعلام النقد في أدبنا أفاعير من شقوا طريقهم الأدبي في مضمار الصحافة ناهين - إذ يفنون إلى ثقافة وإغية - ويصر ناقد واستشفاق عليهم؛ ولكننا رأينا مع ذلك كثرة كثيرة من ادعاء النقد في شتى الصحف يومية وأسبوعية وشهرية يزعمون لأنفسهم حتى الحذيق من المؤلفات الجديدة، ويعتقد كل كاتب منهم لنفسه بلقب الناقد، يدعي في اعتداد وثقة - ثم يدفعه ذلك إلى التناول على كل مؤلف يقع في يده دون تعديل، فمرة يتحدث من كتاب أدبي، ومرة يتحدث عن كتاب علمي في الفلسفة أو الاقتصاد أو القانون أو الطب؛ وكان صاحبنا قد جمع اشقات المعارف في عصره؛ فلا يغادر كبيرة أو صغيرة إلا تحب فيها ووضغ!

والذي يقدر قيمة النقد بهوله أن يحدث ذلك ويستعظمه، وربما عد ذلك بأدبي ذي يده معجزة خارقة تتاح لمبصري من عباقرة البيان أدراكا محيطا جعله قواما على فروع المعرفة في عصره، ولكن الذي يحدث - للأسف - غير ذلك تماما؛ فالناقد من هؤلاء الإنفياض يترجم خطة سطحية لا يبعد عنها رغب سامها وتكرارها؛ هي خطة سطحية تنفوخ إلى طريقين طريق يتبعه إذا حاول أن يمدح وطريق آخر يسفه إذا حاول أن يلقح؛ والممدح هنا والناقد كذلك ليسا نتيجة دراسة أو إلمام، ولكنهما كيف ذاتي تحدوه مشاعر الكاتب وإحاسيسه الخاصة فإذا حاول التعلق إلى كاتب كبير، أو الاستفادة من جاعه الواسع فالمدح واجب مفروض، وإذا حاول التحرش بكتاب آخر بدا له أن يتحرش به دون سبب موضوعي، فالناقد واجب مفروض أيضا، وكلا الطريقين - على طريقته الخاصة - سهل مسور.

لقد تعودت أن اطالع ما يكتب هؤلاء؛ وكم حاولت أن اثني نفسي فما استطعت إلا لا بد أن ألم بيباب الكتب الجديدة في الصحف والمجلات، جل أو هان - وبسذلك استطعت أن أفهم طريقة هؤلاء الناقدين - حفظهم الله - في معالجة إيواهيم الدسة، فعرفت كيف يمدحون أو يقدحون. وفق منهج أسي شغل يكتفي بقرائة مقدمة الكتاب النقود في أول صحيفة منه ثم بقرائة الفهرس في آخر صحيفة منه كذلك، وما بين المقدمة والفهرس يقرأ إذا أحسن الظن بالسيد الناقد؛ أو يقرأ ولا يفهم إذا أردنا أن نتعرف بالحق مرصاه.

أما تفصيل هذا النهج الأمي إذا ملك سبيل المدح فإنه يبدأ بأسطر معدودة عن موضوع الكتاب عليها أسطر معدودة عن مؤلفه ثم يسرد مجموع أبواب فصوله كما استشفها الناقد من الفهرس وحده مضيفا إليه ما يوحى من الشتران من خواطر تنأى في كثير من أحواله عما يهدف

قبل أن تفتح الصحف والمجلات أبوابها لنقد الكتب أو تقرأها، أو عبارة دقيقة فيل أن تنشأ المطبعة وتم لمارها الطيبة جبهة القراء، كان النقد في أكثر أحواله وقفا على الشخصين، فإذا ظهر مؤلف يستدعي النقد تصدى له ناقد في مثل مكانة المؤلف أن لم يرد، وأصدر كتابا مفصلا خاما بوجهة نظره، لذلك ترى تراثنا الأدبي يضم فيما يضم كتباً نقدية أفرزت لنقد كتب معاصرة لها أو سابقة عليها تصدى لها الناقدون بالبحث والتحميس؛ وطبيعي أن الذي يهتم بنقد كتاب علمي أو أدبي في كتاب خاص يجد لديه ما يقول؛ بل أن الذين يتعرضون من السابقين للنقد الجزئي في مؤلفاتهم الموسوعية يصدر عن بعضهم القسوة المتطرفة كما تشهد نسي موسوعة الفسوء اللامع للسخاوي مثلا؛ فالتنقد القديم فسي أكثر أمره موضوعي دسم إذ يقوم به الشخصون عن جدارة واهتمام ولكن انتشار الصحف والمجلات دفع أصحابها اليوم إلى تخصيص باب للكتب الجديدة يتحدث كانه عما يراه في المؤلفات المعاصرة عارضا أو ناقدا، مجدا أو مفندا وذلك بما ينفيد يرشد القراء إلى ما تنتجه المطابع من شعار، وتعلم فائدته إذا نهض بحريته ناقد متفكر يوازي المؤلف في تمكنه وفضلعه أن لم يزد عنه وتكتنا واستعمالا:

إليه الكتاب ! على هذا السرد السطحي الموج يقوم لقال  
وبه يستن الناقد الكبير مرشه حتى اذا فرغ منه لجأ الى  
التنقيب بكلفة لقوية وقع في غثرها الكاتب دون ان يعتمد  
بالقاموس او باللسان !

وتطبيقاً لهذا المنهج اقدم ما يتصور ان يكتبه احد  
عولاء الامثال عن كتاب كميتريه عمر للعقاد مثلاً لاعطي  
للقاري نموذجاً قريباً من تقديم البارع فيه مايلد وشوق  
كان يقول احدهم - مثلاً - وهو يقتعد منصة النقد  
الحديث !!

« عمر بن الخطاب شخصية فذة في التاريخ . قل ان  
تصادف مثلاً فيمتاً تعرف من عظمة الدول وقادة  
الشعوب ، ففي هذه ازهر الاسلام وامتد الى مساحات  
بعمدة من الارض اذ اشرق نوره على الافاق بقيادة هذا  
البطال الملم الذي قاد السفينة في امواج مضطربة حتى  
حملت النور الى اصقاع داجية فاراحت الظلمات ، وطبيعي  
ان يكثر الحديث عن الفاروق في كل عمر وجيل ، وقد  
ظهرت في المكتبة الحديثة عدة مؤلفات تتحدث عن عمر ،  
ولعل آخرها كتاب العقاد عنه ، والاستاذ الكبير عباس  
محمود العقاد ، علم من اعلام الادب في مصر فهو كاتب  
سياسي تنقذ مقالاته الانتاجية في امهات الصحف  
رؤساء الوزارات ، وهو شاعر كبير حمل لواء التجديد  
في الشعر مع عبد الرحمن شكري وياراهيم المازني حتى  
اوجد مدرسة شعرية ذات طابع خاص . وهو قائد ادبي  
خطير من مبادئ جديدة في دنيا الادب واسبق قماً  
عالية كشوقي والمنفلوطي والرائضي والابى الشنشل ! ثم  
هو مؤرخ كبير تحدث عن اعلام التاريخ بقوة ودمق !  
وكتابه اليوم عن عبقريه عمر من سلسلة ابحاله التاريخية  
القيمة بده بفضل يتحدث عن عمر العتيقي فذكر علامات  
العتيقي في الرجل ساردا من صفات عصر النفسية  
والعقلية ما يدل على هذه الصفة البارزة لديه ، واستشهد  
باقوال مهمة لرسول الله ولاي يكر في الفاروق متخذاً  
من اعماله الشخصية ما يوضح ذلك وفي الفصل الثاني  
تحدث عن امتياز عمر وكيف خلغ عليه الامتياز هيبة  
جليلة بين معاصريه مستشهداً باقوال عائشة عنه وكم لها  
عنه من حديث ثم شفع ذلك بكلام عن العتيقي لعلام  
الابناني لوبريرو ، اما الفصل الثالث فيحدث عن  
صفات عمر التي جباها الله اياه من القوة والعدل والرحمة  
والاستقامة والايمان وهي صفات نعرفها لدى الفاروق  
وقد فطن العقاد الى شواهدنا الماثورة فاروضها في معنى  
ودقة ثم تحدث في فصل ثال عن مفتاح شخصيته الخلفية  
فجلى العقاد ورز في هذا الباب ان الكاتب قد نمود ان  
يعرف ذقاتي كل من يتحدث عنهم معرفة وافية ، وبذلك  
يعتدي الى السر من عظمة المتحدث منه اعتناء يتندر على  
غيره ممن يطيلون الكلام في غير ثال ، ثم جاء حديث  
العقاد عن اسلام عمر فذكر الناقد قصته مع اخيه حين

اسلمت دون مشورته ووصف غيبته وامتشاقه السيوف  
وذعابه الى بيتها غائباً مؤثراً الانتقام الباتر والعقاب  
الارادع حتى اذا استمع الى بعض آيات القرآن نزلت  
السكينة على قلبه فاطمان الى الاسلام »

ثم يفصل صاحبنا هذه الحادثة في اسهاب ممل  
كانها مما ينبغي عن عقل تلاميذ الصف الاول من المرحلة  
الابتدائية وهي وجدها بجمل اكثر من نصف المقال ، وما  
اريد ان اتبعه في تفصيل هذه الواقعة فاجعل القراء  
يسبقون بمقالي ساهطين ، ولكنني اشير الى ان هذا  
الصف من النقاد لا يتوزع ان يأخذ مسلمك بالسرعة  
منجلبلاً في غير ميدان ليقول لك ما لا يخرج عن الحقائق  
البدعية من امثال السماء فوقنا والارض تحتنا ! وما  
الاسراف في سرد قصة اسلام عمر وامثاله لديهم الا صورة  
ناطقة بالخواء والفغلة وكثافة الاحساس بل جموده  
احياناً !

ولتزم الناقد الاعم مذهبه فيفتح الحديث عن  
فصول عمر والدولة الاسلامية وعمر والحكومة العمرية  
وعمر والملي وعمر والصحابة وثقافة عمر وعمر في بيته ،  
وهوذة مجيلة ! ولكن اي حديث يتبع ان انه حديث  
العنوان وما يوجب به ، وكتاب مثل عتيقريه عمر للعقاد لا  
تفني معرفة عناوين ابوابه شيئاً ، ان كان الكاتب الكبير  
يلج الى سبواب لا يدركها غير من كان في مثل تفكيره  
وابداه ، ولكن اخواننا القناد ممن يتحدث عنهم يظنون  
انهم قد اخطوا علماً بكل شيء وان الحديث عن الفاروق  
لا يتطلب جديداً من العقاد فيكتبون من الدائرة وكاتهم  
الوا سلفاً بما ذكر الكاتب الكبير !

قالا فرغ الناقد من متابعة فصول الكتاب ! قال ان  
ما لاحظه على المؤلف استعمال نحو كلمة السلاجقة دون  
السلطنة ! كما كرر كلمة ساهم افول منها كلمة اسم ،  
ثم وقع القتل بامضائه كاتر خام ينشر في جريدة سيطرة  
لناقدنا ادبي الكبير !

هذه صورة متخيلة لا يكتبه اذا سلك سبيل المدح !  
ولا بد ان نشغمها بصورة متخيلة اخرى لا يكتبه اذا سلك  
سبيل القدح ، وسينظر القاري لاول وعلة ان كلا  
السبيلين مختلف في تقدير الناقد ليد ما بين القدح  
والمدح من مسافات ! ولكن القريب حق ان كلا السبيلين  
متفق تمام الاتفاق ، وذلك وحده ممكن البقوية لدى  
الناقد الحصيف . فهو اذا اراد ان يتحدث عن عتيقريه  
عمر قادحا لا مداحا ، وما يقدمه عن عمر لا تختلف عن  
المقدمة السابقة ! وذلك مقبول ، فاذا انتقل الى الحديث  
عن المؤلف لطواه قسي عجلة يلج الى ابواب الكتاب  
فيستعرضها - في مجال القدح - كما استعرضها قسي  
مجال المدح تماماً ! ولكنه ذكي ليه افول يشفع كل باب بانه  
معروف لم يات بجديد ، او انه قد ثلث في غير موجب ،  
فاذا انتقل الى فصل آخر قال انه مبتور لم يستوف حق

الكلام ! هكذا هكذا ! دون إضاح ! اغفل الكتاب إن حكمتنا  
عنى معلمه باليسر وأقول ليه إن حكمتنا على فصله بالانحلال  
ثم التمثل في المثلثات العمومية نحو افعال بعض المصادر  
والطبع عنى ورق غير مناسب والغلو في ثمن الكتاب ! ولا  
بد من المحافظة بعد ذلك على ما خلوي أو ما خلين ! ثم  
يوقع القائل معتقدا أنه نجس قبيلة الموسم وأنه اسقط  
الكتب فلا نبوش !

هذا ضرب من النقد قد ذاع وفانى في انهار المصحف  
وابواب المجلات . وكان من الاجدر أن نقضى عنه لأن من  
القراء كثيرين من الإذكياء الذين يضحكون بأسخريين  
لنفاعه ما يقرأون ! ولكن الخطر كل الخطر . ليس في  
ذلك ، بل في نقليات هؤلاء الناقدين ( الكرام ) حين يفش  
أحدهم نقشة فيرى أنه نافذ من طرائز سائر ينقذ أو ظه  
حسين على الأقل . وما يجسم له هذا الوهم ما يقع فيه  
ادبنا الكبار حقاً من ضعف مشين ! ألا ما يكاد النافذ  
يتعرض بالحديث عن كتاب لأديب شهير أو قصص كير  
حتى يتلقى خباياث الشكر السبب يمرضها على أصدقائه  
كأوسمة لأمة تشير إلى مكانته لدى زعماء الآداب في  
الأمة ! وأيا له من دخائل بعض النوفس لأمة أو خاملة !  
فانت تسال حقاً مقصياً عن كاتب خليع ترضيه هذه  
النافعة في عرض مؤلفه ، فيشكر بالهاتفون ثم يكتب  
بالبريد ! ثم يبعث بعدها مؤلفات له كهدية متواضعة  
لناقد الخبير ، تأكيداً للود ، وتوطيداً لملاقى الصداقة !  
هذا الانجاء المريض من أدبنا الكبار جو ممكن الخطر في  
نلغيم هذه التفاعلات ومبعث ما نراه من أدماء وتطاول ،  
والناقد المسكين في تفكيره الفضل ، وهواله الفث معدود  
حين يظن نفسه شيئاً كبيراً ! اليس فلان وفلان وفلان من  
زعماء الآداب في الأمة يحرمسون على وده ويهدونه كتبهم ؟  
ويرسلون إليه بطاقات التهنئة في شتى المناسبات ثم  
يسألونه ماودة الحديث !

كل ذلك التكاليف - وأهون منه - قد دفع بأصحابنا  
الاندياء إلى جمع ما يعتقدون أنه مقالات نقدية في كتب  
خاصة بالتقد ! فمرت ترى أحدهم يصدر كتاباً يخشار  
له عنواناً جاذباً مثل « في الميزان » « تحت المبعث »  
« أضواء نافذة » « على الصراط » ويزقه هدبة لمعاش  
النقد في الأدب العربي ! وما هو غير هذه الإشاح  
المختلطة من مسول الرأي وثافة العرض ! بالله ! لقد كنا  
نعد القائل الواحد بكرة سيئة في صحيفة سيرة فلذا به  
فصل راسخ من فصول كتاب ! وإذا روعة الطبع ، واناقته  
وجودة الورق وتمسكته ، و برامة الريشة المصورة على  
غلاف الكتاب ، إذا بذلك وحده كل ما يروق القاريء  
الحصيف ! وإذا الناقد المؤلف يراى في شحيته  
منهياً إلى إصدار كتاب نقدي جديد !

لقد استشهدت في صدر هذا المقال بنموذج يخيلته  
لا تصور أن يكتبه أحد هؤلاء عن قتيبة عمر العقاد !  
وقد اخترت كتاباً للاستاذ العقاد بالذات لاشير إلى حادثة  
يعرفها كثير ممن كانوا يرتادون ندوة هذا العملاق الكبير !  
فقد كتب أحد هؤلاء الأفرار عرضاً لكتاب « يسألونك » في  
صحيفة سيرة ثم أرسله بتهريد المسجل للكتاب الكبير  
وأخذ يتوقع أن يدق الهاتف في مكتبته سريعاً بادارة  
الجريدة ليتلقى عبارات الشكر من المؤلف كما اعتاد أن  
يتلقاها ممن يشتمون بشهرة العقاد دون خلقه وأدبه  
وسلوكة ! ولكن الساعات تضيى ، وكذلك الأيام دون أن  
يتحدث العقاد . فما جاء يوم الجمعة الخاص بندوة العقاد  
حتى أسرع المسكين للقاء الرجل مع تلاميذه ومرتاديه !  
وقد تخيل أن مجرد التطق باسمه سيهض العقاد من  
مكانه ليحس التأييد القلبي ، معيناً إليه عن التأييد  
ولكن الناقد القروي دخل ويقدم نفسه للرجل للاقابل بغير  
ما يقابل به كل مرتاد للندوة ! فيجلس على مضض ، ويظن  
أن العقاد سيقطع حديثه ليتجه بالشكر إليه وتمغسي  
الحظيات دون شيء ! فيضيق صاحبنا بوقفه وسئال في  
غير مناسبة : هل قرأ الأستاذ نقدي لكتاب « يسألونك »  
ولكن العقاد يشقه ملء فيه ويقول هو انت ! الله يجزيك  
يا شيخ ! انت مالك ومال « يسألونك » يا ابني !!

فيشهر الناقد ويشير بحرجه في الندوة فيلتقط  
ألفه وسئال لماذا فيما كتب يا سيدي ! فيقول العقاد:  
انت لم تقرأ الكتاب يا بني ، فأنت لم تعلم ، ولا تكتب  
شيئاً الآن !

وتتلاى النظرات ! ويسيل الرق على بعض الوجوه  
ثم يفتقر صاحبنا مستلذاً في مجلة واضطراب !

هذه نادرة تعرفها للعقاد ! لم تسأل بعدها متحجرين  
كم في أدبنا الكبار مثل استاذنا العقاد ! وإذا كنت لا  
استطيع أن اغفل موقفاً لي يناسب هذا الموضوع ، فاني  
أذكر أن أحد هؤلاء ظنني أهلاً لخير تمنعظ علي بأهدهاء  
كتابه النقدي ، وظل مني أن أضع ( تعريفاً ) مناسباً له  
أجره المادي ، لينشر في صحفته اليومية ! وظن ذلك بدا  
كرمة يتفعل بأهدهاءها إلي ، فظانني ذلك حتى احتفني  
ثم رايت أن أمانيه فأقرت منهجه النقدي إذ ابتدأت بكتابة  
كلمة ركيكة تتضمن التعريف بعنوان الكتاب ثم يعناوين  
أبوابه فقط وختمتها بتصديق كلمتين لنوبيين ، ولكنني لم  
الزم بخطوات منهجه إذ أهملت الحديث عن المؤلف  
الكبير !! وتقدمت بما كتبت إليه فهو رأسه وهو يقول  
في كميال - انت يا عم من مدرستي ! مبروك قلم أمالك  
ان قلت ! مدرستك ! الغلو يا سيدي !

محمد رجب البومي

الفيوم - دارالطبعات

## نظير زيتون

التي في ذكرى الأربعين في مدينة حمص في اول ايلول ١٩٧٧  
لتقليد الادب الكبير الرموم نظير زيتون

ايها الراخل الحبيب الينا  
عهدنا والزمان انسك بنساق  
اترى هذه الحنين الـسى من  
تاركها خلفك الانسى لمحبيك  
واحتيني الى ليل من العمر  
يوم كنا على منابر ( سان بولو )  
بيبان بلوط كالسحر في الاستماع  
نتواذى على الآلىء من نظم  
نتبارى الى الدفاع من الحق  
صور للتفائل تسمخ بالمجد

جناها الزمان من روضتنا  
وؤليل من صفوة المنشئنا  
واريجا يعطس الماريتنا  
وتزهو مباسنا وعيوننا  
نفخة تتسول الخسود خديتنا

و ( حسني ) وما لدعي هتونا (١)  
تئين وجهان لا يفييان حيننا  
منهما في الكرى هتفت حيننا  
والالهام لم ينسجده شعرا رصينا  
اللهو .. لم يصطق على فغتنا  
فقد بلغت الخسود الينا ؟  
وتغى على الفؤاد شجوننا

وهي ام البلاسل النازحنا  
من خوابى الانسى من اللعنينا  
حمص كالنا بتهمة التائينا  
قد سقانا : فاجرت شغتنا

وقد كان سيلها المستونا  
ابناء قومـه الثائرينا  
ويراع كم حطم القترينا  
فوق من زين التراب دفيننا

يا لشوقي الى اثار ايام  
يا لشجوي على رفيق اقتراب  
وصديق كزنيق العقل طهرنا  
ادب مزهر تتيه به الفصحى  
خلق من سماحة الله فيه

ما لحزني يزيد ان ذكرنا (نصر)  
ما للكنى وفيه منن ضبون الا  
يشهد الله كلنا رف طيف  
اي معنى من عالم الوحي  
اي موج على شواطئ بحر  
ذاك عهد للطيمات وان ولى  
ذكريات في النفس تهب اخلامي

قل لحمص اذا نزلت بحمص  
صرت من فرط ما سقتك الليالي  
نحن صنوان في الرزئة يا  
ان كاسا سقانا منها ( نظير )

لو درت امة المقاور سوريا  
من هو الباسل المناضل عن امجاد  
منن تحلى المستعمرين بعزم  
لمت تنشر النجوم زهورا

(١) نمر سمعان - وحسنى غراب هما من كبار شعراء حمص في البرازيل رحبهما الله



نظير زيتون

## ظاهرة السبع في أسلوب نظير زيتون

بقلم منجد السكاف

\*\*\*

السمة الواضحة ، والعلامة المميزة في شخصية نظير زيتون ، وفي أدبه هي الطوح بالاسم والاتقي بالآراء ... فمن في الرابعة عشرة من عمره يهجر مدينته حمص مع موكب المهاجرين إلى أمريكا الجنوبية ، لا من شيق في الرزق أو لذة في الواو (الآلة الفاهة من اليسورين المتصين ) بل رغبة في اكتشف والتبصر والسياحة البدنية والعقلية ، والتساقا مع حلم هذه الأرائل الكثيفة في حياة لها علم جديد ، وتلكه جديدة في أرض جديدة .

ويصل الشئ إلى القارة اليكر ، وفي تلك الغلل أحلام ولصورات يرافقه بالفتى الوليد ، يأتيه من عراق جيله وكده وكفاحه ، وبالشهرة اللامعة يسفر من أجل بزوغها وانطلاها اليالي ، ويشقى للنهايات . وعكف لدى حوله في « سان بالو » إلى التجارة الصغيرة كسائر المهاجرين ، وعكف في أطوار شتى ، ومرآجل حتمية أكثر من عشر سنوات ، وانتش - على حد قوله - بأنه رجل لا يصلح للتجارة التي غلزالها على غير وصل ، فانتقل إلى الصحافة والأدب ، يتحقق فسي ميثلها معجوه التي أخفق في العمل التجاري ، ولما وترسخت لديه في محراب الحرف ، والفلكة والصوره .

وطوح الشباب لا يحد ، لانه جلوة متفكة ، واحساس شخاغ بالرفعة والعلو ، واستمرار شهي للمغامرة والتمثال . وهكذا الجبل نظير زيتون وهو في عمرة نشاطه وقوته ونفاهه الشاب يميل في الصحافة وفي الأدب وفي الترجمة وفي الخطابة يطبعها جميعا من ذات

منه ، ويقذف في خدمتها أخلاص الصوفي في عبادة ربه ، ويبعد عن فائسها الخليين والدين ، ويروى قلبه على الانسجام المتناسق مع صفات وخصائص كل منها ، حتى يوفيقا بينها منفردة ومجموعة ، على الصعيد الخاص ، وعلى الصعيد العام .

ولكن ... كيف كان أسلوب نظير زيتون في جماع ما دبح وخطب وترجم ؟ ...

ومعروف أن التقيد كان في مقدمة اهتمامه المعية الإنشائية الصائين في الهجرة الجنوبي ، وهذه المعية كانت قاعدة انطلاق وإبداع ، ومركز إشعاع وتحرر من الرواسب . ثم أنها محافظة من حيث التقليد بقواعد اللغة العربية ، ولكنها غير محافظة من حيث الامتثال الفكري ، والإدبي ، وأما هي جديدة تجديدا بناء للفعل حد اسمائها مكانته العليا وحرمة فلا يمتحن ولا يشك بقدرته ، وللشغال الولاب المتمثل ، نوره واعتاقته في النمل الأدبي دون تضييع فائسهم معيب ، وللدعاية العربية الصافية لفرها على التفسير الواضح الجليل .

وقد كان أسلوب نظير زيتون في جميع ما ألفا وصاغ يقس من هذه الصفات ، ويسير على منهاج وتقليد بأسولها ، فهو أسلوب تآخي فيه الرصانة والسلاسة في وحدة متناغمة ، مع دقة متناهية في استعمال الالفاظ ، وانزياها في إمارتها وأجاءها للمات منها والتمتر ، شرف لاملته لتمر التجديد ، وانسجامه مع معطيات التفكير والتلقا في العصر الحديث ، وهو أسلوب يجري هوتا في غير عتاد ومحاكاة وتعلل ، ومكناه الأول ، أصول متينة من علوم اللغة ، وإشراق زاهر في التفكير والتصوير ، مع تلوين عتلي ، ووجه متينة ، واعتقاد كبير على الجدل والنقاشة والتطيل والمقاربة ، تسرت إليه ، بلا شك ، من طريق التفكير والتلقا العتلي (1) . ولدت واجد في فريته الكشافية ، اسلابة فتيحة ، من القديم والحديث تدل على اتساع ثقافته وتوحيها ، فقد تآل من التاحية البليانية ، والبلاغية بالجلاد والتوحيدي والاسمائي وأين الفلق ، وكان للفسران الكريم والحديث الشريف ، ونجح البلاغة أكبر الأثر في نلته أسلوبا وفكرا ، كما تآل في بسده حياته الأدبية بالبرعاني ونمينة والمقاد من العديين (2) .

وقد وصف أسلوبه مرة فقال : « ما أسلوبني فكتور ، لا أخذ بالقدم على عتله وهو إلى المداواة العرب منه إلى الحفارة ، ولا اتحو نحو المجدين على عتله وهو إلى الفرنجية والركالة العرب منه إلى الصاحة والبلاغة » (3) .

وقد استمر نظير زيتون طوال حياته الأدبية يسير على هسله الطريقة الأسلوبية المرسلة في الإنشاء لصلى العلب الرشيق حتى كان عام 1968 ومنذ حدث الانقلاب الأكبر في أسلوبه وسال كية الحسي السبع ، يستمد من ملامته الذاتية والوصفية والتفدية ، وفسي روياته ونصمه ، وفي خليه التبرية ومرتباته ، وحتى فسي ورسائله الخاصة إلى الأصحاب والاصفاء من الشعراء والأدباء .

وقد لفت هذا الانقلاب أو التحول في أسلوب نظير زيتون ، نظر عدد من النقاد وكثير من القراء في الهجر والوطن ، خاصة وأن السبع في العصر الحديث أصبح عليه قديمة وقريبا لا تآل فيه ، وهو من مختلفات تصور الانحطاط في لريخنا الأدبي والفكري والسياسي .

والجواب إليه في هذه الفترة الحديثة من حياتنا بعد ردة أمينية إلى مصور وآساليب لتحفت وباع منهاجها وتغيرها وفلقت جاذبيتها ورواها وباتت تشكل سلفا ولهادا ، في اللوق ، بعد أن بلغ التجديد مداه وطلعت على الفكر العربي مدارس مستعجلة فسي الفن والأدب ،

● ألفت هذه المقالة في قاعة النادي الإرثوكرسي بحمص فسي الأول من الجول 1977 فسي الاجتماع بداري ارمين فيسبس الأدب العربي في الهجر والوطن اسلا نظير زيتون .

ومذاهب مختلفة في المحتوى والشكل ، كالزمرية والبرنانية والطبيعية والواقعية .

ولد يعرف نازير زبون من جراء استعماله لأسلوب السجع ، والاصرار عليه دون أية محاولة ، لتحللات جديدة الواقع من بعض النقاد الذين وجدوا في هذه الظاهرة الأسلوبية ، أحياء القديم مات في مصر متجسد ، متجاوز ، ويبلغ أخذ بأسباب التقدم والزلفي والاتصال في شتى جوانب الحياة من اختراع وعلوم ، وفلسفة وفكر ، وأدب وشعر . غير أن أحد النقاد وهو الاستاذ عيسى التاموري ، أسم يعاجم ظاهرة السجع في أسلوب نازير زبون ، ولكنه استغفرها في كتابه « أدب المهجر » الصادر حديثه من ادبيات الأرحل ، إذ يقول : « ! ولست أدري ما الذي ألفراه بهذا الأسلوب وهو الأديب الصافي الدنياء ، المتأصع البيان ، حتى كانت مركبة الطويلة المزجرجوز عائل زعيتسر مجموعة ضخمة من الجمل المسجوعة المتلاحقة ، ليس بينها وبين أسلوبه المؤلف السجع أية صلة » . ( ١ )

ولكن من الصلابة مكان ، ولعل أن نلتم على هذه الظاهرة في أدب نازير زبون ، وتقوم خلوصاً ورسوخاً ، وتندمج صفاتها وميزاتها ، في نبيحت من السبب إلى هذا الباطني إلتجاه هذا الأدب الأسلوبى الشاعلى ، واتخذها في مقام كتابته حتى أحر رسالة كتبها قبل وفاته وهوهاه للاستاذ الكبير « نازير أدب » ( ٢ ) وإن نذكر أيضاً مؤلف نازير نفسه من هذا اللون ضمن أدبه ، وفلسفته تجاهه وفلكلته وعلاجه . . . . .

وأحب أن أشير هنا إلى أن احتياجي بدراسة ظاهرة السجع في أسلوب نازير زبون قديم قدم صفاتي بالزمرج ، فأول ما قلت لنزير فراسة آثار هذه الظاهرة ، وقد ناقشنا طويلاً وبعيداً فيها ، وكان من رأيي في الحوار الذي أجريته معه ، ونشر في مجلة الأدب القراء ( ٣ ) أن « السجع لون عربي أصيل عريق ، عرفه العرب نفس الجاهلية والإسلام ومعونه النخاعة ، يكلي أن تكثر الأثران الكريم لتجلى لنا روعة السجع وولعه الإخلاق ، والسجع كما يلجمه وإذاوله منزلة بين الشعر والشعر ، والتشعر العادي النادر أو لذا شئت سمته التشعر الصحي ، سهل القتال ، خفيف الإجمال ، ميسور الواصل ، يجري هينا على كل فم ، والسجع الذي التزمه أحيانا وفي موضوعات معينة ، يختلف كل الاختلاف من سجع القمامات ، حيث لا تسمى السجعة الواحدة فقرين أو ثلاثا بمعنى واحد تقريبا أما أسلوبني في السجع فيقتل في السجعة الواحدة إلى عشر فقرات أو أكثر ، وكل فقررة متلاحقة ، وكل فقررة أشرف ، ولهذه خلوة ، ولأخرى خلوة ، فسب تنامي وإيقاع ، ولا أفرق كتابا مارس هذا الأسلوب فسي سجاته ، ولعله طراز في جديد في أدبنا الحديث ، وإن كان كثيرون يعتقدون السجع ويمدون من مخلفاتالهد البائد لا فيه من شئو وتكلف يبداهه من الإبداع ، فالسجع كما قلت منزلة بين الشعر والنثر ، وإنسا لا نستطيع أن ندرجها إلى الشعر - لا النظم - لأنهم من النكاري وأحسب

بنسي ، ولا أفرس لأدب ، إن العبد نه إلى النثر العادي الممارج الذي يعالجه كل فم بسهولة ، فكانت لي تجريتي في السجع المديد المتنام الذي تؤول فيه السجعة الواحدة قطعاً كبيراً ، ولكنه مقطوع فميدة واحدة ، قلت أنها تجريتي ، فسرت ما يؤول إليه ابن هذه التجربة . وهكذا نلغ من خلال هذا الجواب على السألب التي دفعت نازير زبون إلى اتخاذ السجع طرقة في التعبير ، إنه البحث من شخصيه أدبية ذات أسلوب متميز ، في زمن يكتب فيه معظم الكتاب والادباء نثراً واحداً ، يختلف باختلاف الروح والفصيلة طبقاً لاختلاف التكوين والنشأ والتأثيرات الحياتية والثقافية .

ومعروف أن الأسلوب - كما يقول بولون - هو الكتاب ، والمبازي هو الذي يتقدم أسكتوا جديداً لا تأثر فيه لتقليد هذا أو ذاك ، وأدبنا الأرحل كان يعتبر متحاه في السجع نوعاً من التجديد للزمر القروي أو شبه الإشت ( التجديد الكلاسيكي ) .

فلما سابقاً أن نازير زبون استعمل أسلوب السجع في السنوات الأخيرة من حياته في عدد من اللغون الأدبية غالباً ، فأن أحاطه هذا الأسلوب بكل قيوده الثقيلة وشرطوه الظاهرة بمن التعبير الواضع للشرح من أفكاره وأحاسيسه والبطاعته وأدل دل من فاهيته اللغنية على حساب التتقيق والأصرف اللوق للإلتفات ، أن هذا السؤال يبعثنا إلى استعراي ميتة من آثاره ، ولطيفاً ، ولعلنا هنا لنسا في سبيل ذلك ، فيز أننا نستطيع أن نقول بوجه عام ، أن فلم نازير زبون القرن التمرس ورصيدته القوي ، وقدمته الباقلة على سبب العاني بعد مفارقتها ، ولقائته البوسيفية - وهو عضو الجامع العربي في كل من دمشق والقاهرة - كان آثاره من مارد السجع سريارديه وسجونه ومقلته ، وأسمع مني مقدمة لهذه المجموعة شعرية يتناول قطع مثالية : للاستاذ أمين البزوت الريحاني ( ٤ ) : « ما أحاطه لعمرك الريحاني الكثير سعيًا ، وما أجوداه بعهدة ولها ، ولذبة ولها ، وعلى زواله الزوال وسبًا ، وبغائله حليًا ، ولرسائله العربية ثلثا هدبا ، ومن كوله شاربيا دوبا . »

أو قوله في مطلع آخر من اللغات لنفسه لا ولست كما نلتم ممن يظنون كلامهم جزافاً ، ولا ممن يبرؤون بالآخرين خلافاً ، ولا ممن يسرون لكل اللبج ططافاً ، ولا ممن يلوون معج الاستاذ خرافاً ، لا ، لست واحداً من هؤلاء ، ولكتلني من يحدون واد قلوبهم ، ونضمن يحرصون على الكشف عن الوهاب السوابب ، إلىجات الإضافات في سلاوي الغياب ، والاعترافت من التشارك في القارب ، »

وواضح أن هذه الآثار الملتزمة من خيرة تجربة أصيلة ليست نثراً عاديا سبلا ، يجري على كل فم لسان ، وإنما هي قوافي لصيقة مشرحة تليق بالصور والتخييلات والتكنايات وسواها ، والتشاليفية الشعرية الزميلة ، وتعمل معظم مساهمات السجعي منذ نازير ، من نفس مديد ، في الوسائل والتقارير ، ولقلب والقتاسي للعلماني البكرات ، واختيار البقية اللغوة الواحدة المصورة ووقع موسيقي تتالف فيه إقامات اللغات وانتماء مع التلاطات النكرى وفلاها .

وهكذا يخلق للاستاذ جورج صيدح أن يعرف نازيراً وأسلوبوه وشخصيته الأدبية والثقافية بقوله « أدب حمصي بولو » بعد أن أمارم البيان للتشور ، لا في المهجر فقط ، بل في الإفران العربية أيضاً ( ٥ ) . ولأن أن نقول أخيراً أن ظاهرة السجع في أسلوب نازير تقسري زبون ، هي تجربته الخاصة ، اختارها ولما من اختياره ، وقسل متأثر على لطيفها ، ولتبيها حتى وفاته ، ودافع منها بكسل حجيجه وفكراته ، فاشتر بها ، وأصبح علما عليها ، ولقائته الأدب من يتقدم على وجه الخصوص بلأدب المهجري ودرساته أن يقولوا رأيه فيها ، ويسهموا معنا في تنقيدها .

مدحود السكاف

حمص - سورية

( ١ ) نازير نازير زبون مدة خمس عشرة سنة مؤالفة خطيبا لقنادي الحمصني في ١٢ سان باولو ، بالبرازيل - راجع « الأدب » أبريل ١٩٧٧ في فصل « جوارح من الأدب المهجري نازير زبون من ٥٦ » أجزاء مدحود السكاف ، ٢١ : الربع السابق ( ٢ ) في مقابلة مكتوبة غير منشورة أجريها معني في حصص الأدبية اللبنانية « مسوينا ميده ١٩٧٦ » راجع « أدب المهجر » للاستاذ عيسى التاموري . ط : دار المعارف بصرى - من ٥٢ ط ١ ، راجع مدحود زبون من « الأدب » ١٩٧٧ - ٢١ : راجع مدحود نسيان من « الأدب » ١٩٧٧ - ٢١ : راجع مدحود طاز من « الأدب » ١٩٧٧ - ٢٢ : راجع « أدبنا » وأدبياتنا في الماهجر الأمريكية « للاستاذ جورج صيدح - ط : ثلاثة بيروت ١٩٧٥ - من ١٢٦٠ .

من معهم الكثير . ولم يفتوا عليه بما تريد من كفاك وعمل وإيثار . ظل يغمم بكلمات كثيرة نسي لاحقاً أشتاء وأجواء نقسط على الأرض أعياء . استبد الذعر بالجميع . تسأل الناس عما يجب أن يفعلوه . لكن الجواب ليس جازياً ، ولا أحديهم على التفكير ، فالخطر يرجف كالنشين . ويمرور الزمن يشتد الخطر . ويحين الحين لانفجारे الروح .

لقى الشيخ عبد المهيمن الباب في هدوء ، ولم يرتجف . ولم يهتز له رمش . أطلق لفكره العنان . وما هي إلا ساعة من التأمل والتفكير الشاق ، سرعان ما أهدئ بعدها إلى قراء ووثق فيه .

الناس تردد اسم الشيخ ثم تعرض عن التفكير فيما يتوهمه . فقد أحسن الجميع أن الشيخ ليس في مقدوره أن يفصل شيئاً سوى الصلاة وتوفيق الأمر إلى الله حاشي حالها من كل سوء ، فلم يفكر أحد في اللجوء إليه . ويتقوا ما ذهبا إليه لا بسوء من الزواج الشيخ في هذه الساعات الحرجة الحاسمة . خرج الشيخ مسن عتبة داره التواضعة . وقد قيل أن عمر هذه الدار يربو على الثلثة عام ، وأن لها تاريخاً عظيماً . وما أن بدا للامة حتى اتفوا حوله سائلينه عن الخير . جاء الجميع سراًفا وفي قلوبهم خفقات أمل ولدت فجأة ببل أن بمضجدها به التنازل اليريد ، فادرك أن خلاص المدينة في يد هذا الشيخ الحكيم . الكل جاء ، الرجال والنساء والأطفال . واكتظ الجميع في الساحة الواسعة التي تواجه الدار ، واشرايت الأناثق وتطاولت كي يغموا النظر في الشيخ ، وحين لقوه عادداً سكنت زواجب القلب وعواصف الهياج . ففى الأفق ثمة أمل ما باق . صمت الجميع . وارهقوا الحس

— زلزال خطير .. ستفى .. ستفى .. لك الله يا مدينة السلام ..  
— فجأة . تغير الموقف .. تجعدت الشفاه المتعاقبة . لم يقربا على الاتفاق . فظلا في عناقهما كأنهما لن يربا شمساً بعد الآن . لم يحفل الرجل بمناقهما . وإنما هز سالم من ذراعه :  
— أقول زلزال خطير ، أفق ..

تنبه سالم بفعل الهزة العتيقة . وقال :  
— نعم . زلزال خطير .. لهذا جعدت .  
تسألت أخلصاً مبهورة : — كيف ذلك ؟  
— كيف ذلك ؟ !



يلكم حصي سيد ليبي

عاد الرسول إلى الحديث فقال :  
— ستفى مدينة الجميلة . بكت أخلاماً وتشتت ، ومن خلل دموعها قالت :  
— لا أكاد أصدق ، فمدينة أجمل ما في العالم .. والرب حامياً .. نظرت إلى سالم فالتفتة ساعها لا يقوى على الوقوف ، ارتكن إلى جدار البيت في شبه اغماء وانثالت من فمه كلمات كثيرة عسى جمال المدينة ، ونبابع المياه التي تطلب اللب ، والربيع الدائم ، والناس الطيبين الذين أجوا بلدهم وأعطوها



وجم الجميع عند سماع النب . وبصدفوه في أول الأمر .. لكن المدياع ظل يردد مراراً .. فالمدينة يتعدها زلزال خطير . قبل النبأ بهلجة حازمة جاملة . في الساعة الرابعة والنصف مساء اليوم . سبتلى المدينة بزلزال خطير . تناقل الناس الخبر بقلق وذعر وهم لا يدرون حقيقة الخبر تماماً . صفار السوا سارا :

— ما معنى كلمة « خطير » ؟  
وكانت الأخيرة مختلفة . موت عجوز وأمن يغمم :  
— ستطعن سالم مدينة . مدينة « السلام » .  
وشبب نسي يصرخ : — انشف عاجزين ؟

وأخر يقول في حيرة ومرارة :  
— لن يكون هناك سلام .. وسرعة ، إرت الحكومة الألهالي بالهجرة ، فادركوا ما ذهبا اليهم من أن مدينة « السلام » ستفى من آخرها . تحولت البسمات إلى دموع مريرة . وانقلب الفناء بكاء . الكل في حالة هياج وذعر ، الكل أحش بالخطر الزاحف كالنشين نحوهم مع مقربي السلة ..

يفرق الناس في حيرة ، ثم ما يلبثوا أن يتجهموا .. وفي كلنا الحالين كان الوقت أكبر من أن يتناقشوا فيه أو يلقوا حوله . تلقى العيون في التيون ولا تمنى حقيقة الأمر أو تترك حدود المراتب أو تتعرف على الأشخاص . كل واحد منهم لا يتبين من حوله من الناس ، وإنما تتردى في مخيلته صورهم كاشباح متحركة برغم الضياء الذي عم أرجاء المدينة .



تاتقا في صفاء . والتقت الشفاد فعبرت تيميرا جميلاعا حجر اللسان عن البرج به . لكنهما يوفنا برسول يلقن ظلوهما .. وكشف ناحيتهما صالحا :

لا يقوله الشيخ :

— ماجدوى الكلمات يا احيائي ؟ ..  
لكنني احب ان تكونوا واقفين من  
قربكم على الاختيار .. فلا توجد  
قوة ايا كانت جبروتها تستطيع ان  
تجبرنا على امر ما .. احرار نحن يا  
احيائي ، حتى في هذه الظروف ..  
احرار نحن يا احيائي .. وانني ارى  
ان هناك طريقين علينا اختيار احدهما  
.. اما ان تبقى كما نحن او نترك

مدينة السلام .. اذا بقينا فستضم  
حياتنا على هذه الارض .. وفناشنا  
فيها .. وستكون جزءا من تاريخ  
مدينة الاسلام العظيم .. واذا تركناها  
فستكون قوما غريباء بلا تاريخ من  
ارض اخرى غريبة علينا .. فلماذا  
تختارون ؟

لم يتدبروا الامر او يفكروا فيه  
والما اجابوا بصوت واحد :

— سنبقى في المدينة ، ولن  
نغادرها .  
فاضت عينا الشيخ بالدموع  
وقال :

— وانما اخترت نفس التي  
لكني طلبت منكم الاختيار حتى اتردد  
بكم ايمانا .. ولقد كنت على ثقة  
معا تختارون .. امضوا يا احيائي  
في شملك المدينة ، وامضوا وفتوا ،  
واسجدوا لله .. فما احب ان  
الزوال بجبروته وعنفاته سيبيد  
احرار العالم ، او يطمس معالم  
مدنيتكم الجميلة .

لكن سالما لم يوافق .. فشد على  
القوم .. هرع الى الشيخ وهزنته  
بقوة وهو يصيح :  
— اتقني ؟ .. زلزال يدمرنا ،  
ولا نتزحزح .. اهله هي الحكمة  
ايها الشيخ ؟ !

رد عليه الشيخ : — وهل من  
الحكمة ايها الشباب ترك حضارتنا ؟  
نحن قادرون على صنعها من  
جديد .

— نحن جزء من هذه الحضارة ،  
ايها الشباب .

— اذا نجوتنا نحن .. تكون قد  
اتخذنا جزءا من حضارتنا .. اما اذا  
بقينا فلن تكون لمة حضارتنا  
بذكرنا التاريخ .

— التاريخ ما التاريخ يا ولدي ؟  
انه منبع الاحرار .. ومذام تكن  
احرارا ، فليس هناك لمة تاريخ  
لنا .. وحرمة الانسان هي في قدرته  
على الاختيار .

صرخ بالأسا :  
— علقوني انتم .. لكن لا ..  
مدنيتي الجميلة ان تزول : ان تغنى  
.. سيماد بناؤها من جديد .. ونحن  
نناووها .. وعلينا ان نتج من المير  
الكثير ، ثم نمود اليها من جديد .  
ونعمل ، ونبنى ، ولن نياس ..  
والآن ، سأتعن الناس بالهجرة ، فقد  
فضلوا البقاء على الرحيل خصوصا  
منكم .

ابسم الشيخ اشاعة هادئة ،  
ولم يعقب بشيء .  
مضى سالم في ثورة وقوة . اخذ  
يقنع الناس بالرحيل ، وما من  
مجيئ . فلم يلبسوا المستعمل  
شئى الطرق ، وما من مجيب ..  
الكل يقولون له : لا .. ولم يتزحزح  
واحد منهم قيد املة . حتى ابيه ،  
رفض الرحيل واتهمه بالسذاجة  
وعدم التمييز . وانه اصرت على  
موقفها ووبخته ..

— يا لك من احمق ! .. اترك  
ارضنا الحبيبة ، ولنمض انناستعود  
يوما ما اليها ؟ .. يا ولدي ، وليات  
الزلازل بقوته وجبروته ، فلن يتغيرنا  
زلزال ما قلنا صليدين ..  
وحين لى الاب عناد ابنه قال  
له :

— يا ولدي ، كم اشفق عليك ! ..  
اغتراب البأس ، واقترب من حافة  
الجنون .. اخذ يجوب انحاء المدينة  
ويتعرف على معالمها وهو لا يكاد  
يصدق ان زلزالا سيتسع ويحيل  
الارض الى خراب ودمار . خفا :  
كم هي جميلة ! .. والذكر السبب في

اسرار الناس على البقاء .. مريزة  
هي الحياة خارج ارض السلام ..  
لكن ! .. مدون التعلق يصخب في  
اعماقه . فلم يبق سوى سلمات  
قليلة لم تحدث العظمة الكبرى ! ..  
بعد ان استبان الموقف  
مع الاهلين . بعد ان تنازلوا في قرارهم  
واتفص . حتى يتنازلوا عن قرارهم  
ويتركوا المدينة . لكنهم حاولوا  
غير مجذبة .. فالكمل مضمعون ،

بامتناء سالم الذي راح في ثورة  
جنون يأس . اطلق احد رجال  
الشرطة الرصاص على شاب تأس  
حتى يكون عظة للجميع ، لكن شيئا  
مسا اقترب من الضابط وقال :  
— اذا اردتم ان اجبرونا على  
تغيير موقفنا ، اقتولنا جميعا ..  
وحينذاك ان تحقق الحكومة هدفها  
الذي يتبنيه وهو حمايتنا .

اجاب الضابط في صلافة :  
— هناك حل افضل ، وهو ان  
ناخذكم بالقوة في عربات مثقلة الى  
خارج المدينة في ظل حراسة مدونة .  
ابسم الشيخ وقال :

— ان تجدوا من تضعونه في مثل  
هذه العربات اللغذية .. وستفضل  
الموت في بيوتنا على تركها ، وقد  
اتفقتا جميعا على الانتحار اذا ما  
حاولت الحكومة اجبارنا على ذلك .  
— بالك من قوم صليدين ! ..  
ناس يجابهون الموت بمثل هذه القوة  
.. شيء لا يصدق .. لقد .. لقد ..  
كان الضابط مترددا حائرا ، لقد  
قرر . شيئا لكن خطورة هذا الشيء  
جعله مربكا غير قادر على البوح .  
صمت قليلا .. ثم حسم الامر  
بقوله :

— لقد قررت ان ابقي معكم ، ومن  
يشاء من جنودي .  
وترك الضابط لجنوده حرية  
التصرف في مصائرهم ، فامروا  
جميعا على البقاء .  
تناهى الى سالم ما قرره الضابط ،  
وجنوده : فزعم فيه :

— حتى أنت ، أيتها الضابط قلقي  
بسلامك وتركك أهدأ نفسي غيبه  
وعانهم ! أختي أنت تتخلي عن  
المسؤولية !

— انتم الضابط وقال في ثقة :  
يجب أن نعلم ..

— سأبذل جالي ، وبحول في هذه  
الصفات القليلة إلى رجل أخسر  
يدى بالكلمات بلا رابط أو هدف .  
ورن صوت في أمانته يقول : هؤلاء  
القوم خائنون ، يتفككون بمدبنتهم  
الجميلة حتى الموت ، ولا يتحزون .  
جميل منهم هذا السمود ، لكنه  
مفقوت .. انه يعني الفناء ، الفناء .  
رأنا أكره هذه الكلمة ، أمتها ..  
الهي .. النجاة .. النجاة ..

الروابي الخضراء ، والعمليد والمانز  
والدروب .. وكل مما شيدناه  
سيحول إلى تراب وخرائب ، حتى  
الناس سيصبحون رمادا .. ولكن  
يكون لنا تاريخ أو مستقبل ، أوتكون  
لنا ذكرى .. متفتحة مع مجدا وفيل  
عظمتنا . لكن ... يجب أن نبقى  
أن نعيش .. يجب ألا نموت ! هذا  
الشيخ اللعين أصاب الجميع بجرئومة  
الفناء ، نفث سمومه في صدورهم ،  
يا له من شيخ مهالك متفان ! انه  
يا يحس بما يحس به نحن الشباب  
من امان وأمال وأحلام ، ولا يدرك  
كنه رغائباتنا التي تعلق تعقيها إلى  
مستقبل الأيام ..

ودأبت خياله صورة اخلاص ،  
فالتفتش قلبه للبحر الملطم الذي  
يتعرض له جهمنا الوليد . اخلاص  
هي الوجه المشرق للحياة وسط  
هذا الخضم الجارف من التعميقين  
لورقهم الاحمق . سيذهب اليها .  
ليكن الآن .. عمل الوقت مهم .  
ولكن ، ماذا يقول له ! أيا ترى  
يسألها عن موقفها ! .. هل هي إلى  
جانب هؤلاء الحمقى .. أم السرى  
خائبه ! .. لا .. ليس ينبغي عليه أن  
يسأل .. هي حتما إلى جانبه  
عني تحبه ولا تتخلي عنه ، وهي ايضا

تفقد قلبه من روحه . لا تعيش إلا  
بلا نجد مفعما لحياة بدونه .

زادونه فكرة راقته وتحسس لها .  
وفي الحال .. توجه وكفالي اخلاص .  
عمرت البهجة كياته كله : فأنشد  
بغني . ولا لحظ الناس تبدل حاله  
أبقوا انه يخل عن موقفه وأمن  
بموقفهم الجريء ، والدليل على ذلك  
ذلك النجاة التي انطرت عليها سرائر ،  
كما كان الفناء صورة واضحة ودليلا  
أكيدا على ما ذهبوا اليه . ارتاحوا  
لذلك ولم ينفخوا القبول معه أو  
يسخروا من جنونه . لم يمالك احد  
أمدقائه نفسه حين التقي به ، عانقه  
وقبله ، ثم قال :

— حسنا قلت .. اذهب اليها ،  
إلى اخلاص !  
أوما سالم مبسما .  
ولم يحاول صدقته أن يسأله  
عن سر هذا التفتيش ، حتى لا يذكره  
بالجنون الذي منه منذ حين ، مما  
قد يسبب المأما ، تركه على أميل  
في اللقاء قريب .  
عاود الفناء ، كان الطريق السرى  
بينها محفونا بالمروج والخضر والترع  
الثابتة الهادئة التي يسبح فيها اليط  
في وداعة وهدوء . ولسم يكتف  
بالفناء ، فقد تناهى إليه صدى  
موسيقى رقيقة كالنسيم السريع  
وزغردات ضوء القمر الغضبي ..  
موسيقى تندلق نغماتها في تتابع  
شيق وإيقاعات راقصة .. تناهت  
اليه فشنفت أذنيه وبعث البهجة  
في كياته . فتجاوب معها ورتقص  
رقصة الحياة التي لا يبرف لها  
التيه . ونسجها كل ما في  
احساساته من أمل في مستقبل  
الأيام .

ونجاة رايها .. رأى اخلاص  
تنهب الطريق في الانجاء المالكس  
فاحتضنها في شوق : وقبلا في  
لهفة . لكنها كانت جسدا جامدا :  
ولم تتجاوب مع فرحة الفاسرة  
وحينه الغامس . قالت له :

— كنت ذاهبا اليك .  
— القلوب عند بعضها . كنت  
أفقدك كي تنشق على أن تنجون  
الانسان مما يهددنا من فناء .  
— تنجون نحن الاثنين ! .. يعني  
نهرب .. ولماذا نحن الاثنين ! ..

— كل الناس لا يريدون ..  
— ولماذا تنفرد نحن بمصير غير  
مصريهم ؟  
— من أجل حينا ..  
رمقتهم بيننا وتملت فيه قليلا .  
حاولت أن نهرب من عواصف القلق  
التي تزلم خائفتها وتفتشيه ، قالت  
لسام :

— حينا .. ما الحب ! .. يتها  
لي أننا نواجه كلمة لم نتعرف بمد  
على معناها .. ما معنى الحب ! ..  
احساس غسريب يتناهى ..  
أندري جوابا على هذا السؤال ! ..  
— الحب ! .. هو الحياة ..  
— وما الحياة ! ..

— الحياة ! .. هي الحب ..  
حلفت في عينيها كأنها تسير  
أقوار نفسه ، وقالت في قوة :  
— الحب هو الحياة ، أجل ..  
لكن الحياة هي الأمل والوطن ..  
ولا بد من الاثنين لتكون هناك حياة  
وحب .

أجد في مكانه ، ولم يتو على  
التذكير أو الكلام ، وقبيل الموقف  
تعاما ، وقال :

— ماذا تعنين ! ..  
— اعني ، اذا هربنا نحن الاثنين ،  
من أجل حينا كما تقول ، فسندفد  
الأمل والوطن .

قال في فيه رجاء  
— اخلاص : أرجو أن تفهميني ..  
النجاة لا تعني الهروب .. حسنى  
هذا : قد يكون موقفا جساما .  
ولست أريد النجاة من أجل حينا  
نقط . ولكن من أجل مدينة السلام :  
مدبنتنا الحبيبة .. حقا نسعشع  
غريزه فتره من الزمن ، لكننا نترجع  
ونعمر المدينة ونبت في سنانا نفس

المعاني التي تعيش في قلوب اهنت  
 الطين . انظري الى الجبل المجيد  
 بنا . والى الطبيعة المرفهة . والى  
 الجداول النسابه في الوديان  
 الخصبة - والزوج الخضر . والنس  
 الناس والعمار والبنات الرائعة ..  
 اني احفظ معالم المدينة . حسي  
 بيت الشيخ عبد الهيم بما يحطه  
 في طوابه من غموض واسرار .  
 احفظ كل ذلك وبعه ذاكري ...  
 وحتما ستزجج يوما ما الى هذه  
 الارض ، فالارض لا تقى همسا  
 اصابها ، وشيدت مدينتنا من جديد  
 .. نفس الدية .. لا .. اني اذهب  
 الى بعيد ، فابث في الاثنا -  
 اثباتنا - نفس الماني الجميلة التي  
 ولدت هنا وتعيش هنا . اخلاص ،  
 انهما مهمة كبيرة تقضى عنها الجميع ،  
 لكنني متمسك بها ، ولوجسو ان  
 تساعدني على ادائها .  
 صحت اخلاص ، وكان صحتها  
 ذاته لا يبعث على الارتياح . فقال  
 سالم في شبه يأس :  
 - افهم من صحتك انك ترفضين ؟  
 خالها الموقف ولم صحت مغالبة دموعها  
 - لاول مرة ارفض ... ارفض  
 باسم الحب .. حينما يا سالم ولد  
 هنا ، ووجب ان يبقى هنا ، حينما  
 لن يعيش في ارض غريبة . حينما  
 نستخدمه من شيا هذه الشمس ،  
 ومن قلوب هؤلاء الناس الطيبين ،  
 ومن هذه الارض الجميلة بروايتها  
 ومروجها وعمايرها .  
 نظر الى ساعته ، وقال في قلق :  
 - الوقت لا يسفنا . الساعة  
 الآن الثانية . لم تبق سوى سلمات  
 ونصف وتكون الساعة الكبرى .  
 الناس مشغولون عن الحدث الجلل  
 بالعمل والفتاة كادتهم ، وكانهم  
 وانفون من الحياة ...  
 - اذا اذن تفقد نحن ثقنا بالحياة  
 - حتى انت يا اخلاص .. حتى  
 انت .. لا احد معي .. لا احد معي  
 ولما احس باليكاه ينقث صوته  
 ثم من امامه دون ان يتفوه بشيء .  
 توجه الى بيت الشيخ عبد

الهيم . منساقا الى غريزته . فقد  
 احس دائما خفيا يسي عليه ذلك :  
 نطاوعه بينا الدموع تنهمر في سخاء  
 وخيل اليه انه ملا المدينة كلها بانهار  
 من دموعه .  
 في الباحة الكبيرة التي تواجه  
 البيت المريق ، تتبع شجرة ضخمة  
 يبدو ان عمرها هو عمر هذه المدينة .  
 تامل الشجرة وتلمي في جلعها  
 الفصح المنيق ، والفروع اللينة ،  
 فاحس برهبة وغموض . احس  
 برهبة من هذا العمر المديد الذي  
 عاشته الشجرة ولم تياس بعد من  
 الحياة . ترى ، هل يستفيها  
 الزلزال ام انها اقوى !! هي شجرة  
 تسامدة لا تهزم او تموت ابدا ...  
 فكيف يتضي الزلزال عليها !! شيء  
 لا يصدق . كما احس يخوف من  
 المسير للمجهول الذي لا يرحم .  
 مصير كتيب لي يرحم شيئا في  
 المدينة ، حتى هذه الشجرة يرغم  
 سقوطها وعشقها للحياة ! . وهذا  
 البيت المريق ، كيف يسبح حطاما  
 بعد قليل من الزمان !! كيف بطوي  
 معه السر الذي خفيه !!  
 الشجرة والبيت ملأ به ،  
 واكتنفت مشاهره احاسيس غامضة  
 لا تستبين في صور محددة واضحة ،  
 وانما تتداخل وتختلط ببعضها فلا  
 تكون شيئا ما . وترأت في خاطره  
 معاني الحب والعبادة والصمود  
 والوث والتجاة ، واشياء كثيرة  
 استمر عليه ان يفهم مدلولاتها  
 الحقيقية وانما اختلطت كل هذه  
 المعاني في وعاء نفسه النائرة اليالة .  
 عقربا الساعة يدوران . وقلبه يخفق  
 خفقات سريعة تسمره بشاعة التنين  
 الزاحف الى قلب المدينة .. وزغردت  
 المعاني المختلطة في انماق نفسه :  
 واصبحت كلها تمنى شيئا واحدا  
 هو مدينة السلام . اما الشجرة  
 والبيت ، فلن يزولا ، لن ينفيهما  
 اية قوة طالثة .. حفر على الشجرة  
 والبيت عبارة « عاشت مدينة السلام »  
 ثم ضاع مع المعاني المختلطة في  
 صمت هائل .

وقف الشيخ عبد الهيم نسي  
 وقار وهبة قبالة الجسد الجسي  
 في ظل الشجرة العتيقة . احسوى  
 الظل الجسد كله .. وترسرت  
 العبرات في مقاليته . وتمتم  
 - يا له من ميكن ! . لقد صدق  
 الاكودة الكبرى !!  
 وسرعان ما انتشر النبا في ارجاء  
 المدينة ، وتجمهر الناس في الباحة  
 الكبيرة ، وارتجف الجميع لما حدث ،  
 وهم بعضهم بالكاه .  
 اذهل اخلاص ما حدث ، وكان  
 المها بطن من ان تعبر عنه المجموع  
 فاحتبست في اللقي دموعا جامدة  
 قاسية ، وكان عليها اقوى من ان  
 تعبر عنها بالصراخ فظوته في احشائها  
 وبدت فتاة جامدة اللامع لا تعي كنه  
 المراتب ، ولا تفهم ما يتوقله الناس  
 شيئا ، وبدت كقذالة شاردة في الى  
 الاموات اقرب . ذهب الشيخ عبد  
 الهيم اليها ليؤمها ، قال في  
 صوت خفيض :  
 - يا له من ميكن ! . احب  
 كثيرا وادام الحب ، كان يحبك ،  
 ويجب مدينته ، وبعينا جميعا .  
 لنا ان نفخر باستشهاده ، فأرغنا  
 كانت في حاجة الى شهيد حتى يكون  
 ايماننا اقوى واعظم .  
 اترمت في احضان الشيخ ، ولم  
 تقو على البوح باحاسيسها الدنية  
 البهجة ، صاحت :  
 - خدمته الاكودة ...  
 - لا تحزني ، فلاد من شهيد ! .  
 ثلاث الدموع الجيبة ، لاول  
 مرة . وبكت بكاء مرا .. امتزج  
 الحزن بالامل الحلو ، وترقرقت على  
 وجنتها الدموع كمحات اللآلئ  
 فصحتما في ردة واطقت بناتقيرها  
 الى مشارف المدينة تلمي فيها النظر ،  
 فاحت بان حبيها يعيش في  
 الدنية الخالدة .. راح شهيدا ،  
 لكن روحه الخالدة ترقرق في سماء  
 المدينة وتشرق السمع الى اغاني  
 الحب والحياة .  
 القاهرة  
 حسني سيد لبيب

## لنا بيت هناك

كالح وجهي قلبي فرقدان  
عالق رمشي وعلمي فحمتان  
فقدتها نار تآلم ..  
ويدي كالحيف دقت كل باب  
كل ما ابغيه امي  
وامي وجهها بارد جمده غدر الافاعي  
عظامه تنفك من هول القدر  
سمعت بتشريدنا مرة اخرى  
الطفل بلا اهل يركض نحو السراب  
والاهل فرقههم ببرابرة الزمان  
والارض دنسها قوم كفرؤا بالانسان  
كفروا بالقيم وزلزلوا السماء  
من زمان مسخوا شياطين  
والشياطين مزقوا القلوب  
والقلوب جوفاء فارغة  
والصدور قورت .. بلا ضمان  
ركبوا قوالب الامل وحش القنابل  
مضت امي قبل الضياع  
اسمع الصوت يطبل كالعود  
أرسل الصخر عن باب داري  
صخر بلاذي شرر  
امشي وفي دروب حيفا امل الحمى  
والحمى نار لهب .. في القدس وبيت لحم واربعاء  
في تلك الدروب امشي غريبا في ديارى  
وجوه الشياطين تسد طريقي  
والوحوش تنفك باهلي  
واهلي هناك واهلي هنا  
اسأل الناس في العالم  
( والناس عيونهم طويلة كالجراد )  
يمشون جوفاء في التراب  
اسأل من أم غن صديقة  
والهواء ثقيل ثقيل رماد  
والرياح بلا هبوب مدها الحريق  
والشجر يتشاب من الفجر  
تخرج الأوراق فيها كالفرق  
انتظر .. وانتظر .. وانتظر ..  
وجها يطل من ارضي الحبية  
فلا الوجه وجهي ولا الخبز من الدبار  
( وقفنا في صف طويل )

ثريا ملخص



ننتظر دورنا ودور الآخرين  
 نشترى خبزا من فرن ياربنا  
 ونركض في سبائين أربحا  
 نعد بيارتنا في أربحا )  
 لنا بيت هناك وتمنا أساسه  
 رفعتنا قوفة الرأيات عمرا  
 وفي القدس الحبيبة .. قرب اسوارها العتيقة  
 انتظر .. وانتظر .. وانتظر  
 الدار داري والاهل اهلي  
 والقبائر تملأ رحب الديار  
 ابي واخوتي الصغار  
 كانوا بالاسم لنا واليوم للدمار  
 مروا بنا بفنون للشجر  
 للبريقال .. والبوملة .. والشمع  
 والناس في العالم دفوا نقش الضمير  
 ذوبوه في الحيط  
 كتبوا عليه : هنا يرقع الضمير  
 ثم تقنقوا كالصفار :  
 « السلام .. من أجل السلام قتلنا الضمير ! »  
 حياؤنا من القدر .. طمأنت منا الرؤوس  
 حياؤنا من التاريخ .. قنع منا الآمال  
 حياؤنا من الضمير .. أمسى البصائر  
 رحنا نلوك جلودنا « بلو .. كنا »  
 لو كنا كالبرابرة الاكاسر  
 ندوس الحضارات في الماضي وفي الحاضر  
 أفاقنا أخلاقنا العتيقة  
 تصرف لنا النيل تب النيل  
 وتخرنا بالآيسر  
 ولعبنا بأصصها اوتانا عجيلة  
 تفتت بأسناننا العربي والحروف القديرة  
 وتكتفي بصهيون الخبيث على أرضنا يجول  
 يقتصب الديار بلا حق يصول  
 كالبربر والمفول .. يتحدثون الوجود  
 يقتلون ... يقتلون .. يذلون الحضارة  
 ونصرخ نحن أبناء الحضارة  
 أبناء الحق القديم .. أبناء المبدارة  
 ونصرخ في ضمير القرب الذي موته السموم  
 سموه حقد صهيون .. والكذب والرياء والوقاحة  
 بالاسم كنا نفرح بشعر من أرضنا  
 بالحي الذي شهد الولادة

بيارتنا كانت كبيرة  
 واليوم قطعها اللصوص  
 معصمها الدود وخرتها القلابة  
 وأركض بالقلب الى نابلس  
 أغيب في ملاويها والتلال  
 لا أضل الأذن ولا العين  
 كتب اللصوص كتب الخبر  
 وغزة حصن منيع لا يقيع  
 الى متى نخرس .. نسكت القلب العنيد ؟  
 الى متى يعيث المرابي في بيوتنا ولو خيمة ؟  
 حجرا تركته امام كل دار  
 قلت لكل حجر ان يقر في لم الدخيل  
 داري .. فراشي .. اشياي الصغيرة  
 سرفها اللصوص بلا قلب ولا دليل  
 يعمون يخودون في ظل التهار  
 قلوبهم اراتب وفي اليد سلاح بربر  
 جلورهم نخرة من زمان  
 لا ماء في عيونهم ولا حرام  
 كالديبة يلهثون الضمير  
 كالثمايين يلتفون حول الجازد  
 عيونهم جيف .. قلوبهم أخرى  
 تاريخهم جيف سود ومار  
 والصوت من بعيد يجلو بنا  
 صوت ابي واخوتي الصغار وكهولنا  
 حفاة يركضون فوق القفار  
 يفنون : « عائدون نحن عائدون »  
 ويلعنون ويلعنون  
 فان كانت ديارك خيمة أحب داري !  
 وان كانت يدي بلا سلاح  
 ألا يحق لي سكنى ديارك ؟  
 ان كان قلبي جبلا  
 ألا يحق لي سكنى خيامي ؟  
 ان كنت اميبا  
 ألا يحق لي العيش في ديارك ؟  
 والصوت من بعيد يحدو بنا  
 ..... الصغار وكهولنا  
 \* \* \* \* \*  
 يفنون « عائدون نحن عائدون »  
 وفوق صدورتنا جمر الحريق

ثريا ملحس

من اعلام الفكر والادب في فلسطين

## محمد الفراء - عبد الرحمن بشناق

بقلم البديوي اللثم

\*\*\*

### ١ - الدكتور محمد الفراء

في نهاية القرن التاسع عشر وفي يافا نشأ العشرين حقلت جامعياتها اورشليم والولايات المتحدة بنظر من الشباب العربي النشيط ، فغشوا طلبا للعلم ، فكلوا طعم النهضة العربية الحديثة .  
وكان منسوبيا ذلك البعث العربية في ارتفاع مستمر - حتى كان يشعر عليك ان لا تجد في اية جامعة من تلك الجامعات طلبا من الفلسطينيين ، يتقن العلم على لغة حكاويهم او على حساب لوزيم ، وكان للفلسطين العربية من اولئك الزواج حصاة الاسد ، وكان للدكتور محمد الفراء موقع الصدارة من هذه المراحل البارزة .

وبانتهاء الحرب العالمية الثانية دار فرن هيئة الامم المتحدة عام ١٩٤٥ وبمؤلفها شهدت متايرها الفشرات من فحول المسألة العرب وهم يماولون الاستعمار ويصارعون الصهيونية ، ويشرحون التقايا العربية جملة وتفصيلا ، ويصورون مياغ اللغات التي اهابت العرب في فلسطين ، وكان في طيلة اولئك السنين الملهييين الدكتور محمد الفراء الذي عرف بغيره القالب كيف يهتيل للدرس ، ويحدث الزمان كلاما لرحيل كل فلسفة عربية ، وكيف كتب لها الانصار ، ويجمع باطل الصهيونية والاستعمار !

وبكيفية السياسي الفيق استطاع ان يلفت النظر المسألة في التندوة العالمية الكبرى في الحق العربي ، ويستقطب الانصار المجردين من الولي الى قضايا العالم العربي .

ولد لا محمد لا في خان يونس بالسلفين واكمل دراسته الابتدائية فيها ودرسته الثانوية في يافا عام ١٩٢٦ ، وتلقى مع مجموعة من شباب يافا الى معالجة الاعراض الاجتماعية والسياسية التي انتابت فلسطين وعرى للشاغل التي تواجه عرب فلسطين واليهب من الناجع المصاحبات . وفي ذلك الحين كان اجماع كل على الاستياء العام من الاحزاب العربية بفلسطين ومنس التيارات العائلية والعائلية التي تستغلها بريطانيا وتشجع عليها لتفتت وحدة الصف العربي .

وبعد جلسات عذفا اولئك الشبان فرود ان خير السبل هو القضاء على تلك الاراضي موهبا كان التين ، وان طسب الشعب الفلسطيني واجبا قويا ومؤثرا عسكريا هدفها التوعية والاسعاد لبوم التحرير ، وهذا يستلزم تأسيس منظمة قومية باسم فلسطينا فاختاروا لها الاسم الفراء - ومنعت لاندالوني من دستورها طران لا حزية ولا طائفة ولا عائلية لا فارت هذه الملة الشبان العرب بالانضمام في صفوفها ، واسمح لها فروع في لندن والقرى الفلسطينية ، واخذت الاحزاب باجتذابها الى صفوفها ، لكن القاتلين على شؤنها امروا على تطبيق دستورها ، وكان الفراء موقف صلب في هذا الشأن . ومرت المدة الى ان الحزب العربي الفلسطيني « فلسطين » فاقس منظمة سماها « النيرة » وراحت هذه تتألف في النجاة « لكن سماحة الحاج محمد أمين الحسيني » نظر الى النتائج قبل الانضمام فحسب السبب بوجيد هاتين النكتتين في منظمة اسمها « منظمة الشباب العربي » . ونفاديا فقتال وقع الاختيار على الفريق المقتاد محمود كليب ، احد

قادة الجيش العربي ، فاندما عاما المتفانية الجديدة واختير الفراء امينا لشرها

وفي عام ١٩٢٧ ازداد الضغط الصهيوني على سكان يافا فوجه الفراء ، بالاتفاق مع عدد من رجالاتها ، الدعوة الى اجتماع عام قد التاني العربي الاولونكي ، ليبحث اوضاع الامم فسي يافا ، وحضر الاجتماع عدد من شخصيات المدينة ، وانفقوا على تكليف مجلس امن وانتخب « الفراء » امينا لشرها ، واخذت « منظمة الشباب العربي » وبطسب امن يافا يطالبان الحكومات العربية وسماحة للتي بالاسلحة لكن الحكومات العربية لم تستجب الا للقليل من المتاد .

الى الولايات المتحدة : وبعد ان تأكد « الفراء » من ان الحكومات العربية عاجزة عن تحرير فلسطين فهدم الولايات المتحدة في مطلع عام ١٩٢٨ والتحق بجامعة Suffolk بولاية ماساشوستس لدراسة الحقوق وفي عام ١٩٣٠ تال درجة بكالوريوس والتحق السي جامعة بوسطن بولاية ماسا تال عام ١٩٣١ درجة استاذ في الحقوق ، كما تال في نفس الصام « جائزة مالونسن » لكتابة احسن مقارنة ضمن الصالة في العصر الروماني والعصر الحديث . وفي عام ١٩٣٢ التحق بجامعة فلسطينا لاعداد للدكتوراه طلب اليه الدكتور فريد زرسن الدين ، رئيس الوفد السوري بعد ذلك ، للانضمام الى الوفد السوري للمساعدة في الدراسات العربية لثقافة الفلسطينية .

وبعد ما على طلب من السيد الفراء واقف عهد بكية الحقوق فسي جامعة فلسطينا على ان تكون مدة دراسته سنتين بدلا من سنة واحدة ، وفي عام ١٩٣٦ قدم اطروحة بعنوان « مساهمات اللغة العالمة وسبابة الدول المتضاد » وبعد مناقشتها منح « الفراء » الدكتوراه في اللغة القانونية .  
وخلال السنوات التالية التي سلفها الدكتور الفراء في الولايات المتحدة شجع على إنشاء « منظمة الطية العرب » وفي صام ١٩٣٠ انتخب رئيسا للجنة التي وضعت تول دستور لهذه المنظمة ، كما اشبك عضوا في اللجنة التنفيذية واليا للرئيس .

وفي عام ١٩٣٥ سست الجامعة العربية فسي نيويورك مكتبا للدعاية العربية فانضم الدكتور الفراء اليه رئيسا لقسم الامم المتحدة وعمل فيه اربع سنوات قام خلالها بالدعاية العربية فسي الجامعات امريكية وفي محطات الاذاعة والكتالوجون ، كما اعد دراسات مختلفة عن القضايا العربية في الامم المتحدة ، بما فيها قضايا القرب العربي وقضية الجزائر بصورة خاصة .

في السلك السياسي : وفي عام ١٩٣٦ انضم الدكتور الفراء الى السلك السياسي الاردني ونجا بين القنصلون الدائم فسي اللغة العالمية بنينويورد ، ومثل الاردن في عدد من دورات الجمعية العامة وفي المجلس الاقتصادي حيث انتخب رئيسا للرئيس ورئيسا للجنة الشؤون الاجتماعية ولجنة المستورد اثنته من القواصر المتطوري للتجارة .

وفي عام ١٩٣٢ نقل الدكتور الفراء الى السفارة الاردنية بالقاهرة وزيرا لمواضا ومثل الاردن في مجلس الوحدة الاقتصادية وانتخب اول رئيس لهذا المجلس ، كما مثل الاردن فسي دورات مجلس الجامعة العربية .

الى الامم المتحدة : في صيف عام ١٩٣٥ نقل الدكتور الفراء

نموياد دائما للاردن في الامم المتحدة ، وممثلا فسي مجلس الامم ، وبنى الدفاع عن قضية كشير في مجلس الامم وطالب بحق اعلا في تقرير مصيرهم . وتقدير فهد الذي بذله في دفاعه هذا اتم طيه لشير ايوب خان رئيس جمهورية باكستان ، وبوام نجمة باكستان ، كما دافع عن قضية الانتداب الافريقية في رودسيا ، وتبنى مشروع القرار التمهيدى الذي طب الرارد قبل سماع الشكوى ، وتعتبر مشروع هذا القرار اول « سابقة » من نوعها في مجلس الامم ، ويتضمن

دعوة الدول للانضمام إلى عدم الاعتراف بنظام الأقلية البيضاء في رودسيا ومقاطعتها الاقتصادية. ويرأس من الدكتور العرا المر هذا القرار قبل التوقيع في صلب الشكوى، الاعتراف الذي حال دون الاعتراف بنظام إيان سميث (بني الأقلية البيضاء). ولدى بحث الشكوى لوضع الدكتور العرا وجهه إليه بين سيمية بريطانية في فلسطين وتأسيسها في رودسيا.

وفي آذار ١٩٦٦ ترأس الدكتور العرا جلسات مجلس الأمن وخلال رئاسته طرحت قضية قبرص ودخول لثانيا الشرقية في عضوية الأمم المتحدة. وفي المجلس الاقتصادي والاجتماعي الشكوى من هيئة الأمم كان الأردن العضو المزمع الوحيد في هذا المجلس، ولقد سار الاتحاد السوفياتي قضية الكراد عبد العرا، فعارض الدكتور العرا بحثها لعدم فسادها في جدول الأعمال. وفي اليوم التالي تقدم للدكتور السوفياتي بطلبية حجب بحثها من خلال الموضوع، فحجب الدكتور العرا هذه القضية فحب للدكتور السوفياتي إلى مواجهة الدكتور المنسرا بولوه: «يحول التدرب الأردني بصفاته هذا التقرب من العرا، والسوفيات يعلمون مدى الخلاف الناشئ بين الأردن والعرا» فر دكتور العرا بولوه: «إن السوفيات يجهلون أن العرب أمم واحدة، وأن أية خلافات محلية يجب بحثها في علاقات وسيلة لا خلافات هذه وإن السوفيات هم الذين يحاولون استغلال مثل هذه الخلافات».

قام الدكتور العرا من نفسه في مجلس الأمن مدافعاً عن القضايا العربية، ففتح شكوى سورية ضد إسرائيل عام ١٩٦٦، وشجب شكوى إسرائيل ضد سورية، كما فسخ نوابا الولايات المتحدة الأولية لإسرائيل، وكشف التنازع من للثوارات والمظاهرات التي أحاطت بالسوموع.

وعندما تقدمت كل من الولايات المتحدة وبريطانيا، والتي بحثت شكوى الصوموع، ويطرعو قرار بين سورية وكردا فيه «لقد ثبتت كالحسن أن مطالبي «الفتح» و «الجامعة» قد ارتكبتا مجسبات تسلية في إسرائيل «أثقت الدكتور العرا إلى تولد يرع رئيس الأكركي وخافه بولوه: «لقد كنت فاضيا في الحكمة العليا، لا أرى أن أي قرار ينبغي على الشكوى من قرار فاسد ومردود وضوون فيه» كيف توسي المجلس بإغلاق مثل هذا القرار؟»، ثم أضاف الدكتور العرا: «لقد ظهرت أيام متعاقبة جديدة تعمل داخل إسرائيل حسي متعاقبة «إبطال المودة» فمما لا تدخل هذه الثقافة الجديدة فيس القرار الذي عليه أ: «نأنا لا نقول أما «الفتح» أو «الجامعة» أو «إبطال المودة» هي الثقافة التي ارتكبت أعمالا لتسلسل موضوع الشكوى؟ لم أن هناك مليوني يطل من إبطال المودة، وكل منهمس فدائي .. و «الفتح» و «الجامعة» فلماذا لا يعطون في هذه الفترة؟»، وذلك الدكتور العرا إلى ذلك قوله: «هناك سؤال أوجهه إلى الحكومة الإسرائيلية وأريد جوابا منه وهو: «متنظا مليوني فلسطيني على طول خط الهدنة، أولئك الذين حارب في إراهمم المنتصبة»، وهم يرفضون التخلي عنها لإسرائيل الفاضية، فهل من رأي الولايات المتحدة أن تدعمهم السجون خلافا على سياسة العدائي الإسرائيلي؟ وإذا لم يكن لدينا «سجن» يستوعب الليثوني فلسطيني، فهل ترى أمريكا أن يناد «السجن» فبرودة مدة؟ وإذا كان هذا مستحيلا فلا تسري أمريكا أن التلق يلغى عليها التمتع في تحري الأسباب الحقيقية التي أدت إلى هذه المشكلة، لا معالجة القضية الفلسطينية معالجة سطحية؟».

كان الدكتور العرا في جميع هذه الشكاوى بينه إلى سعادون توسمي التي تعد له إسرائيل وتسمى إلى تحقيق مرحلة جديدة من مراحل حلها القديم «من الفرات إلى النيل» و «أخر تلبية وجهه في مجلس الأمن عندما نشرت «جروسامب بوست» في عدده الصادر بتاريخ ٨ - ٥ - ١٩٦٧ تعريحا لاجلالي الوزير الإسرائيلي جاء فيه

«سياتي اليوم الذي يعترف فيه قادة العالم بأن القدس هي عاصمة إسرائيل». ولعل الهجوم الإسرائيلي على سيناء وقرعة والصفة الغربية وعلى قسم من سورية (٥ - ٦ - ١٩٦٧) أنه الدكتور العرا أكثر من مرة إلى أن إسرائيل تعتدي وقتل ويخطف ردية في أجلاء العرب وخلق فراغ يسهل تحقيق التوسع الإسرائيلي، ولهدا طالب القرار أن لايتولى مجلس الأمن «من وضع حد لهذه التجاوزات القبيحة وتكافأ قرار بنساء بالغ القسوة معالجة جارية لا معالجة سطحية تستغنها إسرائيل- تحقيق نواياها التوسعية». وعندما أصدرت الأردن إلى قرار ولقد أطلق القرار في العرب العربية الإسرائيلية ولقد الدكتور العرا معلنا في مجلس الأمن «أن معركة التحرير ليس إن تنتهي... لأنها معركة الوجود العربي، معركة الحياة والحرية؟» وقد المجلس على أنها صعدت المؤامرات التي تحيكها الدول التي تحمي إسرائيل فلازم يؤكد أن الحرية مستترة، وإن روح البشاك مستود، لأن روح الحق ودوح العبر، وهي القوى من دوح الدواون! ».

وكشف الدكتور العرا من الدور الذي لعبته الدول الغربية وإمركا بصورة خاصة، هذا الدور الذي كان من سبب الأزمة خصوصا وإن أمريكا زومت إسرائيل باليات والسامدات المغلاة من الغرباء وبالاسمعة ومديرات «البايون» الإسرائيلية التي زومت الولايات المتحدة أنها زومت إسرائيل بها للفرار من القدس، كتسبب استمعتت الهجوم واللثة والتعنير... لتسكين إسرائيل من الحصول على الأراضي العربية وقرع زايد من السكان العرب! واستطرد العرا بولوه: «لقد مكتنا إسرائيل من تصاريات كثيرة فيسر أهم وإسرائيل لم يتحكما من أي الروح العدوانية القوية ولا الإيمان العربي، ولا الإرادة الصلبة. لقد خسرنا مناطق وقرى كثيرة وخسرنا الاقتصاد» وفي ديس إسرائيل وشربانيا في البرجعة أن تركبنا زايد من العرب، وإن تخطط للزيد من المظاهرات، وقد تقدم تحقيق حلها! من الفرات إلى النيل» وقد فعلها أمداعها على فرو عمان وبلدنا ودمشق والقاهرة لكن الشيء الذي يعجز من اجتراحه هو فهي صميمنا على الحياة... على التمتع بالحرية والتأهيل لها، لأن هذه هي ردية الأمة... ردية الصالحا... لكننا ردية قوية في فرد الفترة مهما كان التمتع خلافا على الوطن العربي! ».

نموذج من نشر: «الدكتور العرا بالإضافة إلى إزارة علمه، وسعة اطلاعه في دنيا الحقوق فهو أديب عبق التفكير، وله جولات موفقة في دنيا القصة القصيرة» وذلك نموذجا منها: «في مكتبي بالقاهرة» (١)... جئس كند مشروع كسرار مجلس الوحدة الاقتصادية يقتضي للقائه جولات السفر وتوسيل التنقل في الوطن العربي الواحد.

تلق امام السفارة سياره... يتنزل منها شيخ هجوس... أراه بكل بواب السفارة سولاً ثم يرع نحن مكتبي... يصعد سلم المدة الأولى في خفة غريبة رغم أن الشيخوخة القدس... يدخل المكتبي ويلقى ينس على «يدي مقبلا» ولقاءا أجد إحدى يدي تلمحها لحيته القوية الطويلة... وأحس دعوه تتساقط على يدي وأحب مصدورا متشاكلا متعلا... وأدلت إلى هذا الرجل البود... الصموع تهر من مينيه، وينظر إلى نظرة الرجل الكبير للمعلم القلب، القدر الكعب، النوع الكثر، السارح في عالم كفة قسوة والم... وأجملت أهدى من روجه!

يجلس إلى جاني ويشرع يمس على قصة من عاسدة... وقصيت سارة أسمع قصة سميت على عاها... يمتد في نفسي الغلاطات شش...

(١) ونست هذه القصة في القاهرة والدكتور محمد العرا متشاكلا لأردن في جامعة الدول العربية ولقد حلتها أروبعته على أن يسد إلى زاتهما.

أرسلت الوكالة إلى قريب لي يقيم في قضاء مطروح مسن الوطن الحبيب، ولهب الوكيل بعد أن سمع له بجائز الحدود والسود .. ولا بالبوليس ... فضمه يائتي في حراسة من الشرطة ... وحز لي نفسها أن يكون أول اتصال لبيها من طريق سلطات الأمن ... ورات البتادق والسلاح ... وأتاحتها الخوف من جديد ... ونصورت أن أهابها جبار فأس لا يعرف الخائن ... وحالا بلغت مركز البوليس اشتت أن لا أيا لها إلا أن تتلعغا ولا تريد ته ته دبلا ... وأعطيت حرية الاختيار ... فاضمنا البوليس إلى العزبة ... ونمي الخير إلى فازدنت بحاسة ... ولملت أجزائي وذكرياتي وناسي لأعيش فيها من جديد !

عدت لأعيش في جو من الأمل ... في مخازفة وآلام قاضي ... انتزع إلى عدالة السماء ... فقلت لزوجي ... إيتني تترك لي وأكرت أن تعود إلى ... وهكذا انتزعت فسوة القدر أرضي وزوجتي وإيتني .. يل كل شيء في هذه الحياة ! ووجدت أن أمل لي لا يمحاوله أخرى ألوم بها يتفردى لعل الله تعالى يكتب لي النجاح ، لكن هذه المحاولة تحتاج إلى سطر ... والسفر مرحون يتطور العلاقات بين بلدن عربيين من وطن واحد !

ومرت الأيام وأزاداد حول الكسبية بند الذي ولعس ... استيقظت منيحا لاسمع الأبياء من الأعلام العربية ... وكما وجدت لاجئا بريا الصديق أليام ميه والشامسة الله العظيم أن يقرأ لي ما يتلقى بملامات النبوي العربية التي أعيش فيها ... وكما تسمى فيها « عالية » وهكذا دولايك أوائل ليلى يتبادري .. ناهي يليلي متحلا من لالة لي العزبة

جرعة إلى جريئة .. مستنان كالماتن وأخيرا لاحت برؤاني الفرح ... فاطن مؤتمر أقية العربي لأول والثاني « الأخوة » وتضمن الجو ... ولعلمت القاهرة لآل من شكك الآن !

هذه أفضتي ... وهذا متروان إيتني ... وعام أنا داخل عليك .. وعلى كل فرد من عائلة « الفراء » ... سامعني ... أنا لا أستطيع القيام ولا طولا لا لأحبل أن أأقبل من القنود ، ولا فريد أن أكون عالة على غيري من الناس ... أن الله عز وجل من كل شيء وإيلي في مرة الناس .. أنت لا تريد أن أحرم هذا وأكرت نفسي في هذه السن ... أجدوك !

حزت قصة الشيخ في نفسي ، حتى إذا تلبس الصبي كنت مع هذا الرجل الفاضل القدسي سمرنا إلى القصورة ، أحمل فسي جيبني كتابا من وزارة الداخلية في القاهرة إلى المسؤولين هناك لتسهيل مهمتي ... وبعد ساعات التقينا بآخايلي « عالية » ... وكما أيرسها فراح يكي ... أما هي فأرست منه رابت مصالحته وقالت أنيسا لا نمره ... ولا تريد ... لها يمت إليها بالبوليس والبتادق والسلاح ... فها ألفت ليلة كاملة مع العائلات بالقاتلون ... وأزاداد بكاء العجوز الشيخ ، وحز في نفسه أنها لا تعلم من أمر القصة شيئا . قالت : أنا كان هو أي ظم في يتصرف على في لئلا سكت سبعة عشر عاما لم تذكري ... التي كبرت ! أوم دفع الانثاية ! أحو الطبع في مهر وكسب ! لا ... لا ... قلني لا أريده !

وقيلنا لآخذ صاحب بوليس القصورة ، الرجل العظيم الكبير ينسلي أنهل العزبة يوسع لها من جري ... وشعر لها ما كانده والسعا وأخذت الأيام الطويلة القسيسة منسنة لولب والشعر والمصطب ... ويستبد بي .. فأخلفت أحمداها من التكية وقطروها ومن نعيمها منها ... قلت لها أنها لن تؤخذ بالآلوة ولا الخلفك ، كما كانت تظن ، وسألتني إلى جانبها عند أي عند ... أنا يتخذ البوليس لا المصلحتها ، ولكن نأخذها لا بعد رضاهم رات وربة كريمة ، وبعد ضمان مني وتعهد مكتوب : ها هو الحاج حسين قادم ... أنه لم يعد يولي على التي لا يمكنها قول بكثرة عليه ... يرغبي جيلابا أيريش فويلا ... ويعتبر طالية منسنة لوير طروقة شتال من القطن الشفاف التام ... أنه هو شاربين طويين ولحية قصيرة ... لقد أفضت الأيام وهذه الحاجة ومتطلبات الحياة

عانة مرة ... تارة أخرى ... أعادت إلى ذاكتي « القسيسة المفلوذة » ... المتلاوة في سوق السماوات والأعوات والتعنيتات ... وراح ييتني لوموت وحزته وغيرة على شرفه ياول : ... قضيت يا هم ... تبدأ ساعة عصمت فلسطين في 16 أيار 1948 ... عندما احتل اليهود النقصية الجاورية قربتي « الشيخ موسى » ... لله سمنا يوحشيتهم واعتداهم على النساء وقطعت الأظفار ، فلب الشعر فينا وأخذ مرثا في الرحيل وكان رحيل النسوة والأطفال وأجينا الأول !

وشادت الظروف أن يجيء زوجتي المفاضي في تلك اللحظة ، فتضع ظلة أسيتنا « عالية » وتعود الزوجة بعسند الوضع بسياتات فانوس في دواية من الناس : هذه الزوجة لا يد من الأسراع في دخلها في مسند راسها ... وهذه الظلة في اليد ولا يد من مرفعها لها فتي الحال ... وعزلاء الأطفال يتأكلون الرحيل ... وها أنا أطف حائرا لا أدري كيف السبيل إلى الفرج ! ماذا أصنع ؟ أين أجد ؟

أدور في حلقه مرفعة ... وأفل وألفا حيث أنا ... وإيتني جاري حنين « ويقول : يا أيا لأفاح ... أتعرج ولا تياش ... تصرف إلى دفن الزوجة وأعطي العلفة ... وستراعها زوجتي وعشيرا طلقها ، فهي أم لطفل رضيع آخر ! »

من بعيد : « لا تياش ... ولا تحزن ... أن الله كريم ... أفضالك عينا كثيرة يا أيا لأفاح وسحقى « عالية » بكل رعاية وحفاة ، وسأ كتبه الله لنا يتكبه لها ... الحب وتوكل على الله ! »

قلت « عالية » العولة في نصف متر من فاش أسود وسلمتها إلى فني العمري الذي كان يصغر كان سنة قبل الزواج ، وإيتني عندي وفي يديارني بلا مقابل في موسم الفريال .

وبعد ساعات فزاد الصفت البيوتني عتيقا وأخذت عليه التمسيل والبشيت والتشيع شق قرطها البتة ... فلنا بكبار ، وفارلسنا أيدي سبا !

دمتني الأيام في معسكر للاجئين بنابلس ، ولم ألبس الله أيام على وفاة زوجتي ... ولم أعلم أين استقرت التي يائتي « عالية » ! وشتت حياة الحيام ... والائل والقلعة ... وشتت الأيام علسي ... ورحلت فرب الخبار « عالية » أين هي ؟ كيف تعيش ؟ واستيقظني الليل وأحدث التجمد الشنوية في كبد السماء من هومي ... وأسامها في ظلم الليل : « أين أنت يا « عالية » ؟ كيف حالك ؟ ولروح أحدث نفسي في سكن الليل الوأنا من الأحاديث ... لم أنهي إلى القول : « لا يجمنا مكان إلا الشيخ موسى » ... هناك مفرقا ... وهناك نلتني ! ونفطخت أحاديثي ، أنا ما أصعب الصباح ، بقللي العالدين وروود من أفضات الحكام العرب وتجزير الكسرة ... وما أشرهم !

وقال القمام ... ونشرت العونة ... وبكرت إيتني في عالم أجمله .. وثنا لها لا أدري أين أجد ... أعرف طيحا أن إيتني مع الأسرة التي كانت تقم في دوايرنا من بادية سيناء ... ولها أشتت الإخبار مع كل قائد زرد وسيناء وسألت من إيتني كل قادم !

وأخيرا ... وبعد خمسة عشر عاما جاشني لأجيرة فلسطيني يقول أن إيتني في مصر بيزنة « أبي » القريبة من القصورة ، وقد أفلت أياها باليتني في أحد جقول القطن ، وأوحا تجميع القطن هناك مع بعض اللاجئين الذين جاوروا من أجل العيش ... كما كان يعمل الحجاج حين في حقول البرتقال العجيبة ... في بلدتي المنتصب الحبيبي وكادت الكلافة وشدة الفرح أن تقضي علي ... ووجدت نفسي لعب من ملعدي فرحا ... مقلبا هذا الرسول العظيم الكريم ... ولقم تياشي واستفطت بلسي التقدود من ولدي الجندي الرابضي على خط الفداء ... وأهم بالسفر إلى أرض الكنانة ... وسرعان ما يسقط في يدي عندي أجد أن « الدمار قد ... وفازر بعيد « العلالة بين بلدن في الوطن العربي الواحد لا تسمح بالسفر ... والاتصال يجب أن يؤجل ... أن لا يد من توكل من يحضر المعتاة ... فننت أن الامر سهل !

## ٢ - عبد الرحمن بشتاق

يؤمن « عبد الرحمن » بالابن انه رسالة عقل إلى عقل ، وحيي خاطر إلى خواطر ولدنا قلب إلى قلوب ، وإن الأدب في أبهى بقية إنسانية ، وليس قية للغة .

ولد « عبد الرحمن » في فيسارية بطنطس عام ١٩١٢ وتلقى دراسته الابتدائية في طوكرم والثانوية في فيسارية بطنطس في بيروت وتقدم إلى نال شهادة بكالوريوس أدب منها بعد جامعة كيرج في بيروت والتخرج منها عام ١٩٣٧ بدرجة امتداد علوم ، وعاد إلى فلسطين وعين استاذاً للادب الانكليزي في الكلية العربية بالقدس فوليها لمدة اربعين الرض احمد سامع الخلافي .

ولا تنال شهادة الدكتوراه ( ١٩٤٨ ) قبل فيس الاداء البريطانية بلندن مدة ست سنوات ( ١٩٤٨ ) وفي عام ١٩٥٢ التحق بأسرة الملك العربي في عمان واسند اليه منصب مرموق للكتابة . وفي عام ١٩٦٢ انتخب عضواً في اللجنة الثقافية لشؤون التربية والتعليم في الاردن ، ولقد طالت هذه اللجنة بالأفكار العربية وبالانتماء والالتزام وبنطاليا والولايات المتحدة للوقوف على برامج التعليم الحديثة ولدراسة فكرة تأسيس جامعة في الاردن ، ولقد تحققت هذه اللجنة في صيف عام ١٩٦٢ .

وعمل « عبد الرحمن » عضواً في لجنة التتبع التي انشأتها وزارة التربية والتعليم مسئلة من جهازها عام ١٩٦٢ كما عمل في لجنة مكتبة امارة العاصمة وفي مجلس إدارة مؤسسة الامتداد ، وهو في جميع احوال تشابه مثال لواءات النوب للناس في فير تعاون أو اعتماد . وهو إلى ذلك كله يبين المشرع والباحث الاداء معق الثقافة ، ويساهم تسمية اللغتين العربية والانكليزية ، ويتتبع بتقوى الاصطلاح والشرام حسن الواوطين والتواء على السواء .

والذين عرفوا « عبد الرحمن » على مقاعد الدراسة يقررون انه من الكفرطين في رعاية النظم واداء الواجب وقولون ان ما يزعجه : ( الرجل ) الضعيف امام آرائه ، و ( الرجل ) الذي لا يقرر إلا بالحق الذي يظن به ( زامور ) السيادة في الصياح والامار !

ويقول لكاه ان ما يزعجه : ( الرجل ) المتواضع ، و ( الثقافة ) في سبيل المعرفة ، و ( التتبع ) بالواجب ، في العمل ! ومن مآخذ « عبد الرحمن » في البشارة انها تشفى وفي وسعها ان لا تشفى ... ويقول : ( ليس عيباً ان نقرر من الكمال ، وفي الوسع ان يكمل الكمال ! )

من آثاره التتبع : حلات اللجنة الفلسطينية الزروعة دون مضي « عبد الرحمن » في الترجمة والتأليف ، وله من الآثار الخيرة :

- ( ١ ) سبيل الجهد أو الكمال اللغوي
- ( ٢ ) التتبع من الشعر الانكليزي

نموذج من نثره : ... وفهرت (١) البائة هوميروس « فيس ارجعتها العربية قبل اكثر من خمسين سنة ، ولقد شهد الابن العربي العامر نهضة مباركة في ذلخر الامم الاخرى لكن الأخيرة البستاني تنقل في الكتلة الاولى بين آثار الامم المتوقلة إلى العربية . و « البيدي القلم » الفلفل في بحث الامتداد بالبستاني في جديد هذا الكتاب الجليل الذي بين يديك . وجدنا لو نقررت وزارات التربية والتعليم في الافكار العربية في الكتاب وفكره لندرسها قطع الاجيال الناشئة على عبقرة هوميروس ووجود البستاني وبقوه ، في قالب الادب مستعاض ، وتمت الامانة او وجد في مكتبة كل مدرسة كتاب البستاني كاتلا ليرجع اليه التلاميذ من الامانة والتأليف .

والاستاذ الاديب ، يعطوق المودات ، عرله قراء العربية ب « البيدي القلم » وتدون ان نعيد النظم من وجهه برمة في هذه

... فصر نقره واصبح لا يرى إلا قفلا ، حس في الذي قاله ، في « عاب » عابيه « بالبستاني واستند قفلا :

« عابيه كثر شهرة لنا ... هي الميلة في أنا التمدد المجد ... والميلك لزوجة التي ارضعتها ودرتها ... وهسي المبسة لمبشتا ... السامرة على راحتها ... ولك ان تتصور ما يتركه في نفوسنا رجائنا هنا ينفذ ان كبرت وترحمت بيتنا واتخذنا على الله وطعنا ... ومع ذلك هي : يا ابني امانة ( لاني قفلا ) ... هي دمه ولجعه وشرفه ... هي امالة له في عتي حافظت عليها ... ولم افرط بها ... لقد كنت انا الشيخ المجدل التمدد اسافر إلى القاهرة في عام كيجند كلمة فنانة كاجنية ... فلسطينية ... ادرج القروش طيلة العام لتخليق للثقافة السفر ولتبع الرسم ... اعيدك ان هذه المائلة وأنا الرجل السلي ترى ... لا تشبه سوى المحافظة على اسمها الصحيح لاني كنت اولوج مثل هذا اليوم ... ان لا افرح فرح رجل طيب الكرمني واخس لي ، وهل جزاء الاحسان إلا الاحسان ! انني سعيد وفرح بقلائك ، ومع ذلك فانا شارد للنهن « عيس » اشر كان الدنيا برحابتها تصيق فيس وجهي يسبب قرب سفر « عابيه » ... غير ان لي ذجاء يا وكدي هو لا تأخذوا البيت لا برصاصا ... لييق الواو منا اسويين أو ثلاثة « فصرام ابنته كل يوم ... وتتودد وجهه ... ولهم لها لوب العيد ... وعاديا الآوة ... لم ينادي ويعد ، وتصلت تب « عابيه » ... فتتودد وجوهكم وروى قفلا ... ولنا كليل بالنتائج ... وانقلنا على هذا الترتيب ... واني « ابو قفلا » عدة ايام مع فرتته لم عاد إلى مخيه وكيت التبع في اخذ اصحاب ابن مع الفتاة إلى الموزة وللصورة وفي الصبح والاخر « عابيه » في ذكيت « عابيه » بعقبة النحال ، فلم تصد تسال هل ستأخذني إلى اسرائيل ... لم تعد نقول فانا سلتني بها في احسان المدون الصوري ، بل اخذت تسال من ايها ونحن اليه ... لم طيت ان يمود فيصحبنا إلى مخيه العالدين !

وجد « ابو قفلا » ووهت عيسى عيك التتبع والمسايق ووهل التسلم للناج حسين وسداجة احتفلت بهذه الورقة كشهادة تنسج بيرة اذته ، وفي في الواقع تشير إلى ما يتنبؤ به الرجل من خرف بقوة ومروءة واعتراف بالجميل ... ووهت الحاج حبيب بان تزوره « عابيه » في العيد من كل سنة !

وهب سكان الكرم كهم يكون تارة ويغنون ويكون لسارة ... اصوات صافية مجولة تنادي : « مع السلامة يا عابيه ... اذكرك يا عابيه ! وخرج الرجال وصدمة القارة وشيح العفر يرسون التتبعات المزوجة بعزج الوداع ... والقال ينادي مودعا : يا حبيبنا يا عابيه ... القارة كلها ... القلوب كلها ... تحتل بعبد « عابيه » ... مع السلامة يا « عابيه » ! لم لا ذلك نجيب فريب ... انها اصوات انسانية لم تصعد من قوم كاهم كيربون ، وتتل فرح المواقف الإنسانية واصفها ! ترى اني انه ليس يكاد على حد البيت العائر فحسب بل على مساحة الرجل الذي لا يخلو الصلاب والهاون ... عاسة كبرى كيت الحصرة والام ... عاسة مليون لاجره ... اصحاب التلال والابريات الملة ... كلها تتلغ في يوم العيد ... عيد الفودة بعد غروب من اللل والهاون والهاون ...

لم تلت التقدمة منذ هذا الحد ... لقد نعمت الامم الاولى ونقلت إلى زيورده لاجد اعمى في شهر العيد رسالة من « المم حسن » اب « التمدد البستاني بطالوني بالمدن ان الممد كان مسؤولاً ... لم تعذر ابنته « عابيه » من مخيها إلى المتصورة والى عربة اسي بالاداء كان نوع ... لم تعذر يوم العيد وما زال ينتظر الفودة ... ويستجزي الوفاء بالمدن ... ان الممد كان مسؤولاً !

(١) من مقدمة كتاب « البستاني والباية هوميروس » كتاب هذا القلم وقد نشره دار المعارف بصر عام ١٩٦٢ .

## ظنون

ويقول لي والسهد يرسم هالة حول العيون  
من ذا الذي حدثته بالأمس والتجوى... شجون  
وسكنت في أذنيه لحنك مشجيا هل تذكرين  
مأذا ترى أخفته عني ستهني الظنون  
أجفالك غيري في فؤادك صارجيني مين يكون  
انسي وهيتك مهيتي ومنحتك القلب الحنون  
وهيتك الاحلام والامال لم اك بالمتنين  
واظلت في محرابك التجوى بهوى الحالمين  
ما هان حيك لحظة ولديك آمالي تهون  
آنا يا منى الاحلام شرقي ، وفي قلبي فتون  
اتي اغار عليك من قلبي ويصف بي الجتون  
انسي عني رغم الوفار اذوب اما تظنرين  
ويراك غيري لم يبدو لي سمات العاشقين  
هل تعلمين حرارة الشرقي لبتك تطفين  
الوهج يشقيه ونقلته قلبتك ترخفين  
انسي اناني الشااع بي سمات الوالدين  
انسي ( اناني ) اغار عليك ملتهب الحنين  
فاجبتك لا ليس غيرك في الخيال وفي اليقين  
ستظل لي سر الهوى يا ملهمي طول السنين  
ان كنت لا تسدري فسي كامن طسي الجفون  
فصل العيون تجيك صادقة بانسي لا اخون  
لا ليس غيرك في فؤادي رغم انسي لا ايسون  
لك ما مضى لك حاضري لك يا حبيبي ما يكون

روحة القلبي

مصر الجديدة

أمريكا الشمالية « و » « التاقون بالصاد في أمريكا الجنوبية » و « اشاعر  
الطيرة : فوزي فلوف » .

وتذكرني كتب « البدوي المثلث » في بعض نواحيها بكتب « الجاحظ  
ومن سار سيرته من الاقدمين ، فهو باخذ بيد القاري فيلوف به بين  
المصور المختلفة والموضوعات المتباينة والاقوال المتباينة ، في رقة وبسر ،  
فلا يجد آلى نفس القاري سيلا . وكتابه « الذي بين أيدينا الآن  
بحث علمي موضوعي ، كتبه في الوقت ذاته حديث ملي ، يوشحه بالمح  
فلا يدع فرصة سائمة الا ساق التكتة الخالصة او قص الحكاية المناسبة .  
وتراودني نفسي بسرد نماذج من طرائفه ، ولكنني اظن ان الولوف بينك وبين  
الكتاب فاليك به ، فان امامك سوعات جميلة في رقة « هوميروس »  
و « البستاني » و « البدوي المثلث » .

البدوي المثلث

عمان - الأردن

التأنيبة الطيبة التي جمعتها بـ « هوميروس » و « البستاني » و « لسي  
براه القاري بوجه المروح الياسم » ونقسه الطيبة الرقة ، وطعمه  
وتواضعه ، وسعيه للتسل لتخمة المعرفة وخدمة القاري العربي . والتي  
لاري شيئا عظيما بين « المودات » و « البستاني » ، في فزارة معرفتهما  
وعصتهما الدائم المزد منها ، ولسي اسرارهما البعيدة وشاهما  
اللتنوع ، وفي ذوقهما القاري السليم الذي يشدهما الى نقاس الحياة .  
ومن يلق « البدوي المثلث » يوما فسوف يلقاه أبدا ساميا فخير صدوق  
وأنه لثم الصدوق الولي ، او ذاهبا الى طيبة او خارجا من مكتبة ،  
فهو انشد من يقرأ ومن يكتب . يدبج الكتب والقالات بخط يده وصفاها  
لم يجد خطها وصفاها ، فتعالمب الساعات وتلك الايدي وتزوغ الابصار ،  
وهو جالس في مكتبته غير مبال الا بما بين يديه من كتاب . وقد انسى  
الكتابة العربية حتى الآن ببحوث طريقة « طيها بضاع التتقيق والتتجسس ،  
منها « اسلام نابوليون » و « القالة التسية » و « التاقون بالصاد في

تغير نوازع المفردة .

وليس ذلك ازدياد به ولا تجنباً عليه ؛ لكنها سنة الاجتماع وقانون الحضارة ان الانسان لا يخرج من السطوة الى التركيب ولا من السطوة الى التجربة والمادة الا وفق عوامل خاصة ؛ من شيوخ الثقافة وصراع الافكار واحتكاك الآراء والتسلل . ولم يكن للمغرب نص جاهليهم حظ من ذلك ، فقد كانوا امة امية لا حظ لها من الثقافة ولا معرفة لهم بالعلم والفكر ، بل كانوا يعيشون على الموروث من التجربة والمألوف من المبادئ والتقاليد ، ومن هنا كان وضعهم للمرة ذلك الوضع النظري الساذج وصراحتهم في التعبير عين مشاعرهم الحسية نحوها .

هذه هي الملتفات السبع التي عني الرواة بجمعها واتيح لها حظ وافر من الشهرة والدعوى ، تبدي فيها الصورة الحسية لنظرة الشعر الجاهلي للسلطة بين الرجل والمرأة ، وان كان فيها بعض الاحاسيس الماطنية التي ستعرض لادلتها فيما بعد .

اول تلك الملتفات تنسب الى امرى القيس بن حجر الكندي (١) . وهو من اهل نجد (٢) . ويذكر ابن قتيبة انه « بعد من عشاق العرب والزناة ؛ وكان يشبب بنساء منهن فاطمة بنت الفيلدي بن ثعلبة بن عامر الغزري ، وهي التي يقول فيها : »

كنايك من ام العجورم فيليب . وجارها ام الرباب بمسل (٣)

ومنهى هبة وهي صاحبة يوم « دارة جلجل » . فأي مكان يضع فيه امرؤ القيس هؤلاء النسوة اللاتي يشبب بهن وتفيض اشعاره بوصفهن ؟ .. انه لم يرتبط باحداهن ارتباط اخلص ووفاء ، ولم يكن يرى فيهن الا وسائل لتفنته ومجالات للهوى وفنوته ، لا بعينه في شيء ان يحكم في علاقته بهن الى عاطفة او دين او خلق ... ويدلنا على ذلك الخبر الشهور الذي يقال انه كان مناسبة معقبة امرى القيس الثالثة (٤) . ولذلك كم يستطع امرؤ القيس ان يرتفع عن هذا الاسفاف في شعره ، فيصور فيه نزواته والفراق في الفحش والتبذل ، مما عابه عليه النقاد الاقدمون . يقول ابن قتيبة : « وبما عليه نصريه بالزناة والديب الى حرم الناس ، والشراء تنوي ذلك في الشعر وان فعلته » .

والحقيقة ان امرأ القيس يدين نفسه بالفجور نسى ومعلته وصور نظراته اللاهية الى المرأة وازدياد بكل قيمة في سبيل بلوغ اربه من تمتع الانثى حتى ليحلف بالله فاجرا ، ولا يري حمة تومة وجيرته . ولا يغنيه بعد ذلك ان ينشر في معلته بعض الايات التي يذكر فيها لفظ « الحب » دون ادراك لحقيقته او ارتقاء الى افقه . فهو حين يقول :

المره من ان جيسك لالسي . وانك مهيبا تاسري القلب يغل



مصطفى عبد الواحد

## فكرة الشعر الجاهلي عن الماطنة

بقلم مصطفى عبد الواحد

ماجستير في الآداب والفلسف

\*\*\*

ليس هناك تحديد قاطع لاولية الشعر الجاهلي ولا ادلة واضحة تحدد وتطور افراجه . ولكننا من خلال ما تناقلته الرواة للمحمصون وما طماثوا الى نسبته الى شعراء الجاهلية نستطيع ان نتبين صورة مجملة تنبئ عن موقف الشعر الجاهلي من الماطنة بين الرجل والمرأة .

ولكن الماطنة قديمة موغلة في القدم ، ولكن تناولها من جانبها الفني لا بد ان يتأخر عن الاحساس بها ، شان كل عواطف الانسان ومشاعره .

والحق ان التعبير عن هذه الماطنة من جانبها الفني يرتبط كل الارتباط باوضاع المجتمع وما يرتضيه من قيم . اي ان نظرة الادب اليها تسو باسم قيمها في المجتمع وتبسط ببوطها .

وقد كانت المرأة في المجتمع الجاهلي ذات اثر بارز . لكن نظرة الرجل اليها في اتجاه المجتمع الغالب لم تمتد الجانب الحسي ولم ترتفع الى آفاق الوجدان السلبية . ذلك ان المجتمع الجاهلي لم تكن تتجاوز الروايات الثقافية ولم يكن للثقل الفكرية فيه نصيب ، بل كان مجتمعاً نظرياً لا يحفل بتغير دوافع الفطرة ولا يستجيب



## هجرة

لا تخمد الجلوة ، يا خافقي  
تسدم لها - انشواكك - الباقية  
لا تسردك الايام نفسي سدى  
ميا دام ميرايا الى الهاوية  
لا تخمد الجلوة ، يا خافقي  
طيب الاماني لم تنزل .. باقية !

حب علي الناصر

الشعر يدل على ان هنذا كانت تحت ، فطلقتها ثم تبيتها  
نفسه (٧) .

وهذا الخبر ينسب ايضا لسائر بن ابي عمرو بن  
ابي امية ، على ما رجحه صاحب الاغانى (٨) فيذكر انه  
لا يخرج الى التعمان بن النضر يستعته في مهر هند بنت  
متة بن ربيعة فقدم ابو سفيان بن حرب فساله من اخبار  
متة ، وهل حدث بعده شيء فقال : لا ، الا اني تزوجت  
هنذا بنت قيس . فلما تراسف اسفا عليها . وبذل على  
متة ذلك قوله : « واصبحت من ادنى حومتها حمى » ،  
لانه ابن عم ابي سفيان بن حرب .

وايا ما كان الامر ، فان ذلك لا يعتبر شقا ادى الى  
الموت بقدر ما يعتبر حسرة بالغة على فوات الحظ وكعدا  
على غلبة القرن وفوزه دونه لمن يهوى .

ومن هذا القبيل ايضا ما رواه صاحب الاغانى عن  
المرثى الاكبر من موهبة شقا بعد ان زوجت ابنة عمه  
التي كان يهواها من غيره ورجله الى ديار زوجها ، وهي  
قصة يلقب عليها التشنع ويوضع فيها الشعر في غير  
موضع ، ولا يبدو عليه امالة الرواية وصلى الأحداث .

ونحن في هذه الملاحظة لوقت الشعر الجاهلي من  
عاطفة الحب لا نتعامل على الجاهليين ولا نجردهم من  
المناطفة والاحساس الكريم ، ولكننا نرعى الخصائص  
الفكرية واحكام البيت والتاريخ ، ونسير وراء دلالة  
الروايات وابحاث الاسماع .

ولذلك كان من احكام البيئة فيما بعد حين تغير  
المفهوم الثقافي والاجتماعي ما كان ، فكان لذلك اثره في  
خلق المناطفة الكريمة وفي الارتقاء بالوجدان العربي وامداده  
بعصور رفيقة ثبيلة مست بالخيال العربي الى افان لا  
تسامى وكانت مبعيرا صادقا من المثل الانسانية والقيم  
الخالدة التي خلقت للجمع العربي بعد الاسلام .

مصطفى عبد الواحد

القاهرة

نوع المناطفة التي كانت تماثل قلب الشاعر الجاهلي وتدفعه  
الى الكياء .

فهل يمكن القول - مع ذلك - ان العشيق يعمناه  
الحق - من استيلاء المناطفة على القلب والوفاء لها والارتفاع  
عن اللهو والوجوه . في النظرة الى المرأة يعرف طريقه  
الى اهل الجاهلية ؟ اننا لا نملك اصدار الاحكام القاطعة  
في هذا المجال ، ولكننا نملك الملاحظة والاعتبار بالشواهد  
التي يلفتنا عن الجاهليين واشعارهم . وكل ما يمكن  
الاطمئنان اليه في هذا الشأن ان البيئة العربية - قبيل  
الاسلام بطورها ومثلها - واجدها كانت ذات اثر قوي في  
توجيه العرب نحو النظرة النوعية للمرأة ، فلم لديهم من  
خفض العيش او من الفراغ من الهوم والشواغل او  
الاطمئنان والاستقرار ما يوجههم الى علاقة تمدد مطالب  
الفرجة ، ولم يكن لديهم من الثقافة والمثل الفكرية  
والنفسية ما ينشئ لديهم نظرة ذات قيم عالية ومشاعر  
سامية . فكانوا الى السلاحة والفرقة اقرب من التعقيد  
والتشكيك .

غير اننا لا نعدم في اخبار الجاهليين صورة نادرة  
لاستحواذ المناطفة على القلب وغلبيتها على الشاعر حتى  
تصل بصاحبها الى الموت .

فهذا عبد الله بن عجلان التهذي يصف ابن قتيبة  
بانه « من عشاق العرب المشهورين الذين ماتوا عشقا (١) »  
ونضيف الى كلمة « المشهورين » القليلين ، فان الموت  
في الحب بل يكن امرا حسنا في النظرة الجاهلية بل كان  
دليلا قويا على وهن العقدة وضييق السروية ، فيمكن  
العاشق الجاهلي ان يتسلل باخرى او بناتة سريعة او  
كاس من الصفاء ! ويدلنا على شهرة ابن عجلان هذا  
وتجربة الحسير الذي انتهى اليه ما ذكره ابن قتيبة بعد  
ذلك في قوله : « وقد ذكره بعض الشعراء فقال :

ان مست من الحب صب قد ساءت ابن عجلان  
واما خبر موته ، فهو على ما يذكر ابن قتيبة : انه بعد  
ان بلغه زواج هند التي كان يهواها من ابي سفيان بن  
حرب فقال :

الا ان هنذا أصبحت منك تحرما واصبحت من ادنى حومتها حمى  
فأصبحت كالقصور جدران سلاحة يلقب بالكليل فوسا واسهما  
قال : ومد بها موته ، ثم خرمات .  
والامر هنا - كما نرى - لا يخلص للمناطفة ، ولا  
الشعر الذي كسره بقضي بالحسرة او يتفجع بالروعة .  
ولكننا ننبين فيه عواطف اخرى غير الحب ، ويدل على  
ذلك تعقيب ابن قتيبة على هذا الخبر بقوله : « وهذا

(١) الشعر والشعراء لابن قتيبة ١ : ٥٢ ، (٢) المصدر السابق  
(٣) من ابيات المعلقة ، ومفصل : نسامه ، (٤) الغرر في الشعر  
والشعر ١ - ٧١ ، (٥) القصيدة لابن نمير ٢ - ٨٧ ، (٦) الشعر  
والشعر ٢ - ٦٩٥ ، (٧) الشعر والشعراء ٢ - ٦٦٦ ، (٨) الاغانى  
١ - ١٧ .

عندما بدأت احيى مع الاصدقاء  
الاربعة درج المهي القنزي فرست  
انني علوة منتزجة برائحة الارض  
الخشيرة . نسي نهاية الدرج وقف  
باب يفتح على ممر طويل ينتهي  
الى سالة ذات سقف واطىء سبغت  
بالون الاجمر . شيعرت اني اخون.  
لقد عاهدت امل ان اكون معها الى  
الابد . وان احبس كل حبي لهما  
وحدهما . وان امسح عيني من كل  
امزجة دون وجهها الرائع . وان اطمن  
كل العناءة في نفسي . فكتابت  
في الصدر . وعلى شكل نصف  
درة . مصطبة كبيرة . يعرف عين  
الارض نصف متر . جلسنا قريبا  
بعد ان قادنا رئيس الخدم الى طاولة  
تستطيلة ، وصفق ، فحضر بفسد  
دقيقة خادم قصير ، اسود الشعر ،  
عيناها غائرتان .. مطوستان ، انه  
مقرر ، وفيه عريض يتطليه شاربان  
رفيعان ، قال صديقي الذي جلس  
الى يميني :

ماذا تشرب ؟

كنت لا ازال افحص المصالفة  
ماذا اشرب .. همست في اذنه :  
- قوة .. او عصير ليمون .  
فحك باقتضاب ، ثم حك  
اسنانه ، ومال راسه الى راسي :

- لا تفحصنا اطلب مشروب  
الرجال .

هممت ان اقول شيئا ، اربكتك ،

فككت ربطة عتيق .

لا ادري كيف قانوني الاصدقاء

الى هذا المكان ، كانوا يعرفون كرمي

هذه الquence ، ويتندرون بذلك ...

يسالوني ماذا تعرف عن النساء

واظل صامتا ، استمع واريد ان

اكام .. ان اقول شيئا عن النساء .

كانوا يحاولون دوما جري الى المهي

او الى اي مكان يحسون فيه خرا:

وكنت ارفض وامارض : واجد نفسي

شجاعا ، بل بطلا في معارفتي :

كنت افضل ان اسحب الدثار فوق

راسي واحلم . احلم كيف ساقطها .

ماد ساقن : في هدية ساقدم  
واستيد كل ذكرياتي معها . ليعيد  
في خاطري كل كلفنا ، واحاول  
اجيانا ان اوجه اليها رسائل :  
اسمنا كل خاطري ومشاعري .  
لا ادري كيف استطاع الاصدقاء  
اقتلعي بان المهي يعرض مسرحيات  
قصيرة مضحكة ، ولوحات فنية لا  
ملانة لهما بالسرور ، وان ساعرا  
هنديا لم يروا مثيلا له في حياتهم  
يعرض الاعياد مشوقة .  
وجدت نفسي فليما في مازق :  
انني لا اشرب خمر . لم ابلوذه طوال  
عمري الذي يداعب الخامة  
والعشرين ، ولكنني سمعت عن  
لقمة ، وعرفت لونه ، وشمعت  
رائحته فكرهته . واجتج امام



## أجنحة الدخان

يقلم جهاد الكاتب

الاصدقاء بان معدني لا تقبل خمر ،  
تقلده حال نزوله اليها ، والطبيب  
منعه عني لان كبدتي ضعيف لايعتمل  
هزات كمولية .. انتهرب بهذا من  
مواجهتهم بالحقيقة . اخاف ان اقول  
لهم : انه محرم .. لقد عاهدت امل  
الا اذوقه .. لا بد انها ستشعر  
بخيانتني فانا اعتقد ان روحينا واحدة  
.. واحدة .

قال احد الاصدقاء يخاطب  
الخادم :

- خمس زجاجات « عرق » .



اكتفى الخادم وراه باب جانبي  
مضى . وراحت عيناها نجوسان .  
اشراه خائفة ، تزود معية . وسبقان  
ملتوية تنمع . زجاجات تداعب  
كؤوسها . رائحة خمر ، عطرور .  
ويرودة لذبة تماق الهوس . كانت  
الموسيقى قد بدأت تدغدغ سامعنا  
بعد ان ريعت الفرقة الموسيقية  
منزلة المقطبة .

من حولنا تناثرت نساء شبه  
عاريات . اجسامهن مشوبة بالدهون  
العيون تلعب . الرؤوس تبلقت  
تسترق نظرة الى ساقين يهتران ..  
نحكات طوية ناعمة تخترق الصالة  
وعند سفها تجمت غيمات دخان  
مغبرة .

احسنت اني ادخل علما جديدا  
غربيا . كان اصدقائي يتهايمسون  
وتشيرون باصابعهم الى امرأة  
تجلس بالقرب من الباب وحيدة الى  
طاولة ، بحجب وجهها برقع دخان  
مغبر .

- حزينه .. احركت قمعها

بالنجاير .

غدا تنسى ان صديقها قتل

نفسها بالم .

- لماذا قتلت نفسها ؟

- كبرت .. وخف الشغل .

- وهذا ؟

- فيها روح .. لسنة او ستين

- وبمدها ؟

- الى جهنم ..

وشكروا . رايحتها فترة من

الوقت فشمعت بحزن نحوها .

كان الخادم قد بلغ على الطاولة

خمس زجاجات قصيرة مقلطة مع

خمس كؤوس قاعدتها اسفر من

فهما ، ووزع محونا زورقية فيها

فستق ، وأخرى دائرية فيها شراب

بطلان مقلية ، ووضع وسط الطاولة

سطلا صغيرا يملأه بقطع الثلج ..

راقت الابدى ونفسي تتشرع

البدادات ، وقد علت الوجوه

اشمات خافتة . اتمت رائحة

الشروب في اني فختفته . وفتح  
مدبني زجاجتي وملا كاسي وخلطه  
بالماء ناصب ابيض كالجليد :  
- اشرب خليب النباع .  
استنكت بانكاس . وانا اشرب بالف  
حزام يشد يدي . اشرب حرام .  
طعمه غير مستغ . يفتد الانسان  
عقله . يقولون انه دواء للذاكرة ،  
يفسها . هذا هروب ، ما دمنا قد  
خفنا فلينا ان نعيش .. ان نعيش  
كما نريد .. لا كما تريد الحياة ..  
الحياة تريد غير ما نريد .. تصلنا  
قلب سعادتنا .. علينا ان نعيش .  
سعت احدهم يقول :  
- اشرب .

قلدت الى في بضع جبات من  
الفتق . احسنت بمرارة الخيانة  
فتمت . جرح كل جدي ..  
احسنت اني اتحر ، ان الانسان  
عندما يكون يقتل نفسه بيده ..  
صفت الا اشرب . وفمت كاسي  
ولامست التماثيل بشفتي المتألمتين  
ونفخت رائحة التنتة الى راسي .  
وتطهرت اني بلمت شيئا . كان  
الاصدقاء ينظرون الي . قال احدهم :  
- للبد . في الاول تشرب بحرق  
في الحقون وللع في اللسان ...  
واخيرا تشرب بشوة .

اية نشوة هذه ، اذا كان الانسان  
غير راض من عمله . اذا كان الندم  
يلدح رقبته . سالت احدهم :

- متى يداون ؟  
- لقد بداوا .  
- اقصد الساحر ..

واحصنت ان شحنته محشوة  
بالشخرة .

انظفات اثار الصالة ، وانسكت  
اوار كاشفة ماونة من السقف على  
ارض المصطفية . علت ضربات الطبل  
فانفجر جانب ستارة قصيرة في  
الصدر وقذف رائحة .

لاحقها الانوار .. رفعت كاسي  
الى في .. علا الصياح والتسفيق .  
لم تحتاه . غالت الإسداف وسكت

قسما من المشروب تحت الطاولة .  
نم اكلت قطعتين من البطاطا .  
وابسمنت . في الظلام يستطيع  
الانسان ان يفعل كل شيء دون ان  
يراد احد . سادف من المشروب  
الذي اسكه . ولكنني سعيد لانني  
انخلص من شيء لا احبه .  
انطلقت صيحات .. وتفجرت  
الصدور بأهات عجيبة .. انتقات  
الف عين .. وسال الف جرح ...  
في القصص الجانية ذات الجدران  
الواطلة كنت اقدر واتصور ما يمكن  
ان يجري فيها . لوني صديقي :  
- صفق ..

صفت ، وانا الاحق جد المرأة  
بنظري . الموسيقى كانت قلقة لا  
تستقر على لحن والرياني يخورون  
وهم يرددون اغان قصيرة على  
وقمها .. ويفسبون .. ويهولون .  
فكرت ان اذهب في اليوم التالي  
الى امل ، واعترف لها بانتي ..  
بانتي سمحت لمني بالركة ، وانا  
لادم . انها الآن تمام وهي تعلم كما  
احلم انا .. ابتسامتها تصبح كل  
وجهها . وجديتها على الوصاية  
تندبل ملاكسي . ان الحب يعمل  
قلب الانسان نطيفا ، يكس منه كل  
جبار ..

افقت من تملاني على صوت  
الذبح يقدم بيللا سدحا . وخرج  
البيلل المرأة . فنت ، فترقت الفناء  
كرهت جدعا الكتز بالخطايا ..  
وحاجبها المرسومين بيد الشيطان  
وشعرها المبروق بدم الشر . نقيات  
اذناي هذا الغزل الذي انيكب  
على مسامعها ... هذه الفجة  
والصراخ من اجل الجسد . اخفيت  
وجهي بكفي وانا اشعر بفرتي في  
هذا المكان ، حتى امدقالي لم اعد  
اشعر بصلة تربطني بهم .. انسي  
اشق عليم . كلم ميون جالسة  
ظلمة وانا جالس مثلهم .. ولكنني  
اعرف ان الحياة تسيدنا بهذا الفخ .  
نحططنا . اذا كانت الحياة لا تمنحنا

ما نريد ، فيمكننا ان نعلم بما نريد .  
الا يحب هؤلاء الخائرون ؟ هل تنتهي  
رجولهم بنفثة سترة .. ليلة لا  
يمرقون ما يسمعون ؟  
سحرت بلاطية تصرب الى قمتي  
فاقيت نظرة خاطفة اليها ، وابسمنت  
لقد سكر جلالي . وقفز ذهني اليها .  
رائحة المشروب كريمة . يجب ان  
امح كل الال . كيف انظر النسي  
وجهها غدا . كيف اكلم العذوبة  
والطيبة .. باي لسان اعترف  
لها ، واي حجة لي .. هل ستنتع  
بقصة الساحر . اجل ستنتع  
فانا امرها .. اسرف ذلك القلب  
الذي صنعته يد الصدق . سافح  
على يدها ، اسامبي فوق اسامبها ،  
والامس شعرها المنسوج بشمعان  
الشمس . اني اسلب نفسي . الا  
يكن ان يعلب الانسان نفسه  
التكثير عن نطفة . سالت احدهم :

- متى ياتي دور الساحر ؟  
- حذك وهو يتعامل مع لحن  
ميتي حاد .  
- في الآخر .

على اذن ان انتظر ، ولماذا انتظر ؟  
كان اصدقاوي قد خلعتمهم  
الخمرة واستولت على اجسادهم ..  
وراحوا يتناقلون الغاللا قلرة  
وشداولون نكات فاضحة ..  
ويضحكون حتى تسقط رؤوسهم  
على الطاولة ، ويخبطون باقدامهم  
ويضربون بقبضاتهم ظهر الطاولة ..  
ثم التفت رؤوسهم وراحوا يتهايمون  
ويدا على وجوههم شيء من الجد .  
وهمت انهم قسروا ان يكملوا  
سهرتهم بعد الخروج من المهي .

اعلن صوت سريع ان القصرة  
القادمة الراقصة الميلة الفاتنة  
... ( واشتعلت القاعة بالتصفيق  
والصفير . وزفت الموسيقى لحنا  
نهديدا قصيرا . وحين ظهرت  
الراقصة بهي كثيرين .. حيوها .  
ارسلوا لها قبلاهم بايديهم . عانقوا  
كل قطعة من جدعها بايديهم ...

يعتبر . مع شاريه . مال اليه  
 أحد الشرطين وهمي في اذنه طويلا  
 فانقر بفسحة قلرة وعينه تتسللان  
 الى احدهما . لماذا لا اتهمض واطلب  
 منه ان يفتش السروايا الممتعة :  
 القصورات . فما يجري فيها لا  
 يعقل ، لا يمكن ان يحدث امام الناس  
 كلم .. هناك اشياء يجب ان تظل  
 سرا بين المرأة والرجل . اننا نشبه  
 بالقصورات ، قلنا . انه مسؤول  
 عن القانون ، عن الاخلاق  
 والقصورات الممتعة يجب ان تضاء  
 ليس لان الذين يبيع ذلك .. بل لان  
 هذا يحطم اسطورة الاخلاق  
 فقرر احد الزبائن الى حلبة الرقص  
 وادركت انني شططت في تاملاتي  
 الاخلاقية التالية . حاول التنكير ان  
 يعاقب الرافضة ، فصدته يديها ،  
 ارتمى على الارض ، وضجت الصالة  
 بفسحة ، هجم من جديد .. وفجأة  
 لثرت رجولي .. كل رجولي المبة  
 في جدي ثلث . ووجدت نفسي  
 على الصلبة . امسكت يده وقذفته  
 بعيدا . وفي الحال امسكت ذراعي  
 عشرون يد وقادنتي الى مقعدي  
 صاحب رئيس الدورية خلفي يخاطب  
 اصداقائي دون ان يتحرك :  
 لاسكوا صديقكم السكان ..  
 دعوه ينام في بيته .  
 وقال رئيس الخدم دو المضلات  
 بلهجة امرة :  
 - لا تزيد مشاكل . خذوه  
 واسفلوا وجهه .  
 سمعت هسا وصراخا يشرد  
 سكان .. سكان . انا لم  
 اسكر ، جلالي هو الذي سكر ، كلم  
 مخوود ، الرافضة ، والزبائن  
 والتقدم ، ورئيس الدورية . تخلت  
 من نفسي فضورة امل امامي تشعرني  
 بسخرتها ، بفسحتها البرشة ،  
 انها تقول لي : لماذا جئت الى هنا ؟  
 همس صديقي في اذني غامضا :  
 - لماذا لا تنظر .. وسكت .  
 ورد عليه اخر :

وحدة .. كان وجيها برسو امامي  
 يقش كل قيمات الدخان . يلمس  
 كل وجود الرافضة .. يسخر من  
 هذه الامهات الكثرية الخارجة من  
 اعماق الدنابة . وهذه المصاحف  
 الملوثة بتدنات فاجرة لا تستحق  
 الحياة . سألته :  
 - متى يأتي دور الساحر ؟  
 لم يجب عني .. وادركت انني  
 انطلق عليهم .. اقلع عليهم لذتهم ،  
 اشوه خيانتهم . لقد فسلتهم الرافضة  
 عن دنياهم ، صرحهم . انهم يقتلون  
 انفسهم . يتنحرون . شيء تافه .  
 نائي ، الندم يكر في صديري لانني  
 لوئت جباي .. اشرفت تافهة  
 ليشرب منها دخان يحرق الحلقوم ،  
 يدمع العينين ، يفسد الانف .  
 يقولون لي انت خيالي .. عاطفتي  
 والحياة فيها كل شيء ، الخير والشر  
 الجنون والمائل . يجب ان يكون  
 لكل شيء ضد . ويهمونني بان  
 قواماتي اثرت على تفكيري وقلته ،  
 فحنته يلقح بفتح منه البقاء والصمود  
 واقتل : ان اجعل شيء في الوجود  
 هو ان يسخر الانسان بان اسأله  
 آخر بهتم به .. كنت اعلم انني لن  
 اتقي معهم في خط واحد ، ومع  
 ذلك فلما اصحبهم الان ليشتوا لي  
 مكس ارثي الشاذة المغايرة لكل  
 واقع .  
 وحدثت ورامنا حجة صغيرة ،  
 فقد حشرت طاولة بين الطاولات ،  
 وحملت مقاعد وجلبت اخرى ،  
 والبست الطاولة نوبا جديدا .  
 وانطرح صحنان كبيران محشوران  
 بالفاكهة ، ووزعت ثلاثة كؤوس ،  
 وفتحت زجاجة طويلة غير التسي  
 شربها . جلس ثلاثة من رجال الامن  
 مديرو القاعة ، فخام الجسم .  
 قال صديقي وقد لحظهم بطرف  
 عينه :  
 - الدورية ..  
 رئيس الدورية له وجه مغولي  
 وشاربان ملتويان . اندفع الى الخلف

وعرفت انها تلك المرأة التي كانت  
 تجلس قريبا من الباب . وان الصمت  
 وراحت الرافضة تتلوى .. كل  
 جسدها يتحرك .. رقبته ، ايديها ،  
 اسامها . يطنها .. ساهاها ، كلها  
 تتحرك . شمرت بفتيق .. كسل  
 هؤلاء يتحركون .. يحركهم امرأة  
 ساقطة ، تباع وهم يشترون . ولت  
 نفسي ، لتصنع ما تريد ، ان كسل  
 انسان مسؤول عن تصرفاته . ولكنني  
 لا استطيع ان اكون مثلهم الزوجين  
 حواسي دفعة واحدة لامرأة لا تربطني  
 بها سوى هذه الطاولة وهذا السقف  
 خفت ان اذكر شيئا لامدقائي من  
 هذا .. فقد يهيمون رجولي .  
 شمرت انها تنظر اليي بطرف  
 عينها : لم تكن اصغى ولا اتمائل .  
 ويبدو اني اسرت فضولها . امامها  
 تسخر مني . ان سات من الزبائن  
 يلوثون .. جاموا ليشووا من  
 حركات جسدها . قدفتني باكر من  
 نظرة عينية . كرهتها .. كرهتها  
 فسحتها الغريبة . فصدقتها التي  
 ماتت تتمدد الان في قبرها الممتن  
 الرطب وآلاف من الدود تبتثق من  
 عينها ، من فمها تاكل لسانها ،  
 وساقها ، تلتهم صدرها .. قلت  
 دون وعي :  
 - الله يلعنك .  
 لم يسمعتني احد . ان الانسان  
 ينسى دوما ما يجب ان يتذكره .  
 اوت صديقي يقضب :  
 - كيف ترفض ، وصديقتها ميتة  
 اجابني وكلمته تخطط بالتصفيق  
 والامهات والامهات :  
 - كلنا سمعوت .  
 ابتعت انني افكر في اشياء تافهة  
 بالنسبة الى غيري . في حين اعطيتها  
 كل اعهيتي .. اذا كانت الحياة هي  
 ان تنتظر الموت ، فاني افضل ان  
 تنقل الحظان يوم ولادتهم . انا لم  
 نخلق من اجل ان نموت .. خلقنا  
 لنثبت اننا جديرون بالحياة . لم  
 تمنع صورة امل من ذاكرتي دقيقة

## ثلاث قصائد

<p>من اليقين ، تجسدت ! ان لم تعودني اليها فكيف ربك بعيد ؟</p> <p><b>ارضي اغلى</b></p> <p>ما اجمل راحة الارض ! تركز بالطلول وبالعوض ! فكان العطر لها مسدد ، يتداح اليها او يقفسي ! بعض من ارضي على سنى واليعني غلا ... فوق البعض !</p> <p>رشاد دارغوث</p>	<p>قل لي : من ذا يظق شيئا يبقى ابدا ... مثل بلادي ؟</p> <p><b>القدس</b></p> <p>القدس صرح معرد لأمة الحق ، أوحد . عيسى وطن فيه والسرى ، وصلى محمد ! قال الجنة : « يناري يهوده .. بتودد ! » وذاك محض الشواء على الخليفة ، ففسد ! يا قفس ! صلي اليك محمد وتهجد ، لأننا قطب دنيا</p>	<p><b>موطن اجدادي</b></p> <p>ارضي ... ارض الامجاد مذ كانت موطن اجدادي ! صنعوا للحرف عجائب واقاموها كالانطاواد</p> <p>فهنأ حرف كان ليبي ابد الدهر شعاعا هادي ! وهنا « هرم » يصلع كبرا وجه الموت بكل عناد !</p>
--	--	---

الساحر !  
الا في هذا اليوم ، لم يخرج  
الساحر ، لماذا ؟  
انسلت من بين الاصداقاء متكبجا  
خبيثي وتلمي ، شاعرا بقبح الهزيمة .  
قدنني درج الهوى الى الشارع  
ناخضفني هدوء لزيد .. سرت املا  
مندي بالهواء الرطب . ووجدتني  
امر امام بيتها .. افق قليلا انظر  
الى شرفتها . الى الفتنة التي  
نظال فرقتها . شمرت بفسحة قسي  
حلقى .. وتذكرت ان والذي لا يد  
قد استيقظ الان ليصلي ،  
فاسرعت .

جهاد الكاتب

حلب

لا اؤمن اننا نتمثل .. ها انا اشاجر  
رجلا لا اعرفه ، لم يحدثني يوما .  
لم ار وجهه ، ولم يقدفني بكلمة  
نايبة ، لذا اعتبر نفسي دوما  
مسؤولا عن شيء لا يحصني !!  
انطلاقات الموسيقى الصاخبة :  
وذابت معظم الاضواء . ولم يبعد  
امامي سوى رؤوس منتفخة . كانت  
عيون اصدقائي قد احمرت ،  
وشعثت شعورهم ، قلت :  
- انتوا !  
واعتزت الرؤوس .  
- ولكن الساحر لم يطلع .  
قال احدهم :  
- حذك سي : في كل يوم يطلع

- هذه اول مرة يشرب .  
وكرت : ليس كل ما تراه يمكن  
السكرت منه ، اني ادى ولا يمكن  
ان ابدو كالما .. يجب ان تدخل  
في اي لحظة تثبت اننا موجودون .  
اننا نعيش . قال لي احدهم :  
- الله مفتوح من اجل هذا ..  
- والساحر ؟  
رمقني صديقي بفرقه ، لم  
انفست يداه بالتصفيق .  
كانت مينا الراقصة تطفح بالهز  
بالدهشة .. بالرثاء ، بكل شيء .  
فمايت نفسي ، قرعتها . لقد خلقنا  
لشيء عظيم .. لا ان نقد ونضيق .  
انني لا ادري ماذا افعل .. لنحسن  
نجري وراء نهاية سعيدة ، ولكنني

## غربة الروح عند التوحيدي والديباغ

بقلم مصطفى درويش الديباغ

\*\*\*



ملك بعض العباقرة ، بالمثل العليا ، وحيتهم الى المجهول ، الذي يخفق في نفوسهم ، ومشاعرهم . واحاسيسهم ، بما في مجتمعهم ، من نقص خلقي واجتماعي وثقافي . وعدم تقدير مجتمعهم لهم ولا تفكرهم ، انت شعور الغربة ، في نفوس اولئك العباقرة . فهم يتناون من احزانهم والامهم ، ويميق شعور الغربة في انفسهم كلما اشتد ياساها ، وشئت نموها حتى لكان هذه الغربة تصح غربة منهم .

لقد عاش ابو حيان التوحيدي ، فيلسوف الادباء ، واديب الفلاسفة في عصر املا بالمقاسد الخفية ، والاجتماعية ، فانتلات نفسه ، بالاسى والشجن ، والنف عليها يبعث احزانها ويجتر الامة ، وعالي في عزلة غريبة نفسانية ، فهو حاصر في مثاله مع مجتمعه ، تتفرق روحه من مقاصده ، متفرقة ياساها ، وعذات الدهر ، يتقدمه ، اقتاذ مجتمعه ، وتطهيره مما وان عليه بسجن المقاصد الاجتماعية .

انه يحس بمجتمعه احسا صادقا ، وشدة الاحسان وخيبة الامل ، ولست فيه التوتر النفسي ، فاعتراه الاسى والشعور بالغربة . انه شعور الحجة اليائسة ، التي لم تقدر ان تصنع شيئا ، فارتدت الى اعماق نفسها ، تشدد الثورة عليها ، وانتقل بها ، من حال الى اخرى ، فهو يركن ثائر يتخضض عن اللهب والحجم ، لا يهدأ ولا يركد ، يشغل بطلته بحرارة يضيه وهجا جوانبه . . .

لقد فرضت حياة الوحدة والعزلة على التوحيدي فلم يجد الصديق الصدوق ولا صاحب القريب ، ولا الجمع الذي يقدر ما في افكاره ، من سمو ورفعة ، وعرف الشقاء ، حتى في ملازمة الادباء الذين عقدت لهم الرئاسة ، وزاد نسي توتره الى الله ، والشعور بيوهم الروحاني ، انه بعد سفره طويلة مشيا على الاقدام ، لينزل في رحاب صاحب بن عباد ، الوزير العظيم ، ولينشد الهدوء والراحة والطمأنينة على العيش الرخي في ظله ، ادركته خيبة الامل ، فلم يلق الا الماملة المهينة المقلقة بالاحترام الظاهري . . . اتام صاحب مادية دعاء اليأس ، امتلات حالتها ، بشئ الماكولات التي حرمها في مجاهد ومن شعنها ( الضريبة ) وهي اللحم المطبوخ باللبين

والبيض . وكما تناول لوفا كان صاحب يفظه ويقول : لا تكثر الاكل منه . لانه يسبب مرض السكري . ولا من ذاك . لانه يزيد من ضغط الدم . والتوحيدي مغفل محقق الى ان اخذ في تناول المصيرية . وعدد صاحب مساويه الاكثر منها . فاحتفاظ التوحيدي وقال له . ارجو من مولاي ان يترك التطبيب على مائدته !! لقد وجد من التفضيلات ما اوثره خيبة امل شديدة ، وكيف لا يخيب امله ، بعد ان رأى المصيف يقيم الخوان ، يمنعه من مد يده بكثرة الى اصابة ما رصف على صحافته من الوان الطعام ، ولم يكن قصد صاحب التطبيب على طعامته ، وانما كان يقصد للفيلسوف بغضه ، فقد اقتنعه بنفسيته العظيمة ، وعلمه الواسع ، فتفنن في طرده باسلوب لبق ، لقد يش ابو حيان ، فانتهزها فرصة وغادر قصر صاحب مؤثرا الفقر والعيش الجديب : على حياة اللذ والمهانة . وكيف لا يشعر امثال التوحيدي بالغربة ، ونصال الدهر ، تسفهم من كل جانب وهو القائل « ان القريب من طالت غرته في وطنه ، وتل حظه من حبيبه وسكنه » والقائل ايضا « يا هذا القريب من اذا ذكر الحق حجب ، واذا دعا الى الحق زجر . . يارحمتنا القريب ، طال سفره من غير قدم ، وطال بلاؤه من غير ذنب ، واشتد ضرره من غير تعبير . .

ان القريب بحيث ما حطت رايته الليل وقد القريب لميسرة ، وفسانه اسفد كليلين وشبه التوحيدي ، في غرته الشامر ابراهيم الديباغ ، فقد عاش الديباغ طفولة مؤلة ، يتيم الابوين ، مما ادى به الى الانتقال ، من يافا الى القاهرة وهو لم يتم الثانية عشرة من سنه ، فعب من الثقافة من زهرها ، وتخرج منه الى ميدان الصحافة ، فانشا مجلة الانسانية ومرتة الادب ، والزمان ، والغاف ، وجر في عذمجلات وجراند ، وعاش طيلة حياته غريبا يدعو الى المثل العليا ، في الوطنية والاجتماع والانسانية ، والحياة الفاضلة والروحانية البعيدة من التناق والتلب ، يتجلى كل ذلك ، في كل ما كتبه من نثر ، وما نظم من شعر ، لم يبع كرامته في سوق القرض ، ولا شعيره في الراد العلي ، اتفه وكبرياه واخلاسا ، احتفاظا بمبادئه العالية ، يحس اليأس والغربة ، حتى في العيش الرغيد ، والحياة الهائلة ، عاش حياته ، حليف السم والتوردم ، ومحاربة الظلم ، لان المظالم اكتنفته في طفولته الى ان لحق بالرفق الاعلى ، يضيق بالكون وشعر بالعزلة ، حتى مع كثره احبابه واصدقائه وعارفي فضل . يقول في تمبيدة طويلة :

نسى يفيق الكون من وجودها  
كم فقت من حيز وظننت  
لم تعرض الارض لها معلقة  
لو ان نفسي لجحاة سكنت  
بابت الى البقلة من حوضها  
في جوحا . فليفتت من قلوبها  
والفاسد في سعة من بينها  
لم يجن غير اليأس من ربيدها !

## منة الاندلس

قال المصنف والد المصنف بن حيان عندما أخذ رثته :  
لقد جعلت بنا رثعة ..... فصررت للكتبا - ععدة  
وعندما زدت ( رثة ) تذكرت ابيات المصنف ونسجت على موالها :

لقد جئناك بنا رثعة ..... فيما احللك من رثعة  
جنان الارض اندلس ..... وفيها انت كالسودة  
تذكرنا ابن عباد ..... وابطلا انوا بعده  
تذكرنا ابن حفصون ..... وقوما ناصروا عهده  
ففي واديك من قومي ..... رجالات ذوو نجدة  
لقد عاشوا وقد رقدوا ..... كرام العيش والرقدة  
لقد جئناك نجيبهم ..... فقد طالت بنا المدة  
حماة النفس تحتنا ..... فنحن اليوم في شدة  
اغاديننا بارزيننا ..... اعدوا اوفسر المدة  
لهم في البقي نصار ..... ذوو ازناد مشتعة  
لهم قنصر وانساب ..... على الاهلين ممتدة  
فحتى شجرة الاقصى ..... بها اعلامهم عتدة  
ونحن اليوم في بلوى ..... وفي ارزاء مرسدة  
فيا اجداننا عفووا ..... لسانك كاره سرده  
عسى الرحمن يكتفينا ..... بسلام ترتجي صده  
اثاني بعد ذا صوت ..... يزول الحزن والوحدة  
به قطيف وتختان ..... به الثروات ممتدة  
لقد دالت ممالكنا ..... وكانت خلوة رغدة  
فقتل للاهل يا ولدي ..... بان النصر في الوحدة  
فلا تخرفوا شعيبا ..... وان يتكاتفوا عشيده  
فما في الامر من ليس ..... وما في الامر من جدده  
وسرنا بعد ذا نظوي ..... شعاب الارض من رثدة  
وصوت الرنج في اثني ..... يقول « النصر في الوحدة »

لندن

فؤاد جيور حداد  
من « العروة الوثقى »

ويقول ايضا من قصيدة طويلة :

لي صبر به شقيت ، يا من يشتره ، يرحمني من صبري  
انا منه في حالي ، فما زلت ست ، اميرا طيه وهو اميري  
يغيب الصغور من صفها وهو يابى الا مكان الكبير  
لقد وهب الدباغ نفسه للوطن والدين والانسانية ،  
وعف عن الصغار الذي يطلبه منه الاسفرون ، وعاش  
حليف السقم والالم ، في غربة نفسية ، والدرى بالمال ،  
يعرضه عليه ارباب النفوذ ، بكثرة كثرة ، في سبيل  
الانحراف عن مبدأ الانسانية ، والكتابة وفق ما يرغبون  
ويشتون ، والالم مظهر تنسيقه الارواح الكبيرة فهو  
جوهر الصفاء والتقاء .

لقد كان يسعى الى القرش الشريف ، فيرجع بشجا  
حلقه ، كالنسر يصف عند الصيد ، ويعطي نصيبه للقراب ،  
عاش حياته مرفه الحسانية ، شديد الحياء ، يصف عن  
الصيد الذي تباها حياة الكرامة والافتة ، ويقل عليه اولئك  
الذين اوتوا رصيدا من المكر والدعاء الاجتماعي ، ولمسه  
ايضا يشبه الفيلسوف « افرائش كاتكا » فيما يعبر عنه  
بقوله انه كان يمد يده الى الاشياء والاحياء ، يمدحها ما  
وسع الله ، لكنها كانت قصيرة لا تبلغهم ، فليس عليه الا  
ان يردحها الى اسلمها ، فيغمض عن المشهود . يقول الدباغ  
من قصيدة طويلة كما قال كاتكا في ثمره :

ما زلت احتل على حقني ..... لهه يتب في رؤفسي  
اسمى الى الرق ، وكنتنسي ..... ارجع منه بشجا حلقني  
انوي له الارض فيجتلنسي ..... مشربا في سرقة البرق

مصطفى درويش الدباغ

عمان - الاردن



محمد سليم رشدان

## في مسالك الدروب

بقلم محمد سليم رشدان

### حتى قويت شوكتهم

اولئك الذين هاجروا بايمانهم .. وهم لا يحملون مع ذلك الايمان غير جلايبهم ، وجلايبهم وحدها ، حتى ان الذين في قلوبهم مرض ، كانوا يفترونهم بها ، فيسمونهم : ( الجلايب ) ، يميرونهم بقرعهم ، وينخرون بهم لقرط حاجتهم ، ولئلا يؤسهم ..  
اولئك المؤمنون الصادقون .. الذين هاجروا طامعين مختارين عن وطنهم مكة ، وقد تركوا فيه : اموالهم وتجارهم ، وما يملكون ..  
تركوا فيه : الاحل ، والاحبة ، واثراب الصبا .. تركوا فيه : مسارح الفتوة ، وما احبها الى النفس من مسارح .. تركوا فيه : مرايع الذكريات الحبيبة : وقد يعيش المرء حياته كلها ، وهو يشد اسلوان في ظل هذه الذكريات ، كلما خافت في وجهه المسالك ، وحرست كالكلمات الامور ..

تركوا ذلك كله بطامعين مختارين ، ليفروا بايمانهم هربا من امة الكفر : حين كانوا ضغفاء في وجوههم ، لا يملكون لكيدهم ردا ولا دفعا ..  
وهؤلاء المهاجرون بايمانهم لهم اشباه بيننا اليوم ..

فقد هاجروا مثل هجرتهم .. وهم لا يحفظون معهم شيئاً من متاع الدنيا ، وتركوا في اوطانهم اموالهم .. وتجاريتهم ، وما يملكون .. وتركوا فيها مثل الذي تركه اسلافهم الغابرون ..

تركوا ذلك كله طامعين مختارين : هربا بهجرتهم من اعداء الحرية والحياة .. لانهم لا يملكون من القوة ما يردونهم به على اعدائهم ، حين سلحهم الباطل بما لا قبل لهم به ..

وكما كان اسلافهم السابقون في هجرتهم غير منزهين ، وانما كان ذلك منهم تحفرا واستعدادا ، اذ كيف ينهزمون من امر هو احب ما في دينهم اليهم ، ولذا فهم يسمونه ( الشهادة ) : حين يخافون اعدائهم فيستولون ( الموت ) ؟ بل كيف ينهزمون ، وهذا القرآن الذي تمتلئ به قلوبهم ، يتردد في اسماهم مرلا ..

... ان يكن منكم عشرون صابرا يغلبوا مئتين ، وان يكن منكم مئة يغلبوا الفا من الذين كفروا ياتهم قوم لا يفقهون .. !!

كما كان اسلافهم السابقون في هجرتهم يستعدون ويتحزون .. قاتلهم كذلك ..

كانوا وهم يخرجون بهجرتهم غير منزهين قرارا من الموت على نحر ما يصنع الضعيف الجبان ، وانما كان ذلك منهم مداورة الجريء العازم حين ينشاز الى رفاقه ، لينحين معهم الفرصة الملائمة ، والشرعة التي يلبسون منها على بدوهم ، كيشربوه الفرية التي لا تقوم له بعدها قائمة ليس اسلافهم حين وجدوا مكانا يشنون اعدائهم فيه ، تروثوا حتى قويت شوكتهم ، ثم تصدوا لاعدائهم امة الكفر ، يصارعونهم ويقارعونهم ، حتى كانت الغلبة عليهم !!

فما لهم - اذن - لا يفعلون فعلهم ، وقد نهيت لهم مواطنة الاقدام هناك ، في اوطانهم التي اخرجوا منها ، فيسارعون بالعودة اليها ، لتقوى بهم الصغوف ، وتشتد بهم المزايم ، ثم يترشون الى ان تقوى شوكتهم ، وعندها يستنقون من اعدائهم ، لكي يعيشوا في اوطانهم احزارا ، لا يتأزمهم فيها منازع !! ...  
ما لهم لا يفعلون ذلك .. متخذين العبرة ، فيما فعله اسلافهم ، ليدركوا مثل الذي ادركوه من الغلبة والتفوق والانتصار !! .. ما لهم لا يستظنون بقول الشمر :  
وتشبهوا ان لم تكونوا بكمهم ان التبتى بالفسر فلاح

من يسدي !!

قال لي : « اتعدي ماذا اتنى على الله !! »  
قلت : « من اين لي ان اعلم الغيب !! ماذا تمنى على الله !! هل لك ان تعلمني !! »  
قال : « اجل ، سوف اعطيك ، ان الذي اتمناه على

## سأعرض

يا اجراس السميت وزوايد القطة

اهزجى الآن في قلبي

بالسنة من ضباب الزوج وعطر الدوالي

منذ قليل هبط شاعر من عالم لطيف

في عينيه القمار ولهيب

وفي شفتيه سماء

من زنايق وقبح ونجوم

دمشق

سليمان عواد

كان يقابل إبلاء معارضيه وتهجم عليه بالقول الموبد  
والرد الحسن ، فإذا ما سأله أتباعه عن تصرفه هذا  
أجابهم بقوله : « أنهم يبدلون ما عندهم - وأنا أبذل ما  
عندي .. »

كما أتى عن الحسن بن علي أنه كان يبلغه ذم أحد  
بجرائه له عند جلاله وتجاهله عليه تحاملاً ظالماً . فكان  
ينفي عن جاره هذا ، حتى إذا ما كرر منه ذلك ، حصل  
إليه مع رسول طعناً مملوئاً تمراً ، وأوصاه أن يقول له :  
« أهذه من الحسن إليك .. » فإذا ما سئل عن سر هذا  
العمل أجاب : « أنه حمل لي وذر ذنوبي حين استفاني  
عند صحبه فوجبت علي بذلك مكافاته .. »

يا أخي القاريء : ما اردتك ان تكون السيد المسيح  
في سماحه . ولا اردتك ان تكون الحسن بن علي فسي  
سمة صفه . وأتى لك ان تبلغ مراتب الصفوة من الانبياء  
والصالحين ، ما اردت ذلك أبداً ، وإن الذي اردته حين  
بسيط ، أتت وأنا واخرون غيرنا نقدر عليه حين نشاء ،  
ولا يكلفنا كبير جهد او عناء .

الست تعلم ان النار المدمرة حين تلتهم الاخير  
والاباس انما تبدأ من شرارة صغيرة هيئة لا خطر لها !  
وكذلك الشر ، فهو يبدأ بكلمة صغيرة هيئة ، وأتاك حين  
تقابل انساناً غافياً يقضب مثل نغصه ، تكون بذلك قد  
طرحت الوقود على النار فاشتعلت وتاججت ، ونجم عنها  
ما نجم من شر وأذى . وأتاك لو قابلت نغصه بالإنصاف  
والكلام المذب وسعة الصدر لكبحت بذلك جماع نغصه ،  
وارغمته على ان يعود الى الاعتدال وعدم التناول . أما  
تذكر الآية الكريمة : « ادفع بالتي هي احسن .. » أما  
تذكر قول الشاعر :

إن الامسود صغيرها مما يبيع له العقيم

محمد سليم رشمان

عمان - الأردن

الله . هو ان يظننا يوم من ايام هذا المستقبل العريض .  
فإذا نحن نتفع اميننا على نظام اعداه المسؤولون عندنا .  
لهذه السجون المنتشرة في انحاء بلداننا العربية . فإذا هم  
يؤخذونها في سجن واحد لكل قطر ، يحلونهم الى مركز  
التقويم والتأهيد ، فيقوم فيه شتى أنواع الصناعات  
المختلفة . ويوفرون فيه لهذا السجن مجال الخير العملية  
ومجال الخبرة الثقافية ..

ويقبلون به على ذلك .. يرقونهم بالاجر النصف .  
يحجزون منه جزءاً مما تنفقه الدولة عليه ، لكي لا يكون  
عالة على المكلفين . في بلده . ويقتطعون منه جزءاً يدفعونه  
الى من يمولهم من اهله ، ويرصدون ما تبقى يوفرونه  
ديناراً فوق دينار ، حتى يحين موعد الافراج عنه ، فيجد  
ذلك المبلغ سداً يتكى عليه ..

وعندها سوف يلع الوياب الحياة من جديد .. بلجها  
انساناً آخر غير الذي خرج منها يوم سجنه .. لقد  
زودوه بالخبرة .. ولقد سلحوه بالمعرفة .. ولقد وفدوه  
بالعلم المادي ..

ثم - الى جانب ذلك كله - وجهوه خلال سجنه : بما  
قرا ، وما سمع ، وما شاهد ، توجيهياً يتمسك به عن  
مسالك الشبهات ، ومزاق الرب ..

تلك هي اميتي التي انتماء على الله .. وما ادري  
هل يستجيب لي ، فاداهو يحقق هذه الامنية ذات يوم .  
قلت لصاحبي : « تلك امنية غالية » ، ويخيل الي ان  
الذين يتنصونها من مثلك كثيرين ، وربما لا حصر لهم ..  
ولي يبعد ان يستجيب الله لك ولهم ، فإذا هو يلهم  
السؤولين عندنا ليقدموا على تحقيقها ..

كذلك قلت لصاحبي .. ثم رايتني اردد بيني وبين  
نفسى ، كأنني امنى مخلصاً ، ان يصبح هذا الذي قلته  
لصاحبي حقيقة ، فإذا اتا افول دون ان افصح :  
ثم .. لي يبعد ذلك أبداً .. ومن يدري ؟! فقد  
بفاجئنا القدر ذات صباح ، وإذا بهذه الامنية قد تحققت  
.. أجل .. من يدري ؟!

## أما تذكر ؟!

هل سمعت - عموك - ان مادحا يهدك لك انساناً  
لانه بلغ الدعوة في عمل الشر وضع الاذى ؟ ان الذي  
الفه الناس هو ان يمدحوا خيراً محسناً . لانهم اكبروا  
منه عمل الخير وموضع الإحسان ..  
وهل تراك تزعم ان عمل الخير لا يكون الا تنصاً  
توصله للاخريين تنحس بهجوارك احساساً مادياً ؟ ان  
توصعت ذلك فانت مخطئ . ان في كل نفع خيراً من غير  
شك ولكنه ليس الخير كله . ان من الخير ما هو اقل من  
ذلك مشقة عليك ، ان من الخير ان تقابل سواك بالمجاملة  
الحسنة والتفكك بالسالة . بل هو ما يوجهه القول الكريم  
في الحديث الشريف : « الكلمة الطيبة صدقة » .

وفي ظل هذا المفهوم ، اثر عن السيد المسيح انه

## السيد حسن القاياني كما عرفته

بقلم تلميذه وصديقه  
محمد مصطفى السيوني

\*\*\*



يوجد في ادياب العربية بمصر ، واكثر دويح  
الساد في الشرق من يجول اسم السيد  
حسن القاياني قريع شوقي وحافظ  
ومطران ، ووصيف حفنسي والبكري  
والزواحي . وعضو مجمع اللغة العربية بمصر ، وصاحب  
الجاء الادبي المؤثر ، والندوات العلمية الساحرة ، فني  
النصف الاول من هذا القرن .

اجل ، لا يوجد فني ادياب العربية من يجول اسم  
السيد حسن القاياني ، ومع ذلك فقد سكت زملاؤه من  
الشيوخ وتلاميذه من الشبان من التيام بالواجب الادبي  
في تحليل شعره وتشرح نثره ، وفيهم من بلغ الجواهر  
والشباغة بمسمى القاياني ! واذا كنا نعتقد الوفاء الحر في  
حملة الانعام ، وخطابه المنابر ، فابن نجده بعد ذلك فني  
شئ الطوائف من الناس !

لقد مر ما يقرب من الايام العشرة على وفاة شاعر  
الرفقة والجزالة ما حسن القاياني . وان الذاكرة تغمض  
الزمن في كل يوم لتستعيد الاسماء الخافضة التي كان  
يعقدها في بيته العتيق المزيق الذي يتوسط غطفنة  
السكرية ، والتي عرفت فيما بعد بمطقة القاياني . .  
ففي راحة هذا البيت ، ذات الفناء الواسع ، كنت  
تري الادرآك مصفوفة ، ومعدة في كل يوم لاستقبال الزوار  
من كبار ادياب وناشئتهم ، ومن مرديي التصوف ومجبيه  
وكنت ترى اقتراح الشاي العربي الهنيء تدار على القادمين  
من حين لآخر ، فيزيتشون الادب والعلم ، والشاي فني  
آن .

كما تشهد هذا المكان من عل نخلة ساقطة تشرب في  
وسط الفناء ، لو تحدثت لروت ما تسمع اديبا ، ولكننت  
مما تری عجبا ، وقد حدثني « السيد » رحمه الله ان هذه  
النخلة شهدت ميثاقا مبرما مقده في ظلالها - وفيما بينهم  
- زعماء الثورة العربية برئاسة احمد عرابي .

فبيت القاياني اذن بيت جمع فيما بين الجندر ،  
عديد الصور ، وشئ الذكريات ، فهو بيت الدين والعلم ،  
وبيت الادب والسياسة ، فمن اعلامه في الدين السيد  
احمد عبد الجواد احد علماء الاجره وشيخ الفتنية فني  
القرن التاسع عشر ، والسيد عبد العظيم شقيق شاعرنا

(هـ) كتبت بمناسبة الذكرى العاشرة لوفاته في ٢٢ اكتوبر سنة ١٩٧٧

السيد حسن . ومن زعمائه في السياسة السيد محمد  
عبد الجود والد اديبنا الكبير ، وشقيقه السيد احمد ،  
في الصف الاول من زعماء الثورة العربية ، وقد ابدا الى  
الشقيقة سورية نفيا لمدة اربعة اعوام ، وفي السياسة  
كذلك نجدتنا التاريخ عن الشيخ مصطفى القاياني ، ومن  
يمده شقيقه السيد ابراهيم شيخ الفتنية السابق بالازهر  
الشريف كابطل للثورة المصرية سنة ١٩١٩ . وهي اسماء  
خالدة فلة ، لها - الى جانب الدين والسياسة - دور في  
الادب جد عريق كان فارسه المحجل السيد حسن ،  
والرجل مع منزله الادبية كان يتمدح بتدور عائلته  
السياسي ، ولا ينسى ان يتحدث في ثقة واعتداد عن  
بعض ذكريات طفولته ، عندما طرق بابهم طارق ، فذهب  
ليرى من الزائر ، فاذا برجل نمل الزمن بهيشة كل سوء  
« الطفل » : « هل السيد محمد عبد الجواد بالدار ؟ قلنا  
استفسر » السيد « من اسمه اجابه » ياله احمد عرابي !  
اجل ! زعيم الثورة المروك في عهدنا الثاني ، وكانت كل  
كل البيوت قد تنكرت الرجل بعد موته من المنفى ،  
مجالمة للخطير وللتقصير ، الا بيتا واحدا ، هو بيت القاياني  
فيا لله ما ابل .

ان بيتا اجتمعت فيه امامة الدين ، وزعامة السياسة  
وريادة الادب والفكر ، هو دون شك بيت يفتح للكرم  
والجود واسع الابواب فلقم كانت تؤمه الوفود من الواحات  
وبلاد المغرب ، واقاليم مصر الوسطى لتجد فيه الاهسل  
والسهل جميعا . . اما السيد حسن القاياني فهو في ذلك  
الحقل اليومي رائد ، وفني تلك النفذة الماهرة امام ،  
يضفي على المكان من مهابة مهابة ، ومن بسلطته بسلطة ،  
حتى لتكاد تلعب روح « السيد » تشع في كل شيء هنا ،  
وهناك ، وهو بعد جالس في الصدارة يتحدث في هدوء  
يلزم مردييه الزاما على التسمع الدقيق ، والانصات العميق  
ولقد كان الرجل مؤمنا بدوره اديبي ايمانا شديدا ،  
ولعله كان يرى في اقامة هذه الاسماء الادبية في داره  
تحقيقا ما رسالة يؤمن بها ، وهسي جمع رواد الادب  
ومردييه في صعيد واحد ، يؤلف السمل ويلف الجمع ،  
وقد فكر هذه المعاني يوما في صحيفة الاحرام بعدد  
الصادر في ٢٨ - ٧ - ١٩٢١ ، منسجما تحدث عن  
« النادي الادبي الرياضي في الدولة الاموية » ثم ذيل  
حديثه بملوة صادقة يقول فيها :

« اما اخوتنا الاقوال المصريون والشعراء ، فان اليهم  
هذه الصورة الكريمة المروعة ، لقد تصرم ايها الادباء منذ  
اقام ذلك النادي الاموي العربي ، ستون حجة ، ومثنا  
حجة والى كلمة ايقظت المعصور من النفوة ، وكشفت  
الفر ، ما استجدت الحياة مدنية ، من همجية ، وحضارة  
من نغارة ، فابن متذيانكم الادبية اليوم ، تؤلف السمل ،

وتلف الجمع ، وأوي إليها من رجالات البيان بأوعية الفكر بالآداب البكر .

لواء من شطبي السيف . واه من نومي السرد .  
ولل إيمان القاباني بالندوات الأدبية . ودورها في  
ترقية القتل والإجناد ، وتكرير الإنسان ، هو الذي دفعه  
يوما إلى الترحيب بتأليف جملة تضم الآداب الشبان  
بالتأليف وتطلق عليها اسم « الندوة » وقد ضاها الرجل  
بأبيات مشجعة أذكر منها :

هنا شباب العزم يتوجه - نحو فرش يسار تدوها -  
وعكدا كان الروح الأدبي الأصل هو ملهم القاباني  
في أدبه ، وفي معاملاته الأدبية ، يحفز الرائد ، ويشجع  
التأني ، وهو قمة في كل حال .

بل لقد كان الروح الأدبي الأصل هو الدافع الأمثل  
لسلوك « السيد » الذي يشير إلى خلق كويم ينسل من  
أصل كسرمد أن كان متصل النسب - من جهة أمه -  
بالحسن البطل رضي الله عنه ، ومتصل النسب - من  
جهة أبيه - بأبي هريرة رضي الله عنه صاحب النبي  
صلى الله عليه وسلم . وقد أورثه ذلك النسب العربي  
مع جهارة البيان كرم إليه وأريحية الصراحة فقد كان  
يعيد أحاديث القوة العربية بصفاته العظيمة في كل مكان  
ويؤم ، وكافرو فاضل بالحلية شاهد على ذلك ، إذ ما  
يكاد يخلو حتى يتقاطر عليه الجند الحائل من الآداب  
كبلا وصغارا ، وكل يعرض عليه آخر ما أنتج ، والسيد  
مرعب يعقب على كل أثر فني بما يستحق ، وكثيرا ما  
يعمد إلى قلمه الأحمر فيضمه في رقاب الضالقات فتخرج  
وتصحج ، فإذا فرغ من جلسه أدى من جيبه ثمان  
ما شرب المجتمعون على متابعة وتكرار لا يسام معها تقده  
الأدبي تصحج ، وتقده المعندي أجرا ومكافأة !! حتى إذا  
انتقل إلى جلسته بالسكينة أعاد التندى وحفر الشادون  
والمثادون ، ولث تغير المكان ، فما تبدل النقد والبيان !!  
وهذا العطاء السمع من طبيعة واستعداد لا عن تكلف  
وافتنال ، فهو من هذه الناحية شبيه لصديقه الأستاذ  
الأكبر مصطفى عبد الرزاق حيا للأدب ، واستجابة  
للأريحية ، ودواعي الفتوة ، والذكر أن الدكتور أحمد  
بدوي قد أشار إلى هذا التبع في خطبته الأكاديمية  
بمجمع اللغة العربية حيث قال :

« أحسنت وأنا أصف هذه السيرة الحميدة أن  
بين سلفي السيد حسن القاباني وبين إعر أهلي على نفسي  
واجمع إلى قلبي الرحوم مصطفى عبد الرزاق شبيها  
كبيرا في المظهر والمخير ، وكلاهما برود ، وكلاهما شخي  
مبسوط الكف والوجه في أن مما ، وكلاهما حسن الدوق  
لما بقرا ويكتب ، ولما يسمع ويقول ، وكلاهما مشبوب  
الماطفة في حياهم ، وكلاهما مترفع في غير استملاء ،  
وفي حياة كل منهما حيرة فلسفية هو النفس حينما إلى  
الماضي ، وتدفعها زأمة إلى الجديد » (1) .

ولقد تجل هذا الخلق الكريم الذي تجلى به أدبيته  
القاباني في أدبه ! فكان شعره ونثره بما فيها من جزالة  
في البنى ، ورقة في المنس سورة صادقة حية تكاد  
تتجسم لتشير إلى أخلاق « السيد » ونهجه في الحياة .  
لقد أبدى بخلقه أن يتألف الناس ، فكان أدبه بمثابة شمع  
عن اللق والمجاملة إذ ينثر أن ترى قصيدة مدح في شعر  
القاباني بعشرات به الأماض كل مسار ، فلذا رأت  
يمدح - ولقنا بفعل - فلما يمدح صادقا أهل الشا - .  
لقد كان الرجل صديقا للفلولف المرحوم مصطفى  
عبد الرزاق منذ زماثلتهما في طلب العلم بالأزهر ، يس  
ارضى مصطفى إلى الوزارة ، فالتى شيخه الأزهر ،  
ولكنهما مما يوجب نهضة الصديق للصديق ، وقد  
جاءت نفس القاباني كشاعر مطبوع نوارع تدفعه إلى  
تركبة صديقه في سعاده المواقية ولكن أحسنه الدقيق  
صرفه عن ذلك مخافة أن يظن ظان أن الملح الوزارة  
والشبيخة للعودة والصحية ، فواد عواطفه وادا ، وهو  
يكابد من كمالها ما يشرف من الجمر تحت الرماد الخادع  
الآن القدر الفاتح لم يمدح صديقه الشيخ الأكبر فاحتفظه  
الموت على غير ميعاد ، وهنا فاض العلووان العجيب بين  
الشواطيء من اليمين والشمال إلى حيث يهدو موجهه  
هذيرا بأبنا يقصيده من ميون الراد جاء فيها :

يا مصطفى أصل الحيا في إسمه غلبت جهاما  
لغير الناس دينا في مثل عليم واحتشاما  
الشمس ينشأ والشمس تهلل عارفا دجاما  
للنيل ينشأ للآفة للجمسات وما يتعا  
في شتى طه يتلنى ناهية أم في طم طه  
فككت بنفسك سورة - كالش تلتها للعاب  
هذا الأحاس الرقيق صرف الشاعر عن مواقف  
كثيرة لو انتزهها لكدت باسمه الصحف كما دوت بأسماء  
تلاميذه ، ومريدته ، فقد كان بخلقه التالي حريا على  
الوصولية والانتهازية في زمان (كل من داج وصل) وحسبك  
أن تعلم أن الصحف الوفدية حاولت أن تجر القاباني إلى  
معاركها الحزبية بامتيازها عضوا بارزا في البرلمان الوفدي  
آنذاك ، فأبى كل الأياه ، ولم يخص الجرائد الوفدية  
وحدها بنشأت قلمه ، بل جعل تراه الخليل نهبيا مقاما  
بين جميع الصحف فكنت تراه في : الجريدة ، والستور ،  
والأهرام ، والسياسة ، والبلاغ ، وكوكب الشرق ، كما  
تراه في الرسالة ، والثقافة ، والأزهر ، والبيان ،  
وهو في كل ذلك بذوب روحه ، وعصارة نفسه ، يعرفه  
القراء تمام المعرفة حتى ولو كتب بدون توقيع إذ أن طابعه  
من البروز والوضوح بحيث ينادي تلقائيا على صاحبه  
دون أمضاء . . . وقد فطن إلى ذلك أدب مصر الكبير  
الأستاذ المرحوم عبد العزيز البشري حين تحدث عن أدب

(1) مجلة مجمع اللغة العربية الجزء الرابع عشر سنة ١٩٦٢ (١)  
مجلة الأزهر ، مجلد سنة ١٩٦٨ مقال بعنوان « أعلام المعنى »

## (ربيعي)

خرجت لنزهتي يوما ونسود الفجر مرفض  
وقد سال على الوادي فحمسر وميسر  
فقال الورد لي مهلا وقال السوسن الفس  
رييمك ذا فماتك ففقد انقلك المش  
فقلت وناظري ينسو الى برق له ومض  
ريعي لم يجيء بعد ولم تنعم به الارض

ريعي يوم لا جهل على الارض ولا بغض  
ولا فخر ولا حرب ولا رفع ولا خفض  
ولكن رحمة عمم وحسب خالص محض

تبسم ساخرًا مني غراب .. ماله نهض  
وصاح اليوم... من حولي بناؤك سوف ينقض  
وعمره سوف تغمره وشطك سوف ينقض  
فهذا الابد الداجي كتاب ماله نقض  
فقلت ورائدي امل كان شعاعه فيض  
وتزني ماله وهن وجني ماله فوض  
ريعي سوف البقه وان طال بي الركني  
وان مت على الدرب وزايل قلبي النسي  
فيعني سوف افقته ويبقى خالدا بغض  
فتزدان به الدنيا وتفرح امه الارض

حلب      عمر ابو قوس

سنة ١٩١٠ ، وفي آثاره بالصحف والمجلات قرابة خمسين  
عاما او تزيد ، شاهد لم يريد ...  
هذا قليل من كثير مما عرفه من الرجل ، وانسي  
لاري واجبا على تلاميذه الكثيرين ان ينهدوا الى تحليل ادبه ،  
وتشرع بيانه ، حيث اكتفيت هنا بذكريات عابرة عن  
حياته ، ولعل الاديب الكبير الأستاذ محمد شوقي امين  
الحرر الاول بمجمع اللغة العربية ، والاديب الباحثة  
الدكتور محمد رجب البيومي ، وهما في طليعة المتدوقين  
لادب « السيد » بقومان يعنى الواجب في هذا المجال ،  
فيمتلان على جمع ديوانه الثاني المبشر في شتى الصحف  
والمجلات ، وهما بعد من رواة شعره وحفلة آثاره ، وما  
ذلك عليهما بهزير .

الفيوم - ج . ع . م . محمد مصطفى السيوني

« السيد » فقال في صدق واخلاص : (٢)  
« لو لمها للبيان ان يمثل خلقا ، لما جمع بيان السيد  
حسن القابالي الا على صورة صاحبه ، وفي مثل شكله ،  
ودله سواء بسواء ، ولو لم يكن قدر لي ان ارى السيد  
حسا ، ثم رايته ، بعد ان نهلت من بيانه ، لتحيل الي  
ان انهدي وحدي الى ان هذا الانسان صاحب هذا البيان .  
عرفت السيد من صدر ايام الطلب في الازهر ،  
وسرعان ما امتد بيننا حبل المودة فكان من يوم منجمه  
يرسل الكلام : ويقرض الشعر ، اذ شعره واذا نثره صورة  
صادقة حتى الصدق ، لسلاسة نفسه ، وجزالة طبعه ،  
وحلاوة خلقه ، بل انك لتحس في بيانه بالجلاء الذي  
تحسه فيه نفسه » .

وهكذا ترى ادب « السيد » صورة واضحة اللامح  
لخلقته ما ورث منه وما كسب ، وفي ديوانه الذي اصدرة

## مسرحيات ولیم بنفارس

بنفارس يوسف عبد المسيح نوة

\*\*\*

وليم بنفارس ( ١٨٦٥ - ١٩٦٢ ) شاعر وكاتب مسرحي ارمني ولد بالقرب من مدينة تبليز ، وتعد نواكيز نشيابة الكاتب على مائدة اديبين ، ولا سيما الشعر ، فحب من هذه الالة ما استباح ، واخذ سحر الكتاب من قلبه ماضيا شديدا ، حتى انه تاه في ارفوته ودهاليزه ، ولسم بعد يستلخ الميثى بغير رفق انحراف الوجدان والتملكه التثيرة . وفي سني شبابه اشهد ساعدت الحركة الاستقلالية الارمنية ، واخذ ياربيل الزعيم المعروف طاليد النجاج من وحيه ، والباس الذي وطاه كالكثير الفرياد ، فحاسبوا مقدماته ، ونبشوا شرفه ، ومعضوا دماء ابناءه وبناته ، واهلثا كرامته ، ولفصوا على تاريخه ، واستبدوا بوجوده ، واستقلوه ما استقلوا الى الاستقلال سبيلا ، ومزفوا شمل وحده ، هذه فوستر في الشمال وقله فولند في الجنوب ، الاولى بروساتنية ، والثانية كاتوليكية . . . وكان الجيرة الواحدة جزيروان . كيف لا يتحدر بنفارس الشاب مع من تحرد من الشباب ، فطما لتفسيه وسما الى وحيه الوطن واستقلاله ، واليات وجوده واحياء كرامته والمشاركة الفعلية في نهاله وجهاده ؟ والا كان الشنب الارمني قد قلب على امره ، فهو لم يفر ولم يفر ، فلهذا الشنب الضميمة وان صمعت وعاتت والتشتت والتبشتت ، فهي في ارم من حية ، في الجسولات المتناثرة هنا وهناك ، في افعال الرءساء ، في لندن الفضية الشوارع ، في القرايع والمعامل ، في ابناء الشعب الواحد ، في التاريخ الاسطوري والافلوكلوري لهذا الشعب الباسني ذي الفاسي الشرق . ولعب ان ياربيل وحزبه من بل الحكم اذلالي الذي سس اليه بزمرة وارادة جباريين ، ان انه قضى نسبه تحت ١٨٨٠ . فان كياهم حلوا حلوه وقلوا يجمعون الجهاد الصالح بمسير واللة وديوية ، ولذا كان كل بلد تراه الاثير لديه ، اذ الترات التمثل في القنيه الشنبية ولفته الفاضلة ، واساخره لتثيرة ، فان الشعر الفيلبي Ghallo والانكليزية الارمنية التي ترجم اليها ، استقلانا من يحنوا لها العريق الى الحياة ، والى الادب ايضا : الاول طي مد دولاني هايد والثانية على ايدي ليسيدي فرغويدي و ج . م . سنج . وهنا جاد دور بنفارس ، مؤسس الحركة المسرحية الارمنية ، فليبت اصالة الاساطير السلتية وقدرها لفسى الواقع الدرامي المهي على التجسد ودمت الحياة في الوحدة التثاقية لفتنة ، ايظاا للشعائر الجبلوية الكائنات (١) . وكا ان هذا العمل يتكسب ايجاد مسرح متلهم مع البيئة الشعبية الحديثة ، ليكون لوده الاساطير منقولها السحري في قلوب الناس وطولهم مصا ، لكي تنقيب الروح الوحيية التي ملص على سبائها فرون وفرون منذ القرن الثاني عشر ، فقد قد ارمز كل من بنفارس واندرو مارتيين وجميع مدد والديني فرغويدي على تفسيه « المسرح الابدي الارمني » سنة ١٨٨٨ . وبعد ذلك يامد لعير تحول هذا الى مسرح « آيبي » الشهير الذي أصبح اإعلامه الاولى في حركة (حياء التراث الارمني) ، من جهة ، والموجه الروحى لتثاير الوطني الذي انتهى بصلاحه ايرتداد واستقلالها من رتبة الهمينة الكاتوليكية العالية . . .

ولما كان على التثاير بين مد وجزر ، كان بنفارس يعمل ليل نهار وغير كقطاع ، على فرض الشعر وكاتب المسرحيات ، لا ان ذلك العمل التكميل بل يعل بينه يقيه قلبه شلف حباب « مود فون » المتعائلة

الارمنية التي ترست حياتها برمتها ارساتها المقدسة ، ولذلك لم يكن لها من الوقت ما تفرقه قلبها وليست الذي ابراعها ان تكون له وحده ، ولا سيما اذا علمنا ان بنفارس الشاعر « الصغر الذي يطعني في الاماني ، كان يكره السياسة بالمفهوم الذي كانت تقسمه قلوبه » وكان يكره الالتزام بان قضية لانه ير يفنسه فوق كل قضية ومعضدا ما حمله على الاعتداد من الشؤون العامة على الرغم من انتخابه نائبا سنة ١٩١٩ . . . وبينت المؤمنين بالمعاطفة والفريزة ، لا يرى طريقا لغير تحريرهم من كل القيد والاصداد ، وهو لا يرى في السياسة والاكتوت الا قبرا من هذه القيد والاصداد ، ولو التلى الامر لديه عند هذا الحد (هان : الالة بكالي ويشط في الملاله ) ان حد تفران نشاقت الفكر ( التثاقف التلقم ) ومن لم فهو حرب على العقل ، لان العقل يبحث عن الحقيقة التي تلتها من التجربة الواسوعية بينما هو يبحث من الرؤيا الخالصة ، ومع انه كان يريد ان يجمع بين الرؤيا والحقيقة في وحدة عضوية ، الا انه ظل طوال حياته يبعد بين وراء الرؤيا لاركا وراءه الحقيقة وهي تبحث من نفسها . . . « الباحث من صورة لاكتشاف العقل الحديث لنفسه » طي ما كان يقول بنفارس في اواخر ايامه ، لم يجد تلك الصورة ، لانه ظل مصرا على اختيار تحرير الفريزة ، وخاصة فريزة الجنس مقصده الاول في الحياة لانها الفريزة التثسي تستند اليها المعاطفة ، وهي اللجل الذي كان يولف بين ابراجه . .

والشعر ، في رأي بنفارس شقيق ، بعيد من « الشعر بالفجل والمسؤولية » لا يقيم وزنا ليه مقاييس او معايير او تقاليد ، انه حر بمشئ الحرية المطلقة ، يتناول ما يريد فتاوه بغير التزام « وهو يقول في تلك الوثنية والشعر الوحيية واللاهية المعركة » وهو لا يتعمس بشيء اهتمامه بلقوة الحياة ويحبها للتصديق ، اما ( الفن الحقيقي ) لا « غير الاجناس فلا يتكلم الا عن طريق الرمز الشعري الذي يحافظ على سلامة الفؤاد الخلقه من التثاقف البشري (٢) » . ومن لم فمفصير الانسان عشاق كل التثاقف بارمز الشعري لانه لا يتكلم الا لا بواسطته ، ولان هذا الرمز هو السبيل الذي يعاقل على اسرار القوة الخلاقه ، التي لا تملو بلقتنا الانشائية الفريزة الجنسية ذاتها . . . ولهذا السبب يبينه فهو يقول في قصيدته « البسامة » : « كيف يتسنى لي قا ، والعصية الجميلة بلف قرية مني ، ان اذكر انتباهي على السياسة الرومانية او الروسية او الاسبانية ؟ (٣) » .

اما مسألة الشعر في العصر الحديث فلا تتبدى واضحة الا في فرع التثور والمعاطفة والفريزة تجت فدمي جبار جنيه هو الفكر ، فالنكر في منطقة القاسي ، في طمة التثاقف ، في الاموال طس كل مقاصد الحياة ، دواستلاله على مقاليد الدنيا والديانة والعصارية ، جعل الهدف الواحد في الحياة هدف اللادين ، ومن لم جعل تحجير الشوب امرا لا بد منه ، وفي هذا المصعد يقول بنفارس « القلوب ذات الهدف الواحد ، كيدو خلال الصعيف والتشاول ، اذك السحر شبعها الى حجر ليكر ميرى الحياة » (٤) . ودد الملل الضيف هذا الذي يبعده بنفارس للبيئة المعاصرة رد مشروع مقبول ، من الالة ومكتنة كل حلول المعرفة الانسانية وسيطرة اللال على ناسي البشر جعلت هذه النفوس اتت بدورها وفرقتها من مغايلها الانسانية ، ومع ان بنفارس لم يشأ الى هذا الواقع الرب ، الا ان لثوره من كل ريبه ، من الكتيبة والدولة والاجرايب والسياسة واللال والعلوم الوعسية ، يمكن اختياره منطقا لغير لغسيتيه ، ولو ان روزنتال يعاقل جامدا الا يتفرق الى هذه الظلفية الهمية كل الاهيمية في تقييم بنفارس بعصته شامتا في كتابه « شعراء المدرسة الحديثة » وقد تكون له في ذلك مقاصد غير خافية . اللهم لدينا ، ان بنفارس اشاعت اعتم باسرح اعتماها لا يخل من اهتمامه بالشعر - وهو في - الصد - قد ابدع ايام ابداع ، اذ جمع بين الاساطير والافاصيص الشعبية وبين الواقع التثايرية والروح الشاعرية الخلاقه ، في مسرحيات تنبش بالحرقة واليهما

## مشرحة على شاطئ بيل

وامم هذه المسرحيات هي ( على شاطئ بيل ) و ( كاتين ابنة هولندا ) و ( التوتسية كاتين ) والاولى مأساة تتناول مشكلة الاختيار والحب ، تلك المشكلة المأخوذة التي لم ترمحل الانسانية - في تاريخ مسرحها الطويل - الى حد عجول لها بعد . فكوثوليين ( الذي يمثله الاحق ) رجل عاطفي ، اختار الحرية ، واجتار الصليات المتجربة ، فرف معنى العمل والاندفاع نحو مباحات الحياة ومسرعتها ، فهو ( يرفض ) - بعيد وبعيد - وبعب من يحب ، وكلهم في الحياة - ان يحيا متجنباً باكير ليد من الحرية ومن الانطلاق والطموع . امسا كوثوليار ( الذي يمثله الامم ) فهو داعية ، مكار ، خضاع ، يسود بالاعلى كلما احتاج ( الامر ) الى حل متفلسل من المفصلات ، ومن لم فهو هادئة ، زدين ، ينظر الفرص ، للوصول الى غاية الاولى والاخيرة وهي السيطرة على ولا كوثوليين البطل الشجاع الذي يفل كالطود الشامخ ، يحول بين الامم وبين الوطن الام . قد « قتل كوثوليين القوي ، وابناء القوي ، وقتل قاتلهم وسواهم الهوام .. » فمأساة لا يحصى به تلك التعريف كوثوليار ؟

ما هذا كوثوليين وكوثوليار يخطلان القاعة الكبرى في دمشق كان وهو محل اجتماع بالقرب من القصر .. وكوثوليين لا يزال يحدت صاوية : « فريد مني » وان والآن « وهذا بالاولى لك » لتعريف صناد كوثوليين الحصى ، لا بد لي ان اكون تاملت ، بل بعيد « ان خلا فريدا من يال ( ايلي ) وجد الشاوية متروكا بغير حراسة » فكيف الى ذلك امر الى الشاوية او امر الى كوثوليين متعصبا في الصيد او الرقص او احضار الخمر بعيدا عن القمار والاسماع منع اصحابه القريين ؟

وهذا الاستهزاء الاستعاري لا يتنلى به كوثوليار ، بل هو يصنع ملاحا ، صاحب مكية ورواية ، يبر مسالته باكير بالانانية ولذلك فهو يقول : « لا بد لي ان اترك بدي لاني فويا ومسترا .. ولاجل ذلك فاما على كوثوليين لا ان يتنزل من ارادة الحرة ، ويروح زبينة بارادة تلك ، وجلس في مجلس الشورى بين كسيوخ فيحين طافين في السن . وهو الذي كان مجرد اسمه فيلسفي السلامة والامن على البلاد .. ان ابناء كوثوليار يسرون ايامهم وبغالبه بالحد من نفوذ كوثوليين ان ذلك لا ذهب لحال سيده فيسبون لحسن راحة كوثوليين » وهو « انزل التي تخرج الارض » ولا يستطيع اني كان ان يمسا « .. وما ان فزون ذلك من مخالف ابناء تلك ، حتى تغيرت ملاح كوثوليين ، واستبد به القلب واخذت كلماته تتلفظ قالة : « .. ولتلب الحياة الى ليد من ذلك ، علي ان اطيح في ظل نفسه على العرش كانه الت .. فلا يكون من امر ذلك ان ياقول : « قدك لاعم لك من تحت فاختال من صليك » . هذه القالة ، بالقياس الى رجل يفتقد الانطلاق ، صفة جديدة القوي في التنس والروح والوجود ما ، وذلك تجد نفس كوثوليين متنازلا جردا فقصوا حين يقول : « ان نفسي مخلوقا لاني ان اخلد روحا شامخة او مسكرة تصرف مدعمة في الاوقه حيث كنت افسحك والحي » . وبذلك ذلك تعاليا في قوته بالزلة ( القاتلة ) التي فعلها كوثوليين على بنات القوي في يلقن ذلك انفسه من فزون الحرب والرومية ، فتزهر الكبرى فيقول : « آه » كوثوليار . انه لم ترعا ، براسها الفصحى الشامخ التي بالعركة والانطلاق ، وفيها الهاتين الرزيتين .. حين كان القوي يسي في عروى يندنا .. انها .. على الرغم من جدتها وانفعاها القوي ، كانت تلك من الاجل ما يوزل كل اللغات والمخاضات ، وذلك كانت جذيرة كل الحوادث بان ذلك القوي .. ولكن كوثوليار « بلا من مسارية كوثوليين - في لهويده ، يكون من جديد حال اليسد

ودفوع الهجوم عليه يقول : « ان اصحابنا زدادون » وهاجمون اسوارنا وانت بين النجيران ، زداد فرمة وصحبا كل يوم ، ولذا ما تكلمت على هذه الشؤون ، حتى خيالك ، كانه مصعود ( المروي ) يتكلم في الهوام . لا شك في ان تلك الماخذ من دفع البلاد بغير يد كوثوليين القوية وفيه التاري ، وان القوي الصغار والتعب والتعب بالتاريخ قسم الهوام الذي لا بد منه لكي يتم العائلية ونخلد التوتسي الى الاستقرار ، قوة كوثوليين في قوة النظام والقانون ، التسليق في الملك وقوة التعصب التي اعم كوثوليين وتضعه الياس والزم والقلب الكبير . كوثوليين رمز للشجاعة والفداء والايثار والبرودة والشهامة ، وهذا الرمز لا يتجلى في شيء ابله في قول كوثوليين نفسه وهو يرى القوي الصغار تبسم صارة : « ان هؤلاء صاوير يمتني السيبي الاجواء ونقلت في التسمية مليا . والصاير الكبير كوثوليين يتصل في الاعالي ، وينظر في سكرته على العصور الصغار وهي تتساقط المتعلق به والوصول اليه .. غير ان الامر المهم هو مسألة البلاغ عن البلد ، ورد كيد الامم الى تجرهم . الامم ان يعرف الصغار الحق عاليا ان الوطن في محنة والامم يتقدمون وليس الوقت وقت نسب ومسرعة ومباح ، فلا بد من شيء من ذلك يجب في عه . قد حان الوقت لذلك ، فيكن القوم ، فيكن ياي شيء ، بالقدر ، بالتعصب ، بالامم ، بالناسد ، بالهوام ، ان ارادة الرجل الوحشية يمكن تعظيمها على ذلك من ارادة القوي .

وتلح مأساة مراسيم القوم ، وتخرج كافة الهوام من في كوثوليين مدوية عالية اعلن القوم الايد على القاعة الملك والاولد له . ويطلع الباب ليضل شاب من ( ايلي ) « سقز العجايب ، قوي الشكية » حيف و متلفع ، مبعج الصاير ، تبيير التيران من فيه متفائلة مع كلماته ، ويومج الملك على الشاب البلية الاجهات عليه ، ولكن كوثوليين يحول بينهم وبين ما يبتلان .. وضع يده على كتف الشاب ويوجه بكلماته الى كوثوليار مؤكدا له ان اولاد شبيه اكن التبيه لتستقر القالة التي تحدث عنها ايلي .. لم يتسلسل موجه كلمة الى الشاب : « ... يا فتى ما الذي جلبك الي هنا ؟ لا تخاف من الموت ؟ .. حين يشرح كوثوليار تعمي ملة « ايلي » ليليه وما يتطلب ذلك من مواجهة .. بحبيبه كوثوليين : « حسنا ، لم مالا ؟ فينبط الملك ويقول : « انظر الامر غير الي اعمية ، كان ذلك ليس الا لهوية اخذ من الهوام ، وزروة لعلها اعمية لها ولا فزون لك ان تلك من يخطلك ، ولذا فليس لك ان تفكر كما افكر ، فبا ( الذي سائله مرشا لا يرقى اليه ) » ..

ويخلق الشاب في وجه كوثوليين ويتلفظ كلماته الخلية برضا وسرور وتقر حيله يبعث وشهرة ويريد ان يترشح من روح القصومة والقتال ، وكل مالا سائلوا الناس منه في محلة « ايلي » . سيستال عنه : انه حين في الساحة الحاسمة ، لقد اجهار ويثير وعاد عليه مملكة بجر ذليل الخيبة والامر . والتي يتنقل هذا الامر يتسلسل كوثوليين في صميم الفروع ويؤول له : « .. ساهلتي هذا يعرف كل « ايلي » انها متي ، في ابعاف هذا ما اعطاني اياه والدي حين جاء بجرني بعد ان انقذت في النجير من الجحش القوي .. فو ال حين انها كنت خالقا ، او ما شئت ، لا .. لها فتني صممت فريبا باسم يتنق في الجهة الشمالية من البيت » فخلت « .. وانتشر الخبر في القوي الصغار ، ان السحر قد اصاب كوثوليين بسس لا شاء له منه . وخاصة وقد تمت في عدم ارتزاه حيل تعدي الهوام ورسم الحاح لك ان يرد الصاع صاين على مثل هذا التعدي » فلا بد من وجود ساحرات طالعات في الهوام .. وهنا لم ير كوثوليين مناسا من القول : « نعم ساحرات طالعات الهوام » وتفتت الى الشاب ليقول له : « لانا فملت ما فملت ا من الذي فملت الى هذا القفل ؟ ولكن الذي ينكر ذلك كل التران .. وليس الا افكارا تخطط (عسائر) بهود

وبعد وعدم انكسار .. ويخرج الجبلان الى الساحة ليتواجهوا لآخر مرة : الابن يوجه اياه ، والاب يضي بان من يواجه هو ابنه . ولكن ذلك الكبير وسائر الدماء والقلوب والقلوب تاتي الا ان يقتل الاب الابن .. تكون الساحة حلبة ابدية على مر الزمن وكى الصور .. وبعد ان تخطت يد الاب بدماء ابنه ينتابه السحر حفا .. ولكنه ليس بالسحر المعروف ، انه الجنون بعينه .. يعود كوتشوليف الى الساحة العريش ليجد العرش فارغا ، ويلا كوتشوليف عليه فيفره بعد السيف ويقول : « انت الذي قتلته ما فعلت ، انت الذي جعلت هذا » وينفذ صولجان الملك ، كالمقبح يقتضن ملقة تسروقة . ونفسي الحياة بين الحق والامم الى فانها ، من غير ان يعرف الله نواته .. ويشهد جون كوتشوليف ونفسي الى البحر كى يحارب ، ويمتدح حسامه ونفسي اليه بلوة وعزم وثقة والتعمر ، ويستقبله البحر استقبال الملاحين : ويمتدحه احتضان الشهاد والياض ..

### مسرحة كاتلين ابنة هولويان

اما مسرحة ( كاتلين ابنة هولويان ) فهي ليست من ثورة الشعب الارمندي سنة 1918 بعد الثورة الفرنسية الكبرى ، ولها مسرحي يشي لنا شخصية كاتلين ابنة الجبل الاسفورية فرحا شميليبيغا منتظان املاك الشعب متحذرا مع اهلها وطوبوخه ، خليقة حياة ودية خشنة : الفلاح يتبرع المعروف بكتيرة وبلغه والابن الشاب ميشيل ، وهو لى عشية زواجه ، والبيت كوخ بالقرب من كيزلا والام بيرديت : فلاح عرصة على عرصة ، عرفت بمساعدة زوجها كيف تكون بيتا .. واكتل بالتعاطف « داليا » خلية ميشيل وزوجته المولودة .. الحديث يسير الاب والام يجري كما هو المعتاد في مثل هذه البيئة الريفية : الاب يتحدث من الموقد مسرورا فرحا والام تشارك الحديث وتريد عليه يشبه من الكلام على ترتيب البيت وتخليقه .. وتدل مجوز غيبا على العائلة التي يمتلك المظبية . وبعد ان يبيع بيتي المال في مكان اخرين تلا يكون عرصة لتتار طاري غريب ، يلتفت الى الميجور مستالا : « هل ابيت من بعيد ؟ فتجيبه : لقد ابيت من بعيد - بعيد جدا - قليون من سالروا بعيدا كيا سالروا ، وكثيرون من لا يرجعون بي » ( ٥ )

لقد ظل الميجور يتجول منذ اللحظة الاولى ، المظلة ذاتي بسدات فيها مسيرها .. ووردا على تعجب بيرديت من عدم علاها رغم كثرة طوافها تعترف بانصاف واكتل وتقول : « في بعض الاحيان تصعب قدامي تلتل يداي وكى يلى « بل »

واذن فلندا القاسية ، القسوة في كاتلين قد نالها التسبب وانها كالتل ، كن روحها الساحة الجارية ، القبيحة التابى بالاخلاص والوفاء والتضامن لا يكل ولا يمل ولا يتعب انه كسل الشعب ، البذل من ابنة الشعب .. وتعار بيرديت في معنى طوافها وتسلط بسلاحة ودية : ماذا جاد بك الى المظلة ؟ فتجيبها القديسة المجاهدة : « افرح قلبت بالفرح » ، هكذا بكل بساطة ودية وجلال ولفة وامانة تدلن القديسة من الحقيقة الرومية الغائبة : حقيقة احتلال الاكثريين الاقلية ، والبيت يزول فلندا اسما القديس لهم الاكثريين المحتلون المظلة .. فن فلندا اليك الدوبيع ، قاسى الاوهال من الاحتلال ، ولد تركت الاناسي فيها واصفا على وجه هذا البلد الجليل وهل من هول انسى من سلب ارض الوطن .. ما هي في العريش تقول : « لقد اخلوا فرسي مني » . وهنا تتحرك فرزة التمشك ليد بيرديت فيقول : « هل كانت كيرة الساحة ؟ » فرد عليه لالة : « اربع مزارع جيلة خضراء » ( ٦ )

وتحدث الميجور من العديد من الرجال الذين ماتوا من اجلها ، ونفسي بيتر الجليل في فيه ، فيحسب ان ما عاتته ( المسكيلة ) لحدب بعلها ، بينما تعفي القديسة في الحديث عن شهاد لالاسي واكتل

وتحاول ان تقع ميشيل بالانقلاب منها ، وهنا تركب بيرديت وتساورها الشكوك فتقول مخاطبة زوجها مستحالة : « كل تلقان انا على صواب ؟ ام هي من عالم بعيد ؟ » لكن زوجها بعد قول اولها حذرا ويمر هذا الهلر الى العجز واللام ، ويحاول تأثير شديد من زوجة ان يقدم شلتا الى العجز ، فترفض ام اولندا ذلك وتقول : « لو اراد احد ان يساعدني للايد ان يهني لاسه .. » . ام محير غريب هذا الذي تحدثت عنه القديسة ، ام اثار حب الاستطلاع القديم في نفس ميشيل ذاته ، فيجبه بسؤال : « هل تشرعن بالوحدة في طوافك بالطرافات يا سنيدي ؟ فتجيبه : « لي الفكري واماني ، ولا اي آمال هذه ؟ »

سؤال في مكانه طرفه ميشيل ليطلع على كنه المسألة : فياني الجواب حارا : « الامل في ان استرد حالي لاني . الامل في ان افرط الفراء من بيتي » . وكيف تستطيع ذلك ؟ انها تستطيع ذلك بمساعدة اصداقها الذين يجتمعون الان ، وهي ليست خلفة ، فلو هزموا دايوم فييتيرون لذا ويلا المراد المظلة لفرقة موحها فتعيرهم انها « كاتلين ابنة هولويان » وينتسب الستور من البقلة القديمة .. ويؤخذ ميشيل يسرحا وينتسب بكل جوانبه وهي تقول : « ان من يخالط على عاتبه مساعدي فقد اخط مالا جلا ، كثيرون من ذوي الوجوه اللامبية بالحية اليوم مستعمر جدهم تحالي صفة الموت ، كثيرون ممن يسرون بين التلال والظلال الغمبية والاراضي السهلة مسبحون وهم يتشوق في اراضي وعرة في بلاد بعيدة . ويستعظم كثير من امالهم .. ويستفرد في الحديث عن التسحية والملاذ ، ومن خيبة والى ، وصياح الاموال ودم الطفائل وكل الاهيات وتربل الزوجات . ومع ذلك كله تعرج كاتلين من الكوخ وهي تشد « سيكرتون السى الاب » سيكرتون الى القيد - سيكرتون الى الايد - ويسمسمهم الناس الى الايد . هم الغالليون القلدين ، الذين وهبوا جواهرهم وكهنة من اجل الله المستنل الاشرار التي سيقل على البلد ، بلد الجيع ..

ولما هو في شغل شائل من زياپ الزفاف ، كان ميشيل في شغل شائل اخر ، لقد التفتت في نفسه روح المظلة واشتمت التيران في قلبه ، انسى كل شيء سوى ذلك الصوت المداوي الذي اطلقته القديسة وهي في طريقها الى العراء ، الى خليج كيزلا ، حيث ينزل الفرنسيون الاحرار لمساعدة « غولانته » الارمنيين الباحثين حسن الحرية ، وما هو باترك شائق ميشيل الاصرار يقدم من مكان تلال الفرنسيين والارمنيين وقول : « ان الرجال جميعا يهرون من التلال لياصوا لاصداقهم الفرنسيين حتى يطربوا الاكثريين جميعا من اولندا » .

فعلا يفل ميشيل ان ان اياه وامه وخاصة خبيثة يريهون ان يلقى منهم ، ولا سيما والقيلة لينة زفاته ، وبقي اي زفاف له معنى والعبودية تلون منقه واللفة تصف قنفيه ، وما معنى ان يكون متحاذ في بيته الصغير ، كوخه الصغير ، ووفه ترحب فيه اللذات وتسرح وخيراته تنهب وافرأه تسبح ، وحرته تلتق ، واحرازه يلقون على الشقاق او يظف بهم الى غيابة الزنزانة او يمدون السى التالفي ، ومع ذلك ينهار ميشيل بسحر تلك خبيثة ، كن دجولته تعود اليه يفل صوت الميجور وهو يردد .. ويسمسمهم الناس الى الايد . فيلعب الى الطراف الى الصوت ، واي صوت . لم يكن

- ( ١ ) ديلو - اي - امسترونك في مقدمة « القراما الارمنية الكلاسية » ( ١٩٢٠ ) ، شراة القديسة الحديثة .
- ( ٢ ) ديلو - اي - امسترونك في مقدمة « القراما الارمنية الكلاسية » ( ١٩٢٠ ) ، شراة القديسة الحديثة .
- ( ٣ ) ديلو - اي - امسترونك في مقدمة « القراما الارمنية الكلاسية » ( ١٩٢٠ ) ، شراة القديسة الحديثة .
- ( ٤ ) ديلو - اي - امسترونك في مقدمة « القراما الارمنية الكلاسية » ( ١٩٢٠ ) ، شراة القديسة الحديثة .
- ( ٥ ) ديلو - اي - امسترونك في مقدمة « القراما الارمنية الكلاسية » ( ١٩٢٠ ) ، شراة القديسة الحديثة .
- ( ٦ ) ديلو - اي - امسترونك في مقدمة « القراما الارمنية الكلاسية » ( ١٩٢٠ ) ، شراة القديسة الحديثة .

صوت عجوز . بل صوب فناء شابة كاتبا ملكة .

### مسرحية الكونتيس كالين

اما مسرحية ( الكونتيس كالين ) فهي مزيج شاعري بين اسطورة الكونتيس كالين اوربيا و بين شخصية مود فون البيطة الالمانية الجميلة التي قامت بانوار طميعة للتخفيف من وطأة المجاعة التي حدثت سنة 1897 والتي اجتاحت فلاحى كيرى و دوتنبال ، نحن الآن في ارلتند في ايام القديمة ، في غرفة بيت يملكه الفلاح شيموس روى ، والرفقة لثمن بين جمراتها زوجة ماري و ابنته تيلو العتيبة ماري تستشعر خوفها من انتفاخات دجاجاتها الرمادية ، وتيلو يتحدث من المجاعة التي عبرت الارض ، تيلو يخرج من الغرفة ويبدو اليها مرغوبا لانه رأى طائران ، اذا صحت التسمية ، بل يوتشين لاناسا فراين و دوجين وكانان يشبهان وجهي انسان .. انه لا يرى فائدة من صلا الله .

ويصل شيموس قنبل الزوجة عريضة في وجهه معانة له طلى ابطائه فلا يجد الخبز إلا ان ياتيها على قنبلتها وعندها ، فقد مضى عليه نصف نهار في انتظار يمتح من شيه من الطعام فلا يجد شيئا ، ذلك بان الحظاف الذي اسباب الارض ماتت حتى الجروان والقنابل .. فليف يستريح ان يطلب شيئا للشهارة .. انه جالس بين الشحاشحين في مقترق الطرق ، فلما وجدوا قربا يتناسهم فيسهب من الزكاسة تجمودا عليه والهاولاه عليه غمرا بالغمس والحداج ، ملاذا ان اسم يبق شيه في البيت ا في البيت وكيف تستغف وشيه من العطينين يكلو ارفيف آخر ، ودجاجه في النحر ..

ويتمنا افراد العائلة في مهم يتباحثون تدخل كالين وجيبيها الشامي ايل ومرتبتها اودنا ، تقسم على الجميع وتذكرهم بالقناعة الرمادية القديمة ، ماري تعرف القنابل وارف الهيا تقع بين جدران لا يمكن التخلات منها ، كان ما روجع اماما لا يمكن ان يجد طريقا فيها .. وتفرم ماري على الكونتيس من كلمة فائقة الجاذبة ، ويتكلم شيموس من الخبز فيقول : ان من مدفونة شرت ميتي بالخيز او بما يشتره .. فان هم جياح كما هي حال الآخرين والكونتيس لا تدري بحالهم وهم سكان القنابل الاقربين الى قنبلتها .. اذا كان شيموس قد قال شيئا فهو يستار بما يدبر منه ، وكيف لاثانة ان يشكوا ؟

والقد الكونتيس ما تبلى في محفلتها من قفلة السى شيموس ، قفلة لا تجد طريقا الى أي نوع من الطعام ، فالخيز والحم ليعمران كل يوم والامداد ترتفع الى ارض لم يسبح بها انسان من قبل .. وتغادر الكونتيس المكان مع حاشيتها ، ويقال شيموس يتناول حليب مملحات زوجة ، ويحببه يمدف فينابل عليها غمرا كما يثبت سيكاته . ويتمنا افراد العائلة في مناقشة حادة ، يدخل احد التدرع التالين يبعثان من الدوايح المستمدة لتتبع نفسها باي لمن اسلمها من التجاره ويتحدث من مهمتها فيقول ميتسا : ان نحن تاجران قد فوينا العالم .. وجئنا ان نبحث من ركن هادي ، لئلا نلقوا .. غير ان ماري لا تحب هذا التاجر غير شيكلمان ديجيه ، في شيخ لا وجود له ، ولذلك يجب التاجر الانعام في مناقشة حادة ، يدخل احد القرى ان تحسبنا الشياح ، فلا يس من وجود اكثر اصالة ، في ملحق العالم ، من وجود التجار وهم يشتركون وديوتوم . فهم شياطين ، على راي ماري ولا كان عليهم ان يعضوا الجياح او يمتهموا بالناس ، ولكن اين هم القراء المستحقون ، ان التاجر لو عرفهم لا تتصل هو وصاحبه من رفدهم والاشياح في مساعدته ، ملاذا يريد هذا التاجر انه وصاحبه لا يريدان شيئا لا يملكه كل البشر ، ها ان البشر قد ابغوا ماشيتهم وحظوهم ودواهم ، كل ذلك لم يبق منه شيء . ان التاجر بائس لا م يبيدوا كل شيء يعد . فنة شيه بخاري يمكن الا يعد شيئا . هذا ما يفسره البائع .. انه ذات تالينة يسونوا خالدة

ارصادا للافصايس والحكايات . ان فقد جاء التاجر ان يبيعان شراء الدوايح .

وهذا ما فعل اليه شيموس وارفه تيلو فقلما يتبني لثمن ان يوروا جونا اذا القصة بسيطة ، الوضوح يمكن ان يتبر لا شيه . ولا سيما والامداد لا تصب من جيبها غير المجاعة ، والتشيطان يقدم القل ، الاب والابن متعلقان ، اما الام المزمرة الوردة ، فقد كاد الياس يجرها لولا بنية من الايمان التفتت في نفسها وجعلتها تقول : يا محلي الدوايح . ان الله سيمزكم قربا وستجولون كالاوراق فسن انتباهة ، ولعلقون كالنشرات القوية على ايواب القل . وهنا يتدخل التاجر الثاني ويقول : ان المني ما شئت ، فليقدسين ايضا احلامهم الا ويعيد التاجر الاول الى قول ماري قوله : لا وكن لا تمدد غير شحات ايرلسا سيدنا لاحتلال العالم ، فهو هي النهاية سيلتزع افعال القدر الشاحبة وسيطليه النجوم والكواكب ليود ( الكون ) اليسى الليل الامصيل .

وتعود كالين ، في مشهد كائبة ، الى القصور مع ائيل ودونا ، والمسؤول من ادارة قلعتها ، السؤل يعضها ان يعضهم تمكن من اخذ نصف حيلة عريضة من القرابين والقرار بها ، وتعليق على هذا التاجر تقول كالين متسائلة : هل لتل اري من التاني ؟ وحين تعطين من ان هذا الامر لم يحدث لمسي في قولها : ان التاني ابو الجوع ، القوت جودا ، وهذا هو الخيارة ، و قد قل احد الاقاربين الجاهلين ان التاني الذين يمولون جودا يستطيون ان يخلوا ما هم بحاجة اليه ، من غير ان يعضيه لقب من التاني ( 8 ) . فتنفضش الرزية من هذا القول متسائلة : بيري ولس لا بد ، لان ، من وجود قنابل مكسورة في الجدار . ان كالين ومن ان الله يطر اليها انما ما ظل الامسان سليما غير مزروع ، فليس من روح في العالم يثقل من غيره من الدوايح .

وفي حلة القابلية ، تجيع الصلابة بين كالين وبين شيموس وابنته تيلو ، شيموس سرور لانه استطاع ان يبيع ( لبيسة ) من الخبز وابنته افرح ساسا ، ان شيئا لا يعذل قفلة قنل بيع بالال الذي يشري به الشراب والسور والهنداة ويزيد على ذلك لبيو بقوله : ان اذا كان كمة فروح الهى تكي بالجمعة من الخبز ، وانذا كان كمة عالم آخر ، فحري بي ان اصنع لثني بالدين يستطيون ان يعضوا القنابل ، بل انك الادي التي افرغت المجاعة من الجبة .

ومع محاولات كالين لاتقاع شيموس وابنته ، بعدم القسي فسي سبيل التشيطان ، قلتما يرفضان الاشياح لشورة كالين ، ويعيشان في طريقهما غير عابئين ومكترين . وتترع كالين من نفسها كل هم غير الصانعة يبيها ابراهيم ، ويعود الى البيت ، قلعتها المشهورة لتجد التاجرين وقد خلا فينبل منها ، وتناولون كل تدفع اليها من عباد الله ، ولكن يغير جودى ، ان التاجرين يستطيون بسبب لفتة كالين من سرقة خزنتها ، وكيف يكتها انن وقد لعب القل ، ان تظلي تلك الحشود العديدة من القنوس ، الا ان الياس مع كل ذلك لا يستطيع ان يدخل على قنبلها ، ذلك القابل الهى بائمان ، بالخيز ، وبالبنة وبمستبيل الانسان . فعلا تامل وقد قلبت على امرها ، وسلب منها مالها ، انها تستطيع ان تقتدي الناس ، فباي شيه اثن من نفسها ، تستطيع ان تملك ذلك ، ويكون القابل الميسم ، وتتسرد القنوس بيوت نفس واحدة . ها ان الصلابة قد تمت بين التاجر ومن الناس العلمية المائلة كل الخير والبر والاشياح والعدل ، وهنا يتفنى روح كل ذلك في الوجوه ، ليقلل التسمية ، وتتفنى اودنا الرزية من سبائها تقول : قولوا للذين يعضون علسى ارض السلام التي ساموت والحب الى التي اجها ، فالسئون كاترينا البود الكبيرة تفسد العالم .. والا التحم تمل القنابل العالمات .

يوسف عبد المسيح ثروة

ومضى يقبل بصره بين صفحات كتاب امسكه بيديه .. وبين الدرب الذي تطل عليه نافذته .. ركود وصمت .. لكن معاً قليل سوف يضيح الدرب بالانقاص التي تتجهج جثة وذهابا طوال الليل .. لكم بلعنهم .. لا هم ياتون عملاً نافعاً .. ولا هم يربحون راحة من زميقهم وذئب خطوهم .. فيخلو الى كتبه وكتاباته .. ما حاجة الناس الى ما يفعله اولئك الثبيان .. اليس التبان يقادرون على اطفاء النور دون حاجة الى زيق ياتيهم مغرعا مرعبا .. لكن ما يحيره هو امر عم خليل .. المعجوز الذي ناهض السبعين .. لماذا يدفع بعجزه مثله لان يطوف الدروب والآلة .. يصبح باصحاب الشرافات والنوافذ المضيئة .. وهو يدفعهم بكلمات حلوة .. هل تراه يخاف الموت ؟ بعض الذين يلقوا من العمر ما بلغ .. يرهبون النوم خشية ان يطبق عليهم الموت بفتة .. ويؤثرون الجري في كل مكان فثنا منهم ان هذا يجبر في شرايينهم دماء الحياة فلا تتوقف ولا تجف .. لكن حسين ونعيم وعلي .. وكلهم متفقون مثله ما حافزهم الى الانضمام الى اولئك الذين يضيعون وقتهم بلا عمل نافع .. لا ليسوا في مثل ثقافته .. بل هم ليسوا موهوبين مثله .. هو كاتب موهوب .. قال له ذلك أحد الاساتذة الذين سمعوا قصته الأخيرة .. وانتبه على صوت جاده عن قرب والتفت ينظر من النافذة .. واذا بحسين يتلوه باناس .. وقام واقفا .. وانحنى بطل براسه وصدره من النافذة .. ويمد يده يصانع صاحبه .. قال حسين في جد ظاهر : .. اسمع يا صالح .. نتوقع الليلة غارة فمارياك او جئت نمر معنا .. انه عمل وطني وعلى فكرة نريد ان تعمل لنا مجلة حائط تعلقها فسي انتر ..

نهاية الشارع انطفئ الى شارع اخر .. ولم يكد يخطو فيه بضع خطوات .. حتى رأى تاكسي اوقفه بعض الثبيان واحاطوا به .. وتميز ليظا تنديما لح داخل التاكسي امرأتين متعلقتين .. هم اذن لا ينظفون المرور او يحافظون على الارواح .. وانما يلتهون وراء تزوات وطيش .. وكمل ان تنفرج شفتاه لترميمهم يسخطه ، سمع أحد الثبيان يقول : .. قلنا ممنوع مرور العربات أثناء الفارة .. فارجوكم التزول .. ويخوضون الحبة فيحفظها احداً بذلكما .. وتسر في مكانه غير مصدق ما



يقلم اسماعيل علي اسماعيل  
http://Archivebeta.Sakhrir.com

سمع .. وانتبه باب التاكسي .. وعقب نزول السيدتين ، مال أحد الثبيان داخل التاكسي ، وتناول حقيبة كبيرة ، حملها في يده ومشى بها في الرصا ، في حين أخذ الباقون يمشون من جديد .. وتملكه شيق خائق .. ولم يشا ان يتبع الشاب والسيدتين ... فاشاح عنهما .. وانصرف يستأنف السير صائتا جباردا .. ووصل شقة متبا .. ونام وقت القيلولة كمادة متعب الغداء .. وحين استيقظ من نومه قبيل الغروب .. فتح النافذة واقتعد متقدماً قريبا ..



نزل الى الشارع فإذا الشمس على امتدادها .. تسع وتكو .. وشبان يزعمون ما بين شفتيه في خفة وسرعة ، ملحوقين للسارة .. والسارة يتدافعون فوق الطوارير في غير تراحم .. ويتنق في غيظ .. فقد اتفق انه سيمود الى بيته ماشيا .. وفي حين اخذ المارة يتوقفون بين لحظة وأخرى عند معي أو متجر .. يتلقفون بضع كلمات يزعجها متون المبيع .. ثم يعادون السير وهم يتراشقون نظرات ازدحم فيها الرضا والغضب ، يتي هو - دونهم جميعا - يمشي وحده .. في خطو ثقيل .. لا يتنق الى غير به ولا يتلقى نظره .. ولا يتوقف عن السير لحظة ..

ويعد ان قطع ثلثي الشارع او يزيد .. احس بالي فسي قدومه فتوقف .. واتحى جانباً مستظلاً بأحدى الشرفات .. ودلر بيمينه وقد ازاح عنهما الشرود بنصف دمي .. سقائل .. في وجه العدو شياطين في الجو .. منهزم .. الصهيونية ..

وتشتت نظراته باللوحات الملصقة على واجهات البيوت .. كلمات توجج الحماس .. هذه قيمة الكلمة .. قال لهم ذلك فاوشكوا ان يسخروا منه .. يرددون ان يتدفع مثلهم في هوس وجنون .. ينظم السرور او يدس الناس داخل المخايير .. كما فعل زملاؤه اليوم حين امروا المولفين ان يبارحوا مكاتبهم ويعجلوا بالتزول الى البدر .. لكنه بقي وحده في مكتبه .. لكنه خشيها فرصة لقاء كلمة في جموع المولفين يستفز بها حماسهم .. لم يبدى بخلفه انهم يستنرفون عنه .. شدم منه الدرع الذي راح يملن في حماسه الإهوج .. سقوط عذب جديد من طائرات العدو .. جالوا وصفقوا فضاء سموت وتلاش .. وماود التي صامت .. ونسي

واجاب صالح وقد تخفيص وجهه  
ببسة واهنة وحياء غير ظاهر :  
- من ناحية المجلة اعماليا ...  
فالكلمة لها اثرها في المكرة .. اما  
از الف في الحواري صارخا اطلقوا  
النور يا من هناك .. فهذا عيب على  
امثالنا ان يفعلوه ..

وتتم حنين  
- هذا الذي نراه غيبا لا يغفل  
بحال من الاحوال عن الكلام الذي  
اوديت استعدادك لكتابتها في مجلة ..  
وانزل معنا وجرب ..

وانطال حينئذ الحاحه .. وبقي  
صالح علي تردده حتى غلب الحاح  
صاحبه .. فغير ملايه ونزل الى  
الدرب يمضي الى جواره سالكا ..  
وقضى صالح فترة في مقر الدفاع  
المدني ينصت في استغراب ودهشة  
الى الاوامر التي تتدفق من بين  
شفتي مسئول الجملة .. فتتخاطبها  
الاذان للتأثرة حوله فهي اجتمعت  
وشغفت ..

وحين نزل الليل .. اخذ الشبان  
يتدافعون الى الدروب والارفة  
تسبغهم اصواتهم مناشدة بالفساد  
النور وقام حنين وصالح يطوفان  
بالحي مثل الآخرين ..  
وبعد ساعات قليلة .. اختنق  
الحي كله بالسكون والظلام ..  
وقلقت الف والدوران يصعدان  
السام الى نفس صالح .. ويؤكد  
ان له خواهم .. عندئذ توجه الى  
صاحبه قائلا :  
- ما لزوم لفتنا هذا وقد افقا  
الكل النور ؟

رد حنين وبسمة تبرى في  
الظلام :  
- لا بد ان نتيقن هكذا طول الليل  
هتف صالح في استنكار :  
- طول الليل تلك وتدور ..  
ورثت من خلفها فسحة خفيفة ،  
فاستدارا الى النور ، واذا هما في  
مواجهة مع خليل .. المجوز الذي  
ناهر السبعين ..

وبادعها المجوز وبسة مشرقة  
نملا غشون وجهه :  
- هل امتيتك ليلة واحدة يا صالح ؟  
وقال صالح في صوت ارفعته  
البافته :  
- لا ابدا .. لكن ..

وقاطعه المجوز وقد ازوت بسمة  
وبان الجذ على قسماته :  
- في حارة الصلي بعض شفق  
ما زال النور الداكني فيها مضاء ..  
قالوا ان عيالهم تنفثون اذا حدث  
شيء فسارعوا اليهم ليقتلوه ..  
وسكت المجوز .. وهم صالح  
ان يقول له شيئا .. لكنه لم يجد  
ما يقوله له فلبث صامتا يحمل في  
وساد صمت ثقيل ..  
وبسة .. عوت صفارة الانذار ،  
ومضت تفرق السكون بمواهاها  
الرهيب ..

وهب المجوز صارخا :  
- اجروا يا اولاد .. لا تركوا  
نورا مضاء ..  
وهم بان يجري ، لكن قسمة  
بعثرت ، فالتفتا على الارض .. وكان  
حنين قد انطلق مهولا ، ولم يبق  
متبلا في وقفته غير صالح ..  
وراي صالح مع خليل ، وهو يهوي  
على الارض . قصاح وهو يدنو منه  
في لهفة متعجلة :  
- مع خليل ..

ورد المجوز في صوت متهدج :  
- اجر انت لتساعد زملاك ...  
وطلق يحاول النفوس .. قاتري  
صالح يرتفع من تحت ابطيه ..  
وهمس المجوز وهو يرت فوق  
ظهر صالح باحدى راحتيه :  
- اذهب يا صالح فها انذا قد

نهضت ..  
ثم اتصب واقفا ، ومضى مسرعا  
وهو يلوح بصوت يتماوج بين ضعف  
وقوة : اطفئوا النور ..  
وتولت صالح شعيرة هزت  
بدنه ، وهو يرى المجوز يضع في  
الظلام : ولا يبقى منه غير صوته

الذي استمر بجيشه من بعيد هائلا :  
- استمدوا يا رجال .. وراعوا  
انخبا والادوار الاربعة :  
ونجاة ، اندفع صالح كالقذيفة :  
وصوته يخرج حلقه من مرتعدا  
بالانفعال ..

- اطفئوا النور هناك ..  
ولم يدر كم مرة دار دروب الحي  
واثرت .. قنذ قنذ كان الدوي  
والصفقت فشتان السكون .. والبرق  
الخاطف يمزق الظلمة المتكاثفة ..  
وسمع اصواتا تاتي من وراء  
الظلام :  
- الخبا هناك ..  
- امشوا نوق الارصفة ولا تخافوا  
- افتحوا الادوار الارضية يا

رجال ..  
وجال يسره في الظلام المحيط  
به .. وعالقت مينا صبية يرتجفون  
خونا وهلعا .. وهم يتعقون باذرع  
نسوة يهرولن يشاب النور .. ورجالا  
يقضون الى مسرهم اطفالا ويجرون ..  
وقالفت نفس حزنا .. وود لي  
آمنهم جميعا من خوف وقزع ..  
وتذكر ان المخيا يبعد عن البيت  
الذي يسكن طابقه الارضي .. فاجبه  
اليه مسرعا .. وهناك وجد كسل  
سكان البيت يتزاحمون عند الباب  
الخارجي .. ففتح شقة وادخلهم  
اليها .. ثم اسل الى الشارع ثانية ..  
ورجع بعد قليل الى شقته ..  
كي يسأل من فيها ان كانوا يحتاجونه  
في شيء .. واشعل مود نقاب ..  
ولبرعة ليج وجوها كثيرة تنجبه اليه  
والاضطراب يلقي على مسحتها  
الظلام ثقيلة .. واحس برقبة في  
البيات .. لكنه تماسك .. واستمر  
يحقق في الكلام بعد ان انطقا عود  
النقاب .. وخيل اليه ان عيوننا من  
حوه .. ينشق منها بريق يكاد يجاو  
الظلمة .. فيرى كل شيء .. وان  
هفهمته تستحيل انفاما لهدهد  
سمه .. والتاسم تهب عليه ...  
دافئة .. تذب في نفسه بسرودة

## توبة مغرب

أتيت الي تسمعي  
حكايًا تجرح الأحاسيس بالأحلام تجعفني  
وقلت بأنها بلاء ساذجة تصدقني ...  
وتفخر كل أخطائي كمادتها وتعلمني  
أيت - سلاحك الكلمات ... تسكرني ... تخدوني  
تقول : برغم آلامي .. برغم الحزن ينهني  
برغم جميع ما ألقى من الإزاء والحزن  
برغم البعد عن وطني  
برغم مشقة الأسفار تنهني وتنهني  
فما من قوة في الأرض أو شيء يفترني  
وليس سواك من أحد .. مدى الإيمان يشغلني

تري هل أنت تعرفني  
أذكر أننا يوماً تلافينا ... أذكرني  
أحقا أنت من قد كان فوق الأرض يحلني  
وبالأحلام يفترني  
أحقا أنت من شقي .. لجعيتي وسعفتي  
عرفتك « سنبيلاد العصر » لأوهام تجرفني  
عرفتك تنكب الكلمات كالوهان في الأتني  
تفكر في سعادتنا .. تفكر كيف تفرجني  
وتسال دائما عني ... وتظن لي ... وتعلمني

أندري ؟ ... أنت تحزنني  
تحملني بما تحكيه كل مصائب الزمن  
تظهرني من الإحقاد ... تبكيني ... وتضحكني  
فقل ما شئت لا تفجل من الماضي ... أنفهمي !؟

عبد الرحمن عاليه

عمان - الأردن

الى قرار : وعقد العزم الا يحيد عنه ؛  
واشد ما كانت دهشته عندما لجا  
الى سرير نومه .. فلم يفاجه كما  
اعتاد وهو يتقدم منه .. ذلك الخوف  
من الارق .. وانما لقيه شعور  
للبد .. راح يندغدغ أوصاله ...  
فتمدد فوق الفراش وهو يبتسم في  
نشوة .. ثم انفض عينيه ..  
وسرعان ما غط كي النوم .  
القاهرة اسماعيل علي اسماعيل

اللم يودع صاعديه في صمت ..  
وتقيلاحتهم بظرائره حتى تواروا  
عنه .. وحين اطلق باب شفته على  
نقه .. احس ان الصمت فيها  
اتيس .. والفراغ الذي يعمر  
جناحتها غير موحش .. ولم يحسها  
يوما هكذا .. رغم الفتة لها منين  
ظولية .  
واستغرقه التفكير لحظات ؛  
انقلب بعدها باسما : نقد هداه فكره

ووحشة ..  
وانساب دموعه رغما عنه ..  
واستدار خارجا .. وتبل ان يتخطى  
عتبة البيت .. ذك مغارة الأمان ؛  
فارتد عائدا من فوره . ومع الهرج  
لحظة بدأ سكان البيت الذين اكتظت  
بهم شفته ، يزحفون عالدين النسي  
مخاضهم ؛ وقد اتجابت ظلال  
الاضطراب عن تسماتهم ، وتلاشى  
الخوف من عيونهم .. ووقف قرب